

روايات رومانسية عالية
عبدالعزيز

فيوليت وينستير



رواية أم التحبيبات



مكتبة زهران

روايات رومانسية عالمية

عبدالعزيز

توأم التنين

ربما كان

الفشل في الحب هو الذي قادها
إلى المغامرة في البحر الكاريبي، ولكن

الصدفة أيضاً كانت تترbus بالفتاة اليونانية الحالة
كارا . الصدفة البسيطة العارضة التي ستكون الفارق بين
ماضيها ومستقبلها . كانت تبحث عن النسيان فوجدت حلمًا
جديداً ينتظرها وكان الرجل الذي قدم لها هذا الحلم هو لو
كان سافرج ، اخزاع الإيرلندي المرهوب الجاذب في جزيرة
لوك . وعندما أخذها عبر الغابات إلى بيته الكبير على
ساحل البحر ، كانت تحلم بالسعادة من جديد
ولكنها لم تكن تعلم أنها ذاهبة إلى
مأوى التنين .

مكتبة زهران

جمهورية مصر العربية

١٣ شارع الشيخ محمد عبد خلف الجامع الأزهر
ت ٥٤٢٩٥٥ - موبايل : ٠١٢٣٧٦٤٩٨١

١ - جزيرة التنين

رسائلاً سقطت فاخرى أثنتين يرتفع على ساريتها علم يوناني في مرفأ فورت فرناند وهي جزيرة في البحر الكاريبي . ونزلت من السفينة شابة صغيرة في الخامسة والعشرين من عمرها، لمحلة ، ترتدي ستة فرقاً ضيقـة من قماش سميكة فوق سروالـ، وتعتمـر قبـمة آنيـقة فوق شعرها الأسود الطويل .

كانت عينـها سودـاوـين عمـيقـتين كـأنـها بـركـان ويسـحـقـ فيها المرـحـ . وفي أذـنـها قـرـطـانـ منـ الـذـهـبـ عـنـدـمـا يـنـعـكـسـ عـلـيـهـاـ النـورـ . يـرـسـلـانـ بـرـيقـا يـضـفـيـ عـلـيـ وجـنـتهاـ شـحـونـاـ ذـهـبـاـ عـنـدـمـا يـنـعـكـسـ عـلـيـهـاـ النـورـ .

قالـتـ بـالـيـونـانـيـةـ :

- يـبـدوـ انـ هـذـاـ المـكـانـ فـنـدقـ .

كـانـتـ تـكـلـمـ الـبـحـارـ الـذـيـ يـسـيرـ مـعـهـاـ وـهـيـ تـشـيرـ إـلـىـ بـنـاءـ نـطـلـ مـنـهاـ شـرـفـاتـ مـزـخرـفةـ رـأـيـاهـاـ سـاحـةـ فـيـسـحةـ فـيـهـاـ نـخـيلـ تـخـلـلـهـ مـشـائـلـ مـنـ الزـهـورـ الـحـمـراءـ مـسـابـقـ هـنـاـ بـضـعـةـ أـيـامـ .

تـلـفـتـ حـوـلـهاـ لـتـعـرـفـ إـلـىـ الـبـيـةـ الـاسـتوـانـيـةـ الـتـيـ وـجـدـتـ نـفـسـهاـ فـيـهاـ . كـانـتـ الـمـرـاكـبـ الـشـرـاعـيـةـ فـيـ الـمـرـفـأـ تـهـزـ مـعـ النـسـيمـ وـرـائـحةـ السـمـكـ وـالـتـبغـ تـسـرـبـ مـنـ الـأـكـواـخـ الـبـالـيـةـ الـتـيـ أـكـلـتـهاـ حـرـارـةـ الشـمـسـ وـرـيـاحـ الـمـالـحةـ الـقـادـمـةـ مـنـ الـبـحـرـ .

كـانـ شـيـخـ يـدـخـنـ غـلـيـونـهـ تـحـتـ الجـدرـانـ الـيـضـاءـ . وـنـظـرـ إـلـيـهـاـ بـعـيـنـيهـ السـوـدـاوـينـ عـيـنـاـ فـرـدـتـ لـهـ نـظـرـتـهـ . وـلـلـحـالـ عـرـفـتـ أـنـهـاـ فـيـ الـقـسـمـ الـفـرـنـسـيـ لـلـبـحـرـ الـكـارـيـبيـ بـعـيـدـاـ عـنـ شـواـطـئـ بـلـادـهـاـ الـيـونـانـ .

القضبان الحديدية. كانت غرفة كارا في الطابق الثاني في منتصف المساء...
واسعة، لها شرفة صغيرة وتشرف على ساحة الفندق الرئيسية. أثاث الغرفة قديم ويعود في تاريخه حتى إلى عهد المستعمرات.
تكلم الغلام بلغة فرنسية غريبة وأخبرها أن الخامن في نهاية المساء. وإن الماء الساخن يتوفّر في المساء من كل يوم وقال:
ـ هناك دوش يا آنسة. المياه الساخنة في الفندق للسواح فقط. هل أنت سائحة؟

أجابته بلغة فرنسية صحيحة تعلّمتها في المدرسة:

ـ نعم، إنني سائحة.
دش الغلام وسرّ كثيراً بالإكرامية التي تقدّمه إياها.
ـ هل توخيدين في دليل سياحي؟ استطيع أن ارافقك إلى المدينة وأريك معلوماتها.
ـ ربما احتاجت إليك. ما اسمك؟

قالت ذلك وهي ترشده إلى خارج الغرفة.
ـ نايليون. ويكفيك أن تتدبرني باختصار ثاب

قالت وهي تضحك:
ـ حسناً يا ثاب.

كانت كارا تستطيع أن تعامل مع الصغار والكبار بسهولة.
ـ متأسف لك أن أردتك.

ـ ثاب:
ـ حسناً.

خرج إلى المساء المعتم. كانت ستائر مسدلة تحول دون دخول حرارة الشمس. وأغلقت كارا باب غرفتها. ثم خلعت قبعتها وسترتها ومررت بأصابعها في شعرها الطويل الأسود. شعرت بخشونته من تأثير الشمس والمياه المالحة وتنهدت وهي تسرح يفكراها... إن الفتاة التي تزوجها نيكوس أمريكية وشعرها أشقر وبشرتها صفراً شاحبة. إنها جبلة ولكنها مدللة.

فتحت حقيبتها وبدأت توضّب أشياءها في الحال. وأمسكت بفستان من الكتان فكرت بأنها ستلبّيه هذا المساء فوضعته على مسند الكرسي.

وصلت مع البحار إلى الفندق وحمل حقيبها إلى الداخل. ودعّته باليونانية قائلة:

ـ أخبر أخي انتي في جزيرة دي لوك من أجل عطلتي. سأعود لاحتفل معهم بعيد الميلاد الثالث لابن أخي العزيز.
ابضم البحار لها. كان قد أمضى فترة طويلة يعمل في خدمة آل سيفانوس. ويعرف المحنة القوية التي تربط بول وشقيقه كارا بالرغم من أن والدتها غير والدته.

وبالرغم من بلوغ كارا سن الرشد إلا أنها تبدو شابة يافعة. عيناهما السوداوان الواسعتان يختلط فيها الحزن والفرح، وتبدو رائعة حين تضحك.
أم ترفع ابن أخيها الصغير دومينيك بين ذراعيها وهي تلاعنه.
ـ قال البحار
ـ وداعاً أنتي كارا. انتي لك فطالة مديدة.
ـ فاجابته وهي تسمّ:
ـ شكراً، انتي لك عودة سالمة.

وتقدمت من مكتب الاستقبال في فندق فيكتوار ففرعت جرساً صغيراً فوق المكتب سمع صداه في أرجاء الفندق. كان المدوء ينام على الصالة ولا يقطعه سوى صوت المروحة التي تدور متذبذبة من السقف. وحضر على الفور موظف من مواليد جزر الهند ينطق بالفرنسية يعشى متأفلاً ويدوّن على وجهه النعاس. خرج من غرفة صغيرة خلف المكتب، وكان ي Prism ابتسامة مصطنعة وهو يحاول أن يلبس السترة البيضاء المحمدة.
ووجدت غرفة لها في الفندق. فموس الساحة لم يكن بعد في الفندق تصفه فارغ. وقدم لها موظف الاستقبال السجل لكتبه فيه اسمها وعنوانها وتوقيعه. كانت عيناه تلاحقانها وهي تقوم بهذا، وقرأت في السجل اسم شخص منفرد في السطر الذي يعلو اسمها: لوكان سافاج... من سكان خليج التنين في جزيرة دي لوك.
ابسمت كارا وقالت في نفسها... ما هذا الاسم الوحشي والعنوان الأكثر وحشية! ربما ها الشخص خنوع مثل الفارة.

فرع الجرس فوق المكتب مرة ثانية. وعلّ الفور حضر غلام كان مجلس تحت ظل النخيل وحمل لها حقيبها إلى المصعد الذي يشبه قفصاً مكوناً من

وأخرجت كلسات النايلون ووضعتها على خشب السرير ثم تناولت بروازا جلدياً وحذقت بالصورة العائلية التي يحتويها. كانت صورة شقيقها بول وهو يطوق خصر زوجته التحيلة دوميني بشكل حازم، وقد جلس قريباً صبي صغير يشع من عينيه بريق غريب كان بول يمسك بيده الثانية. تذكرت كارا كيف ان شقيقها العزيز بول كان مريضاً وكيف ان العناية الالهية أعادت اليها شقيقها وعجيبة الكبيرة.

وتدكرت يوم استلمت الرسالة التي أطاحت بحلها الكبير وحبها الوحيد. كانت كلمات الرسالة تلاحقها مثل اغنية شائعة. تقول:

عزيزتي كارا

أعرف انك ستفهمي موقفى وستاخجبنى. لقد وعدتك بالزواج وإنصمت على ذلك. نجاهالت المخبر من ثواب نظره. سب الغرب للغرب. وهذا ما حصل لي وغير عجري حرجان وكل فراران وخططي السابقة.

لقد تزوجت يا صديقى اليونانية الصغيرة. اسم زوجي سيبيل. تقابلنا بعد وصولى الى بوسطن بقليل. وكنت حضرت الى أمريكا لأدير أعمال الشحن من هنا في هذا القسم من العالم. اني أحبها كثيراً. اعرف تماماً أنه الحب الحقيقي الذي يصادفه الرجل ويشعر بقوته مرة واحدة في حياته.

وانت ايضاً يا كارا ستتجدين الحب مثلى ومستعدين ذات يوم. كيف اسعد واهنا بدون نيكوس؟ انه رفيق علري، ملفت معه غالال اليونان وهضابها. سبحت معه واصطدلت اسماك البحر الأيوني. سرفت العسل من خلايا النحل الاسود في ضواحي انديلوسى الموزعه. شاركته معظم افراحى واتراحى وطفولتى وصباى. لقد خسرته لامرأة أخرى تسكن في النصف الآخر من العالم.

اقترحت دوميني عليها هذه الرحلة... للسبان. وقد اقنعت بول بأن يضع تحت نصرفها اليخت الفاخر الذي تملكه شركة ستيفانوس للنقلبات البحرية والتي تحب أساطيلها البحار.

وضعت كارا الصورة العائلية على الطاولة بين السريرين. عندما يعود اليخت الى انديلوس وينخر القبطان شقيقها بول بأنها نزلت هذه الجزيرة في

البحر الكاريبي، سيعتاظ كثيراً. وستكون مهمة دوميني ان تهدى من رووعه. ستقول:

- يا ستاذا بول يا زوجي القوي، عليك ان تعرف بأن كارا بلفت الحادية والعشرين من عمرها. أنها امرأة بلغت من الرشد. لها عقل و تستطيع ان تقرر حياتها بنفسها. أنها ترغب الان بالانفصال قليلاً. فعلتها ان تنسى الماضي وتفكر بالمستقبل دون نيكوس. ولن يصيغها أذى. فهي تستطيع ان تحسن التصرف وبحكمة. أنها تحمل في عروقها دماً انكليزياً ورثه عن والدتها سيدبب الطيش اليوناني لديها.

نظرت كارا الى نفسها في المرأة. أنها يونانية مثل بول تحمل دماً انكليزياً ورثته عن والدتها.

قال لها نيكوس مراراً.. سرانت تسوحين كالقضبة وستلقين الماء كالصبار. كانك تحب مدحمر ولكنك لا تفهم الا الهرم ان مدحمر هادعك عن مدحمر لزوجته سيبيل. وها هي الان وحيدة مع أحزانها بعد كل شيء. لامت بخفة وحيد القرن الصغير المعلق بأمسورتها وكانت هدية من زوجة أخيها دوميني. دوميني أخبرتها ان وحيد القرن سيجلب إليها السعادة. والسعادة تغير. علينا ان نصارع وجع القلب قبل ان يفعل وحيد القرن سحره.

لم تكن كارا تؤمن بالقوى السحرية. واية قوة في العالم لا تستطيع ان تضد جراح قلبها او تلملم أشلاء احلامها وحطام قلبها الكبير. كان الهدر، غبى وقت القليلة. لاشيء غير صوت المراوح تدور في السقف وزفير الحصاد في الخارج. نزلت كارا السلام الحديدية وخرجت الى الساحة امام الفندق. وجلست في ارجوحة ظليلة تراجع في الهواء بلطف وهي تحاول ان تنسى.

كان نزلاء الفندق يتناولون طعام العشاء في غرفة الطعام الفارغة. وجلست كارا الى طاولة تجول ببصرها في الحالين. رأت رجلاً متوسط العمر شعره قليل، يجلس قرب النافذة. ابسم لها. فابتسمت وتساءلت... هل هو صاحب الاسم لوكان سافرج من خليج النيل؟ - هل قررت المدام ماذا ستأكل. سأها الخادم وقد أزعجه طقمها الآيسن المزدان ببعض الرسوم على

باته.

سلته:

- ما هو لامي؟

- انه صدقة عماره تحضر على طريقة أهل جزيرة دي لوك مع التوابيل والارز. هل توغين في تجربتها؟

- نعم. كذلك أريد مزيجاً من شر الأفوكادو مع القرىديس الطازج. ارجو ان لا يكون لحم المحارة يشبه في طعمه لحم القرىديس.

قال الخادم:

- لا ياسيدق. ستجدين عمار البحر الكاريبي الذيذا جداً.

كان الطعام مطبوخاً بتوايل غربية المذاق. أكلت وطلبت القهوة. ونقررت من النافذة الى الاصوات التي تسطع على سطح الماء. المراكب في المراها تمر بفعل الرياح الخفيفة. وظلال اشجارها تظهر باشكال مهومية في مرآة الماء. ثم غابت الشمس واحتل القمر مكانها... وتسربت الى انفها دوائح ذات نكهة مميزة ونافذة، وعطّر البقات الاستوائية المقلل بالاحلام.

كان ضوء القمر يغري بالخروق. أنهت كارا قهوتها وخرجت تفتش عن ناب في ساحة الفندق. كان يتضرر في المدخل قرب شجرة نخيل. وقفزت نحوه حين وصلت. قالت له:

- أريدىك ان تربني فورت فرناند في ضوء القمر يا ناب. وخرج سوية الى الشارع يتمشيان ومحاولاً ان يتلقاها بالفرنسية. كان ناب يتسلق كمن يتسلق في هجته الكاريبيّة. سمعه يذكر كلمة اخيه... وفرحت كثيراً. قالت:

- أحب ان اترجع على الاحتفال ياناب.

- ظلت ذلك. الناس هنا يرقصون ويعنون عندما يختلفون. الا يفعلون ذلك عندكم يا آنسة؟

- نعم. نحن أهل اليونان نحب ان نغنى ونرقص في مناسبات الميلاد او العرس او الولادة. حين ولد لاني صبي بقي الناس في قريتنا يرقصون طوال الليل. اشعلوا المفرقعات وأناروا البوادر في المراها. شروا الاغنام وحرروها... .

تهدت تهيدة عميقة وهي تذكر تلك المناسبة السعيدة والفرح يطل من

عيبي بول.

- شقيقك رجل مهم يا آنسة؟

- نعم. هو مهم لأننا نحبه ونحترمه ونفخر بشجاعته الكبيرة.

قال ناب:

- مثل السيد سافدج هنا. انه رجل عظيم في جزيرة دي لوك. يعمل العديد من الناس لحسابه. انه يملك مزارع السكر والكافور في خليج التنين واستطلاع التخليل... .

- السيد سافدج. لقد رأيت اسمه في سجل الفندق.

- السيد لوكان سافدج هو الشقيق الأصغر. انه شيطان يا آنسة. يحب الجزيرة راكباً حصانه الفوي وخلفه كلبه الكبير. قام لوكان بأعمال غuges جعلت الناس تهابنه قصصه هرزاً. كان يخفي صوت ناب الى الوهلة الثالثة مما جعل لحمله تاثيراً فعالاً. ان اسمه سافدج واعماله عائلة لاسمه. اي شرسة ووحشية... .

نست كارا كل شيء عن لوكان حين وصلت الى مكان الاحتفال مع ناب. كان في سهل معشوش فوق المراها، حيث تلالاً الانوار وتسع الضحكات الرنانة مختلطة بالصخب والضجيج.

كان هناك حشد من الناس في مكان فسيح يتفرجون على عراك حبة ونفس. تراجعت كارا هرباً من هذا المنظر الوحشي وأكملت طريقها الى مكان آخر تخرج منه أصوات الموسيقى الراقصة. ورات ارجوحة كهربائية مقاعد لها على شكل حيوانات خشبية. حين توقفت عن الدوران صعدت اليها. كانت صدقة عجيبة ان تخثار تيناً لتركه. وكانت تضحك من كل قلبها والارجوحة تدور بها على أنغام الموسيقى.

صرخ ناب وهو يتعلّق برقبة حصان البحر:

- هل تخرين هذه اللعبة؟

اجابت بفرح عارم:

- نعم. لم أشعر بمثل هذه السعادة منذ زمن طويل. ادركت كارا انها محظوظة لاختيارها هذا المكان. منذ توقف اليخت في فورت فرناند شعرت بإغراء كبير للبقاء في هذه الجزيرة الكاريبيّة الحالمة. كان التنين يسرع وهو يدور بها. وكلما اسرع كلما ارتفعت الاصوات

بالصراخ.

ونزلت من الارجوجة حين توقفت عن الدوران. شعرت بعطش كبير فاشترط زجاجتين من العصير لها ولناب وشربتهما بواسطة القشة. وكانت تنفرج على الراقصين في بقعة اخرى يتمايلون على أنقام الطبول الصغيرة الموضوعة بين الركبتين وسط قناديل تشع وسط العتمة وانغم الطبول القوية الصاخبة التي توحي بطقوس بدائية. كان بعض الشباب يرقصون رقصة علية مثيرة... ينحنيون تحت خشبة ترتفع قليلاً عن سطح الأرض، وكلما مرروا من تحت الخشبة يخفض ارتفاعها قليلاً.

أخذت كارا تمشي على غير هدى. وصلت بعد قليل الى خيمة العرافة. كانت الفتيات تدخلن الخيمة وتخرجن منها وهن يضحكن مفهومات.

سألها ناب وهو يضحك: - هل ترغبين في ان تقرأ لك الماما ماي مستقبلك؟ - لينا خرافات.

قالت ذلك وتذكرت الغجرية التي تنبأت لها قائلة... مسافرين ذات يوم بحراً وستقابلين شاباً طرياً جيلاً... لقد سافر نيكوس وحده ولم يسفر معه. وحين يعود الى الجزيرة اليونانية انديلوس سيجلب معه عروسه الشقراء. تهدت كارا على ذكرياتها الاليمة. ووصل الى سمعها صوت امواج البحر تلطم الشاطئ.

سألها ناب من جديد:

- وهل تخافين قراءة المستقبل؟ - بالطبع لا.

ابتعدت عن الخيمة وهي تقول.

- حان الوقت لنعود الى الفندق. ولم تم كلماتها حتى افتحت باب الخيمة وظهرت امرأة بدينة تضع على رأسها عصبة مزركشة ومحققة على الطريقة الكاريبيّة يتندل من اطرافها الخرز الملون. كانت نظراتها حادة نفاذة وتغطي وجهها تجاعيد كثيرة.

قالت ماما ماي:

- الدخل يا عزيزي ودعيني اقرأ طالعك.

- لا اريد. انا لا اؤم من بهذه الخرافات. لقد قيل لي سابقاً انني سألتقي رجلاً

غريباً طرياً...
حدقت ماما ماي بكارا ثم نظرت الى ناب وقالت:
- هل تقصد في فندق فكتوار؟
وضحكت الغجرية ضحكة مجلجة جعلت القرطين في اذنيها يهتزان
وأكملت:
- ستقابلين رجلاً غريباً ياعزيزي الا اذا غادرت جزيرة دي لوك. في
شعره نار.

قالت ماما ماي ذلك واغلقـت بـاب الخـيمة واحتـفت في الداخـل. رفـعت
كارا ذقـنها بـحقـن وقـالت:

- الرجل هذه المـرة ليس أسرـه على غير العـادة.
نعم التـفت الى نـاب وقـالت:
- تعالـا

أطـاعـها الصـبي وـتركـ الاـحتـفال مـسرـعين بـاتـجـاهـ الفـندـق. لمـ تـكـلمـ معـ
نـابـ فيـ طـرـيقـ العـودـةـ. وـعـنـدـمـاـ وـصـلـاـ الىـ قـاعـةـ الفـنـدقـ نـظـرـ نـابـ لـيـهـاـ
مـسـفـرـاـ وـقـالـ:

- هل سـتـرـحلـينـ ياـ آـنـسـةـ عـنـ الجـزـيرـةـ؟
ـ بالـطـبعـ لاـ. وـنـظـرـتـ إـلـيـهـ مـسـتـغـرـبةـ وـهـيـ تـعـمـلـ مـفـتاحـ غـرـفـتهاـ بـيـدهـاـ.

- هل هـنـاكـ مـيـاهـ سـاخـنةـ اللـيـلـةـ ياـ نـابـ؟
ـ أـوـمـاـ لـهـاـ نـابـ بـرـاسـهـ. فـضـحـكتـ وـتـرـكـهـ لـيـذهبـ. قـالـ يـوـدـعـهاـ:
ـ بـلـابـ سـازـكـ ياـ آـنـسـةـ.
ـ بـلـابـ سـعيـدةـ ياـ نـابـ.

قالـتـهاـ بـالـيـونـانـيـةـ وـصـعـدتـ الىـ غـرـفـتهاـ فـيـ الطـابـقـ الثـانـيـ. كـانـتـ تـعـمـلـ رقمـ
سـتـةـ عـشـرـ. وـشـعـرـتـ بـالـتـعبـ وـلـكـنـهاـ فـكـرـتـ بـأنـ لـلـاءـ السـاخـنـ سـيـسـهلـ عـلـيـهـاـ
عـمـلـيـةـ النـومـ.

كانـ المـرـ سـاكـنـاـ وـمـعـظـمـ الغـرـفـ خـالـيـةـ مـنـ الزـيـانـ. الحـمـامـ فـيـ هـنـاءـ
الـمـرـ. وـسـمـعـتـ بـوـضـوحـ تـامـ صـوتـ الدـوـشـ حـينـ فـتـحـ بـابـ غـرـفـتهاـ
وـأشـعـلـتـ النـورـ.

ثـمـتـ انـ يـتـهيـ الشـخـصـ الـذـيـ يـسـتـعـمـلـ الدـوـشـ بـسـرـعـةـ. لـبـسـتـ ثـوبـ
الـحـمـامـ وـوـقـفتـ تـحـمـلـ كـيـساـ فـيـ الصـابـونـ وـالـاسـفـنـجـةـ وـالـمـشـفـةـ مـسـتـعدـةـ لـأـخـدـ

حامها. وسمعت باباً يغلق بقوة في الممر كان الذي أغلقه لا يهمه ازعاج أحلام التزلاء في الليل. فتحت كارا بابها وانصت إلى صوت الدوش. لقد صمت. كل شيء صامت وهادئ. واطفالات النور في غرفتها فبقي نور القمر يغمرها وحده. وسارت إلى آخر الممر حيث الحمام.

كان الشخص الذي استعمل الحمام قبلها ترك أثر رجلين كبيرتين فوق البلاط الأسود الذي يغطي الأرضية. إنه رجل ولا شك. وفتحت الحفنة تماماً المغطس القديم بالماء الساخن. رشت بعض الملابس الحمام المعطرة برائحة المخور. وتناثرت الرائحة الذكية فجذبت بمحبتها إلى غابات المخور في إنديلوس. إنه شجر طويل ذو نكهة خاصة ورائحة نفاذة. وملأت الدمعة ماقتها حق لو رغبت في مغادرة جزيرة دي لوك الآن فلن تستطيع، لأنك ستحل فيها قاد غادر للبناء. أنها الآن سمية إنفاقها الذي أوصلها إلى هذا الشاطئ. سبق هذه الليلة. والحمام الساخن سيؤوي لها الراحة التي تستدعاها لتفتح في يوم عميق.

أثبتت حامها بعد ساعة. وخرجت موردة الحدين ناعسة تثاءب وهي تمشي إلى غرفتها... وكانت قد نسيت أن تغلق بابها. خلعت عنها ثوب الحمام دون أن تشعل النور.

وأناج لها ضوء القمر أن نصل إلى أحد السريرين. كان الارهاق يتغلغل في أحاسيسها مثل العنكبوت. وتنهدت قبل أن تستسلم للنوم وهي تكاد تخفي تحت شبكة الناموسية.

كانت سحب من دخان السيكار تناسب من الشرفة ولكن كارا لم ترشيك وبعد قليل دخل رجل طويل القامة من الشرفة. دخل من ضرب القرقرول بلاحظة كارا. وخلع عنه سترة البيجاما ثم دخل تحت الجفحة السجقة في السرير الثاني. هو أيضاً لم يلاحظ وجود كارا.

٢ - البحر في الليل

استيقظت كارا فجأة بعد أن فتح باب الغرفة وسمعت صوتاً يقول:

- قهوة الصباح يا سيدى.

كان الخادم يقف خارج الناموسية بين السريرين. وفتحت كارا نافذتها لتعرف أنهما اثنان وليس ذكرًا. كانت متمنياً أن يفتحان القهوة لم لم تفتح الناموسية الثانية في السرير الثاني وتمسك يدها الآخر بالفتحان. كانت يداً مشعرة. واهتزت كارا من المفاجأة حين وقع نظرها على الرجل في السرير الثاني.

له عينان خضراء وآن رماديتان، ولم تتحرك حين تفحصها... شعرها، فمهما، عنقها ثم عاد ليركز على عينيها السوداويتين الناعستين. ثم قال ببرود يخاطب الخادم:

- فنجان آخر للسيدة الشابة.

- حافظ يا سيدى.

ضحك الخادم ضحكة لها ألف معنى وأغلق خلفه الباب. بقيت كارا وحدها مع الغريب المتغطرس ذي الشعر الأخر ولذي لم يظهر عليه أي ارتياخ من هذا الموقف. نظر إلى كارا وقال:

- زيارة غير متوقعة... زائرة للنفط.

تكلم بالفرنسية ولكنها شعرت أنها ليست لغته. حاولت النطق ولكن المفاجأة عقدت لسانها. واحيراً عاد إليها صوتها وقالت بسرعة:

- هذه غرفتي. ماذا تفعل هنا؟

قال وهو يبتسم كأنه يلهو:

- أسف ان أخالف رأي السيدة. إنها غرفتي أنا. انظري حولك في اشيائهما.

فنظرت حورها. هناك قميص رجالي أبيض مرمي على الكرسي بدون ترتيب. وفرشة للشعر وعدة الحلاقة. أما على الطاولة فلا صورة عائلية... واحمر وجهها خجلاً.

- أنا آسفة.

بدأت تغادر السرير ولكنه بصوت أمر كأنه السوط أمرها أن تبقى في مكانها. كانت عيناه الخضراء مسلطتين على رجلها اللذين ترتجفان فوق الأرض مثل جناحي عصفور خائف.

- رجالك صغيرتان جداً. أنت لست فتاة هوى على ما أعتقد؟
كان ينظر إلى حمزة المجنل الذي علت وجهها.

- وهل خاب ظنك؟
ثم أكملت:

- إنها غلطة فادحة ياسيدي. لا بد اتنى اخطأت في رقم غرفتي.
- رقمي ١٩. ما هو رقمك؟

- رقمي ١٦. كانت عيناه كعبي حيوان مفترس علق في فخ حين خرج من السرير ومشي حافي القدمين إلى الباب. فتحه ونظر. ثم ضحك. ثم شيطان كبير يتلذذ بمثل هذه الظروف التي تضع الآخرين تحت رحمه.
- يبدو ان الرقم ٩ انقلب الى وضع جعله يبدو... على كل حال، لا يمكنك ان تتركي غرفتي الان ياسيدتي الصغيرة. ليس بعد...
- ماذا تعني؟

تراجعت في سريرها بعد أن أغلق الباب ووقف داخل الغرفة. كان طويلاً، عريض المنكبين، واسع الصدر، يضج بالرجلولة، لوحته الشمس كأنه يمضى معظم وقته في الهواء الطلق.

- لو كنت رجلاً مهذباً ستحمع لي بالعودة الى غرفتي هذه اللحظة.
- لا تربين اتنى مهذب؟

كانت عيناه الخضراء مسخرتين وهم تغمزان لها بطريقة شيطانية.
نظرت اليه كارا وتسارعت نبضاتها. ثم قالت:
- تبدو لي شريراً

وأضافت فجأة:
الخادم في طريقه اليها مع فنجان القهوة وأصرخ طالبة النجدة.
كم سيكون ذلك مسليناً... فتاة أمضت ليلتها في غرفة نوم غريب نصرخ في الصباح طالبة النجدة. لن يتم الخادم لصراحتك. انه فرنسي وبفهم ان وقت انفاذك قد تأخر يا آنسني الصغيرة. انت الآن على علاقة مع لوكان سافدج. وجميع سكان جزيرة دي لوك يعرفون من أنا. انه لا بطلب الرحمة من أحد ولا يرحم أحداً.

سالت مدعاة:
- أنت؟ أنت لوكان سافدج؟

- في خدمتك يا آنسنة!
وانحرق هارساً آخرأ. كان لا يرتدي سوى بنطلون البيجاما الا ان شكله يدل على انه اعتقد ان يعطيه الاوامر لهران يلتفثما. كان فاما يعلن كجود الخليل ولا يختار إلا الأفضل. تتحققته حواراً وتأكد لها انه ايلى شروطه الخاصة ولا يستطيع احد ان يؤثر عليه. قال:

- أرى انك سمعت بي مع انك وصلت حدثياً الى الجزرية.
وبينما كان يتكلم تراجع عن الباب وليس ثواباً فوق البيجاما وهو يفتح عن نعليه. لقد أحسن أنها باقية ولن تركض هاربة الى الباب. كانت غريبة المهرب تسيطر عليها. ولكنها عرفت أنها تتعامل مع رجل شرس، سريع الغضب كالنمر سيقتضى عليها بيده الكبيرة بين القوتين. شعرت بضالتها فربما وجدت لوكان على حافة سريره يتفحصها بإمعان.

- لا استطيع ان أحمن جنسيتك بسهولة...
- أسمى كارا ستيفانوس. أنا في اجازة في البحر الكاريبي. اليونان وطفي.

- اذن انت يونانية... الا توجد كلمة يونانية للصدفة التي تجمع غربيين دون ميعاد؟

حدقت فيه بعينيها الواسعتين وقالت:
- الكلمة هي ميرا وتعني القدر.
ثم سمعت نفراً على الباب فشعرت بالارتياح: تتحجج الخادم ودخل بحمل صينة الفطور وقال:
- أحضرت الفطور لكما.

وكان يتكون من القهوة الساخنة وفطائر بالزبدة والفاكهة. كان الخادم لا يخفى صاحبته وهو يجول بنظره بينها واحتراستها كارا خجلاً. لقد اخبرها ناب البارحة ان السيد سافدج شهير بغراماته التي يتهامس بها سكان الجزيرة.

قال لوكان:

- ستتناول فطورنا على الشرفة. ونظر الى ثوب الحمام الذي خلعته كارا البارحة قبل نومها وتركه قرب السرير. تذكرت سرورها بالاحتفال وتعبرها الشديد الذي كان كافياً ل يجعلها تفضل الطريق الى غرفتها وتغضي الليل في غرفة رجل غريب.

- ستتناول فطورنا على الشرفة. ونظر الى ثوب الحمام الذي خلعته كارا البارحة قبل نومها وتركه قرب السرير. تذكرت سرورها بالاحتفال وتعبرها الشديد الذي كان كافياً ل يجعلها تفضل الطريق الى غرفتها وتغضي الليل في غرفة رجل غريب.

شمعت لوكان الى الشرفة وكان شعرم بلون النار تحت اشعة الشمس الصباح. وتذكرت العراقة وهي تغيرها من لقام رجل غريب شعره بلون النار. تذكرت كيف افترحت عليها مغادرته فور فراند في الصباح. لم تابة كارا التحديها بالأمس ولكنها الا ان وبعد ان قابلت لوكان سافدج لا بد لها من مراجعة النبوة. جلست كارا على كرسي قبالة لوكان وكانت الشمس ساطعة بحيث شعرت بالامان في صحبة هذا الرجل الذي لا يؤمن بجانبه. صبت القهوة لها ثم راقت يأكل فطيرة مع الزبدة. قال:

- ليس غريباً ان نجلس هنا جلة بريئة؟
- ستتناول قهوتي ثم ارحل. من المزكود انك صيد ثمين ياسيدي ولكن اية فتاة منها كانت بريئة تعرض نفسها للشبهات والفضائح اذا شوهدت معك.

- انت لا تخينني ابداً ليس كذلك؟. انك تفكرين لو كنت شهداً لما سمحت للخادم بالتكهن بما هو واضح. يا صغيرتي الشابة لا يمكنني ان اهربك الى غرفتك دون ان يراك الخادم. كنت تتظرين اليه بعينيك الواسعتين وانت تناجين موردة الخدين قرب فراشي.

- كان يمكنك ان تشرح له انك صفتت الباب الخارجي بقوة الليلة الماضية مما قلب الرقم ٦ الى ٩ وانني دخلت غرفتك بدلاً من غرفتي؟
- ولماذا لم تشرحي انت له بدلاً من بقائك صامتة؟

- انعقد لسانى وغابت عني الكلمات. حاول ان تضع نفسك مكانى.
تنبيه صباحاً في غرفة رجل غريب في فندق غريب وبلد غريب،

وتكتشف انك امضيت الليل كله في غرفته.
ضحك ضحكة لذينة ما زاد في نكهة الموقف.
- سأغادر جزيرة دي لوك اليوم!
- تهرين؟

قال ذلك وتوقف عن الضحك.

بدأت تتسل بالتقاط فنات الجبز عن الطاولة دون ان تعيّب.
- انت هنالك هذا السبب؟ انك تهرين من شيء، او من شخص ما!
- هذا ليس من شأنك يا سيد سافدج.

قالت ذلك ونظرت الى البعيد. كانت الشمس ساطعة فوق البحر.
ولكن حالها الفسبة لا تكن لتسمع لها بالليلة بهذا المنظر العجاذ.
ثم ان جبها لينكس وجب نيكوس لفترة اخرى لا يمكن بعد مع رجل غريب، يبدو كأنه لم يعرف الجب في حياته. قال ساحر:
- لا تهيني يا شهيدة الجب. غراماتك الصيانة لا تهمني. ولكن ماذا عن عائلتك؟ الا يهمها انك وحيدة في البحر الكاريبي حيث يمكنك ان تقعن فريسة سهلة لرجال من نوعي؟

- انك ملك من ملوك السكر يا سيدى! كنت اعتقد ان هؤلاء انتهوا
أمرهم مع العصور الغابرة. ولم اعرف انهم ما زالوا يعيشون في المنازل
الكبيرة والقصور وسط حقول قصب السكر ومزارع الكاكاو ومحكمون
كمملوك الانقلاب.

ضحكت ضحكة هازئة وقال:

عائلة سافدج من خليج التنين تعيش الان كجزء من تاريخ هذه
الجزيرة. أصولنا تمت عميقاً في الأرض مع أصول قصب السكر والكافكاو.
أتينا من ايرلندا ثواراً وبيتنا لتوس سلاة.

قالت مؤنة:

- هل تملكون العبيد?
- دخل في خدمتنا العديد من سكان الكاريبي ولكننا لم نجعلهم عبيداً
لنا.

بدأ متعرجاً وقايساً. وأكمل:

- سأنت عن عائلتك... هل يسمحون لطفولة مثلك أن تتتجول حيثما

تشاء؟

- اولاً اني لست طفلاً يا سيد سافدج . والدai توفياً منذ زمن . وقد عرفت عن شقيقك من ناب . . .

- عرفت انه مقعد وأنا الملام في اعاقته وانا الذي سبب له ذلك؟ سالته كارا وقد اتسعت عيناه السوداوان:

- وهل لاموك انت؟

- نعم . نعم . كنا لا نفترق أنا وأخي برايد . تركب الخيل كأننا شياطنان . تفعل كل شيء سوية وتحدى بعضاً في الجرأة والمهارة . كنا نشقق على جميع أقوابنا . . . نحن التوامين سافدج ، ففاخر بتراثنا ونعبد تاريخ عائلتنا

كان لوكان يتكلّم وهو يوحّد عمل الشرفة امامها . بينما يجلس في كرسها واضعة ذفنهما بين كفيهما تسمّح اليه بكل حوارها . وأكمل :

- عندما بلغت السابعة عشرة من عمرى عرفت ان شقيقى التوأم برايد هو الوريث الوحيد لأملاك العائلة لأنه كان يكبرنى بساعة واحدة . أخبرتني بهذه الحقيقة المرأة مريبي الزنجية دا . قالت لي وهي حائقة : من المستحسن انك خلقت بعد برايد فهو يصلح أكثر منك لأن يكون سيد خليط التنين وورثة . لقد صفتني بالحقيقة كأنها سوط اهاب ظهري . كنت أحب شقيقى جداً كبيراً . ولكننا لن نتقاسم كل شيء . . . حقيقة مؤلمة . كل عائدين من المدرسة في عطلة ، تركض بوحشية كعادتها . تخدّان برايد ان تسلّق الصخور الحادة العالية التي بني المترزل الكبم فوقها وقد كسرت التحدى . كنا دائماً نقول : ستحاول تسلقها ذات يوم .

سمعت كارا التهدّيات العميقه التي أفلتت منه حين وصل في قصته الى هذه النقطة .

وانفطر قلبها حزناً عليه . قالت له :

- يا للسماء . هل من الممكن ان تمحو فترة من الزمن الماضي ، كأنها لم تكن؟

وقف لوكان ينظر اليها . كانت عل وجهه علامه تشبه الهملاي كأنها جرح قديم . وقال :

- كل من يحمل دماغ ايرلندياً يحس مسبقاً بوقوع المشاكل . وهذا ما

احسّته عندما بدأت السياق مع برايد . وقد ضحك برايد ونحن نسلّق الصخور وقال : تبدو خائفاً . هل ترحب في البكاء يا أخي الصغير؟ كان دائماً ينادي بي . . . أخي الصغير، عندما يرحب في السخرية والهزء من لفارق الساعة بيّنا . كنت ما أزال متزعجاً مما أخبرتني إياه مريبي دا . قلت له : سأكون الاول في السياق ولو قتل أحدهنا . كنت أسبق الربيع كان احداً يلاحقني ببساط في يده . وصلت الى ثلاثة أرباع الطريق وكانت سابقاً له بقليل حين هوى برايد الى أسفل ، فوق الصخور . . .

واستدار لوكان ليواجه كارا . قرأت في عينيه امارات الندم ولكنه اكمل

يقصوة ومرارة :

وقع برايد وكس ظهره .

صرخت كارا :

أوه! لا لا لا

احسّت انه أخبرها قصته المؤلمة لأنه يعرف انها لن يتلقّى بعد اليوم . . .

كاي مسافر في طائرة او على متن باخرة .

- هل رأيت وعلا وحشياً يقع في الشبكة؟ هكذا كان شعوري وألمي .

قلبك ينفطر على ألم القوي أكثر مما ينفطر على ألم الضعف .

أجبته كارا وقد تذكريت شقيقها بول يوم رقد في المستشفى لا حول له

ولا قوة قبل ان يستعيد قوته وعافيته في حب دوميني .

(نعم) أعرف ما تعني .

وسترن:

ألم يمت شقيقك برايد؟

- كلا . كانت الأقدار هي الأقوى . لقد تحول من رجل كامل قوى إلى

نصف رجل بلحظة . يقى له نصف جسده . من الخصر الى أسفل مثل تماماً .

قالت كارا :

قصتك رهيبة يا سيد سافدج .

- وأنا. هل أنا رهيب ايضاً؟

نظرت اليه . لم تستطع ان تعيّر عن رأيها فيه بكلمات بسيطة . كان يتمشى في الشرفة تحت أشعة الشمس ، قوياً عصياً كأنه حيوان في قفص

- هذا المساء يا كارا سلتقي. لا تهرب لأنك إن فعلت ستدعمني إلى الأبد.

- ولماذا اهتم؟

قالت ذلك بصوت غاضب شاعرة بخوف كبير وهي قرية. أحسست بقوه وتصميم لم تعهد لها سابقاً مع نيكوس. ثم أكملت:

- وهل تظن أنني مدينة لك بشيء من أجل الليلة الماضية؟

- ربما نحن مدينون بالليلة الماضية إلى قوى خارقة لا نستطيع مخالفتها، هل القدر. هل تختلف الشائعات في فورت فرناند؟ هرويك لن يجعلها تنتهي.

- وكذلك يقاني لن يكتفى!

- هل يملك كلام الناس؟

رفع لوكان رأسها بيده ونظر إلى عيبيها ثم شفتيها وأكمل:

- لقد تكلم الناس عنّي كثيراً. هل تعرفين كيف حصلت على هذه التنبية في خدي؟ لقد ضربتني والدتي بالسوط على خدي حين أخبرتها بالحادث الذي وقع لشقيقتي برايد. كانت في القاعة وما تزال في ثياب الفروسية. ضربتني بالسوط الذي كان في يدها وهي تقول: إن تنين الخليج ينبع بنا نحن ال سافدج !

ضحك لوكان دون اكتراث ثم افلت كارا وهو يقول:

- أذهبني يا فتاتي الصغيرة. اهرب!

ركبت كارا إلى غرفتها فدخلتها وأغلقت الباب. شعرت أخيراً بالأمان وسط شياها المبشرة والصورة العائمة السعيدة في مكانها على الطاولة بين السريرين. تنفست الصعداء. سترك الجزيرة اليوم... قبل أن ترتبط بعلاقة مع لوكان. بدأت تستعد للرحيل. وفتحت حقائبها لتعيد ترتيب اشيائها عندما سمعت قرعأ على الباب. فتحت فرأت ناب واقفاً وبه مطرروف مغلق. قال:

- هل ترغبين في دليل سياحي اليوم يا آنسة؟ وأعطيها المطرروف.

- كلا. لا أظن ذلك يا ناب.

- على كل حال. سأكون هنا إذا غيرت رأيك. وأغلق الباب وراءه. فتحت كارا المطرروف وقرأت الرسالة. كانت

حديدي. لعله مسجون في قفص أكبر من شقيقه المسجون في مقعده في الدواوين المتحركة. انه ولا شك بريء ولكن في نظر الجميع متهم. ذنبه انه قبل التحدي لشنق الصخور الحادة في سباق مع شقيقه. وأصرّ على ربح السباق ولو أدى ذلك إلى مقتل أحدهما. هل كان يقصد إخاه لأنه سيرث كل شيء؟

ففرزت كارا من مكانها وقالت:

- على ان اتركك يا سيدى. آسفه اشدّ الاسف لما حصل لشقيقك. ولكن أرجوكم لا نفس على نفسك باللوم.

وقامت ووجهتها الباب. ولكن وقف يمنعها وهو يقول:

- لا يمكنكم الترحل. يجب ان تفاصلاً مرة ثانية. ستمشي الليل تسوّقه. ستعتسر خارج الفندق في مكان آخر.

- لا انتم فكرت مائة ان نلتفت ثانية.

قالت ذلك ونظرت إليه بعينيها السوداوان. نظرت إلى وجهه الاسمر الذي لوحظ الشمس والي عينيه الحضراوين وشعره الاحمر كانه نار فوق رأسه. توقفت عند ندية في خده تزيد من شكله الشيطاني المحب.

وقالت:

- اظن من الأفضل لنا ان لا نلتفت.

- بل علينا ان نلتفت.

قال ذلك وهو عسك برمسغها بشدة وعصبية. شعرت أنها لا تستطيع الالفاظ من قبضته الفولاذية.

- هل تختلفين معي يا كارا أم تختلفين من نفسك؟

- ما هذه السخافة؟ ارجوكم اتركي يا سيد سافدج. لقد استمتعت بيقائي هنا فترة طويلة وقد استمتعت الى قصتك المزملة وواسيتك بعطفك... .

- العطف! وهل تعتقدين أنني اهتم لشعورك نحوه بالعطف؟ لقد اخبرتك عن حادث شقيقتي برايد لأنني رغبت ان تعرفي اي انسان انا ولا نسي لا اريد اسراراً يبتداً منذ البداية. سلتقي مرة ثانية هذا المساء.

- كلا...

حاولت كارا ان تملص من قبضته بكل قواها دون جدوى.

كانت الغرفة قليلة الانارة وتقىدم منها رجل صيفي وقرر يلبس قفطاناً حريريَاً واسع الأكمام ويداه بأصابعها الطويلة مشتبكة بعضها بعض. كانت على شفتيه ابتسامة زائفة. وانحنى لها حين اوصلها الى طاولة منزلة. قال:

- انه من دواعي سروري ان اراك مرة ثانية في مطعمي المتواضع يا سيد سافدج.

- وهذا يسرّني ايضاً يا سيد بن. احب مطعمك وأنواره الخافتة وطعامك الممتاز. التي ان يكون لديك لحم البط على لائحة الطعام اليوم.

- لدينا كل ما تحب أكله.

انحنى بن وصفع بيديه. فحضر الخادم على الفور.

تفىدم كارا بطعم بعد ان انحنى الرجل الصغير خلف ستاره من المحرز وقالت في نفسها... هل حلمت به؟ هل انه في حلم؟ كرت ابتسامة صغيرة خجولة ووجهها وزعنفتها من نفسها. لماذا وافقت على العشاء مع هذا الرجل الشرس القاسي؟ انه يبدو اكثر شراسة تحت الاشواء الشرقية الخافتة.

نظر لوكان الى ثوب كارا البسيط والشرائط الحمراء المعقودة على خصرها. انه ثوب فتاة صغيرة وقد لبسته عن قصد. سألهما:

- هل ذقت طعاماً صينياً من قبل؟

هزت كارا رأسها نفياً.

- اذن مستكتسين خبرة جديدة اليوم. وكان يغمز بعينيه كأنه يقول لها. هذه تجربة جديدة ستشاركه فيها. وأسرع قلبه في ضرباته.

لبعض نظرها من وجهه بسرعة.

خاطبها الخادم وهو يقدم لها لائحة الطعام:

- لائحة الطعام لك يا سيدتي.

فتحتها كارا وتفحصت بعينيها الكتابة الصينية المعقّدة. وسألاها لوكان.

- هل تضعيين نفسك بين يدي؟ أحسست بالمعنى البعيد لجملته من دفنه صوته.

- نعم. اختر لي انت عثائي. ولكن ارجوك لا تطلب لي اي شيء.

غرير.

كلماتها مكتوبة بقلم أسود ولا مجال للمراجعة. كتب يقول... دعيفي أتعش معك عشاء وداعياً. وكما يقول الفرنسيون: الوداع هو بعض الموت.

تمت كارا ان تُرقى الرسالة ارياً لتتوفر على نفسها لقاء جديداً مع هذا الغريب. انطبع وجهه في عقلها الباطني بشكل أخذ يزعجها... وكانت الرسالة بين أصابعها. لماذا تهم؟ ليذهب هذا الغريب الى الجحيم. ما شأنها بما حصل له حين كانت هي طفلة صغيرة على مقاعد الدراسة تتوجول مع نيكوس في نلال جزيرة انديلوس... لديها جراحها الخاصة وهي حضرت الى هنا لتساها...

حللت كارا على حافة السرير في غرفتها عدن في ارضية الغرفة. تذكرت نيكوس بعيداً عنها متوجهاً من سريل بوجهه الطويل الذي يشع جمالاً وحيوية حين يضحك. حملت اداً تستعيد شكل وجهه من المذاكرة. واذا بعينيه العسليتين تحولان الى عينين خضراوين فاصفين. حتى تقاطيع وجهه تغيرت لتصبح عيني رجل قاسٍ تبرقان تحت شعره الاحمر. أنها صورة لوكان.

لوكان سافدج الرجل الذي يهams الناس قصصه المخجلة والذي يحمل ندبة فوق خده من تأثير ضربة سوط...

الشمس تغيب بسرعة في المناطق الاستوائية. يبيط الغلام فجأة وتظلم النجوم في السماء كأنها حاشية تحف بالقمر. هذه هي ليلتها الثانية في جزيرة دي لوك.

وصلت العربية الى مدخل مطعم القنديل الملون. ابسم السائق بعد ان نقده لوكان أجتره. ضرب الحصان بسوطه ومشت العربة مبتعدة بعد ان نزلت كارا برفقة لوكان.

آخر مرّة ركبت فيها عربة يجرّها حصان كانت في أثينا وغضبت كارا على شفتيها لأن لوكان كان برفقتها بدلاً من نيكوس. كان لوكان طويلاً القامة عريض المنكبين، يلبس طقمًا فاتحًا مع قميص وربطة عنق من الحرير البنّي اللون. أحسست بآصابعه تحف كوعها وما يدخلان المطعم. وشعرت بانتصار قاتله ورشاقته. قال:

- اعدك بأمسية غير مألوفة.

سخر منها قائلاً:
- هل انت خائفة من هذه التجربة؟ فتاة مثلث قادمة من ارض نكر فيها
الاساطير والحوريات.
- كان هذا في الزمن الغابر يا سيد سافدج. الاساطير أصبحت داجنة
والحوريات تعلم الخدر.
- يا خيبة الامل!

نظر اليها كان شيطانين خضراوين يسكنان عينيه. ثم نظر الى الخادم
وطلب العشاء. كانت كارا متأكدة انه طلب لها اغرب ما يوجد على لائحة
ال الطعام.
سأهاز هل ترغبين في تجربة أكلة كواي فهو؟
- وما طعمها؟
- كواي تسو هما عصوان لاكل الارز يا سيدتي.
وأشار الخادم الى طاولة مجاورة حيث جلس اثنان يأكلان بها طعامهما
الصحي.
- اجلب لنا زوجين منها.. وكذلك اجلب لنا شراب الارز فوراً. انه
يهدى الاعصاب.
قالت كارا:

- كم انت فظيع! اعتقاد انه يسرك ان يجعل من المرأة اصحوبة.
- اناك تبدين فتاة صغيرة ليس الا. كيف يعاملك فارس احلامك...
مثل وردة تتضرر من يقطفها؟ لهذا تهرين منه لانه تردد طويلاً?
قالت بغضب:
- ليس في نقي ان اشاركك خصوصياتي.
- لا يمكننا بعد ان مثل دور الغربيين يا كارا. الليلة الماضية تقاسمنا غرفة
نوم واحدة. اتذكرین؟ ماذا سيقول حبيبك اليوناني عن ذلك؟
قال ذلك وعيناه تقدحان شرراً.
- لن يقول شيئاً يا سيد سافدج. نيكوس تزوج امرأة اخرى التقاهما في
اميركا ولا يمكنني ان انافسها. هي تحمل كل شيء: الشعر الاشقر، القوام
الرشيق والوجه الجميل.
كانت تكلم بعصبية ظاهرة. قال لها مازحاً:

- اذن، لو كنت ملكين شعراً ذهبياً كنت تلبسين الان خاتماً من ذهب.
منذ متى تعرفين هذا الرجل؟
- كل حياتي!
- وتعتقددين انه كسر قلبك!
- اعتقادك اكبر ورجل ساخر النتيجه في حياتي. ولا اعتقاد ان لديك قلبًا
لينكسر!
- ها قد احضر الخادم الشراب. انه يسمى شو شنج ويقال انه يدقه
ابرد قلب. بالطبع ليس قلبي.
قال ذلك وهو يضحك حتى ظهرت اسنانه البيضاء في وجهه الاسمر.
وضع الشراب في كوبين صغيرين. وطلب لوكان منها ان تشربه على
الطريقة الشرقية ببطء كبير. وبعد ان رشقت به قليلاً شعرت بالاحساس
لطيف سري في عروقها وقد هدا تشنج اعصابها قليلاً.
كان الطعام مزيجاً من البيض والتوابيل المخلطة والارز. وكانت كلارا
تحمل الصحن قريباً من ذقnya وتدفع بالعصوين بعض حبات الارز الى
نهاها. قال لوكان بمحاذيف:
- الافضل لك ان تستعمل الملعقه بدلاً من العصوين.
- كلا. لقد بدأت اتعلم طريقة استعمالها. الطعام لذيد جداً.

اكلا لحم البط مع الفطر وبعض الخضروات الاخرى التي لا تعرف
كارا اسمها. كانت الحلوي ممزوجة بالخل. وجلبوا لها الماء الساخن فوق
منشفة صغيرة ليغسلها ايديها. وبعد الطعام تناولا الشاي الياباني المطر.
شعرت كارا براحة بعد الطعام. وتفسرت رائحة الياسمين العطرة في
الشاي وهي تستمع الى لوكان يخبرها عن منزله في خليج التنين.
قال ان المنزل يقع في منتصف مزرعة قصب السكر وحقول الكاكاو.
والطريق اليه يمر عبر صفين من اشجار التحيل. ساحة الامامية تحتوي على
اعمدة قديمة امام المدخل الرئيسي والمنزل حجري يتكون من ثلاثة
اجنبية. قالت كارا وهي تبتسم:
- ربما هو قصر بابل.
- انه يتحدى زرقة السماء. انه قلعة اقطاعية. وللمنزل شبح. شبح
سيدة تلبس الذهب وتخرج من نافذة ملونة فوق السالم. ماتت حرفاً في

- حفلة عرس؟ لقد اقيمت الحفلة يا سيد بن لم أحضرها لأنها كانت في
مكان بعيد عن مسكنى.

وضع بين البطاقة قربه وأضاف:

- هناك بعض القناديل المطفأة، كان أحدها يبكي.
وسرعه قلب البطاقة على وجهها وبدأ يقرأ حظ لوكان من بطاقته. كان
لوكان يتفرج على عملية التبصير وهو يسخر. قال:
- هل هو عرس أم مأتمي والناس تبكي على؟

وتحمّل نفسك:
- العميلان لا تخالفان؟.. حفلة العرس وحفلة المأتم.

قال بين:
- أعتقد يا سيد لوكان إنك الحضر بطاقة المقام من بين ورق الحظ.

ذلك بانتقاء بطاقة غيرها.
لا أريد. هذا قدرى ولن أجاهيه هذه الليلة.

- كما ترغب. أتفق أن تكون الخدمة والطعام في مطعمي لم بغياً ظنكما؟
قال لوكان:

ال الطعام ممتاز وكذلك الخدمة.
وقالت كارا:

- الطعام الذيذ وفاخر. ساحل معي ذكريات مدهشة حين أترك جزيرة
دي لوك.

وبعد لحظات خادرت كارا هذا المكان الشاعري. كانت كالمسحورة التي
خرجت من هيكل.

تحسنا. والآن ما رأيك في البحر الكاريبي؟
ـ انه زاهي الألوان، الذيذ وغير اعتيادي.

اعطاها يده وتحسنا على الشاطئ الرملي. كانت ليلة مقمرة وأشجار
النخيل الباسقة تتحدى مع النسم.

- ومع ذلك سترحلين!
تحسني وأمسك بصدفة كبيرة وقال:

- وهل لفاؤ نا بدون ميعاد سيكون من الذكريات التي ستحملنها معك؟
قالت بصدق:

طاحونة السكر القديمة. قيل أنها كانت تجتمع إلى عشيّتها هناك.
ـ ذلك مدهش فعلاً!

حاوّلت أن لا تنظر إليه. رشت من فنجان الشاي وقد شعرت بنفثها
يسرع ويسحر هذا الرجل وجاذبيته.

ـ أنت تحب بيتك كثيراً.
قال ساخراً:

- وهل يستطيع رجل بدون قلب أن يحب؟
ـ اعتذر. من الخطأ ان تصدر احكاماً على الناس بسرعة. أرجو ان

تسامح ثوري في الحكم عليك. التردد من طبع اليوناني يا سيد سافدج.

ـ هل أنت دائمًا متهرة وطلشة؟
قال ذلك وأومأه إلى الحمام. ظنت أن العشاء انتهى وأنه يطلب الفاتورة.

ـ لحياناً أفعل أشياء واندم عليها. هدا طبع آل سيفانوس. والذي
تزوج والتزوج بعد أن عرفها بعشرة أيام فقط. هي انكليزية وأنا في غالبية
يونانية الطبع.

ـ حين يحضر الخادم لنا الشراب سيجلب معه ورق الحظ ليخبرنا عن
المستقبل. الصينيون شعب يؤمّن بالفال وقراءة المستقبل. هل يؤمّن
اليونانيون بذلك أيضاً؟

ـ نعم.
لم تتبّأ لها العراقة السوداء البارحة أنها ستعابِل رجلاً غريبًا شهره أخر
يشبه النار؟ لقد تحققت نبوءتها...

جلب الخادم الصيني ورق الحظ. وخرج السيد بين من خلف الستائر
الخزفية هادئاً رزيناً فصبّ لها الشراب من قبة صوانة قديمة. فلّم كوبا

إلى كارا وأخر إلى لوكان. شرباها سوية ثم أخذ كل منها ورقه ووضعها
 أمام السيد بين ليقرأ طالعهما. عملية تسلية بالنسبة لكارا ليس الا. فهي لا

تؤمن بهذه الأمور. ومع ذلك شعرت بضربيات قلبها تسرع وهي تنظر إلى
لرجل الشرقي بقطعته الحريري ذي الأكمام الواسعة. قال لها:

ـ أرى حفلة تبرّها المشاعل في المنزل الكبير في خليج التنين. أخبريني يا
صغيرتي هل تتطرّفين أن تحضرني حفلة عرس قريبة؟

قالت كارا:

- لا تذهبين. لا تهربين من الجزرية بسب كلام الناس.
 كان جاداً في قوله.
 - انه ليس هريراً.
 - هل تهربين معي؟ ام تنوين عزل نفسك عن العالم حتى لا يصيبك المزيد من الالم؟ هل تظنين انني من الاشخاص الذين يمكن ان يؤلموك؟
 - نيكوس لم يقصد ان يؤلمي. قلبه هو الذي احب فتاة اخرى. هكذا القلوب تتفتح قليلاً لبعض الناس وكثيراً لغيرهم.
 - وعا ان قلبك فارغ، فانك تهربين الكاريبي للنسنة. الغرف الفارغة تدعوا اليها سكناً انت مليئة بالحياة ولن تسمحي للفراغ ان يعيش في داخلك.
 ارجعته، وبكي قلبتها صارخاً.. بـ نيكوس لماذا لا جربتني قليلاً لكم لفقطني!

- ايها تذهبين، ستلاحظتك ذكرياتك. انا واثق من ذلك.
 نظرت اليه وتساءلت... ما الذي يبغى مني هذا الغريب؟ هل هي مغامرة عاطفية عابرة؟
 وهذا الرجل الذي يحمل ذكريات اشد المآسي ذكرياتها، ذكريات تند كالحباب لتختنق الحقيقة. ما هي حقيقته؟ هل هذا الرجل شرير وفاس ام يعمل بين ضلوعه قليلاً عطفاً مثل جسد أخيه؟
 - ساعود الاسيوء المقابل الى متربى في خليج التنين. لماذا لا تبقين اسبوعاً يا كارا؟ دعني اريك فورت فرناند.
 في النسيم العليل الذي يهب على الشاطئ، كان كلامه قد بدأ يؤثر فيها وفي تصميماًها على ترك الجزرية.

قالت:
 - ربما لا اظني ساجد جزيرة أجعل من هذه. شمسها دائمة وتحيلها بمحفل مع الريح، والبحر داف، يصلح للاغتسال.
 - هل تعرفين ان جميع الجزر معلقة في ايدي أرباب البحر الغاضبين؟
 ابسمت. واحتذت نصست الى الصدفة الفارغة التي اعطتها اليها.
 كانت الامواج الصاحبة في داخليها غضبي مثل مياه خليج التنين. ووصلت الى غرفتها في الفندق. قالت:

- طبعاً. بالتأكيد. كيف سأنسى هذا الصباح... او هذا المساء في مطعم القنديل الملون؟ كيف سأنسى رجلاً يحمل ذكريات طفولة اليمنة؟
 - كلما كانت الندية اعمق، كلما ثما الجلد اكثر خشونة.
 كان يسخر. وناولها الصدفة الفارغة طالباً اليها ان تضعها على اذنها وسأله:

- ماذا تسمعين؟
 - اسمع امواج البحر تنكسر على الشاطئ.
 قالت:
 - انها امواج البحر في خليج التنين.
 سأله:

- ملفاً تترك في فندق فكتوار اذا كنت ستجدين لغaggio التبر؟
 - كتبت في رسالة مخارج الجزرية. ساعود في الاسيوء المقابل عمل ومن مركب شراعي الى البيت.
 كانت عيناه الخضراءان تلاحقانها بشغف. وأكمل:

- هل تعتقدين ان هذه الطريقة بدائية للتخلص؟ الرحلة الى خليج التنين تم دائماً بهذه الطريقة. انها جزء من التراث العائلي. حاجة ماسة تسرى في دمنا هي ان نتمسك بالتقاليد وننكر عصر الآلة.

- افهم ما تقول. كذلك عندنا في اليونان. انا احب جميع العادات القديمة. مثل الصبي الذي يجر خلفه معزة يجوب بها التلال. مثل موسم الخطبة بعد قطف الزيتون. مثل السباحة ليلاً ووسط العتمة، نجمع بآيدلنا ظل النجوم المنعكسة فوق سطح الماء.

- البحر الكاريبي في الليل يملك سحرًا خارقاً.
 وقف لوكان طويلاً قرب كارا يمددق في المياه. امعنت النظر في وجهه على ضوء القمر. انه شديد البأس، قوي فيه ثورة عارمة وشعره كانه خودة فولاذية.

فجأة شعرت بانفرادها على الشاطئ. لقد ابتعدا كثيراً عن اضواء المدينة قالت:
 - علينا ان نبدأ مسيرة العودة. الوقت متاخر وفي بيتي ان أغادر غداً صباحاً.

- لقد ثبت رقم تسعه على باب غرفتك!
أجابها وهو يضحك ضحكة شيطانية:
- لاحظت ذلك أيضاً.
فتحت كارا باب غرفتها ودخلت.
- شكراً، إنها سهرة لا تنسى!

- هل هو الطعام أم قراءة المستقبل أم رفقي؟ أخبريني يا كارا.
ثنت لوتسا... لماذا يصر على رفقتها؟ أمن أجل التسلية أم هي
حاجته لصداقتها؟ لا يمكنها أن تقرا على وجهه أي إشارات واضحة.
ضحكت قائلة:

- لماذا تفكرين كثيراً؟
فقالت بهكمة:
- انت رجل كاللغر، تعامل الجميع كنهم لعب للتسلية، أي لعنة تسلـ
ـ بها مهي يا سيد سافدج؟

- لعنة دليل السواح يا آنسة ستيفانوس، الا ترغبين في البقاء؟ هل
تخافين مني؟

هل تخافين علاقتك برجل بدلاً من علاقتك بيتي؟
- اووه، انت شيطان مارد حقاً!
قالت ذلك وقد احررت وجنتها.

- انتي صادق، لست من يعدون ويختلفون وعدهم، اذا بقيت في الجزيرة
لا استطيع ان أعدك بالسعادة لأن ذلك مكره عليك وحدك يا كارا، إنها
فرصة سانحة، اقتضيها، ولكنني أحذرك بذلك لن تستطعي الصدق
للقدر.

خيم السكون لحظة، وترك يده تلامس كتفها ثم نزل بها الى معصمتها
حيث أمسك وحيد القرن في أسورتها، قال:

- مخلوق خرافي، مثلك يا كارا.
شعرت بلمسه، وأبعدت معصمتها عن أنامله بصعوبة كأنها تحارب قوة
معنافية.
- الفندق هادي، الجميع يغطون في نومهم، أتفق لك ليلة سعيدة يا
سيد سافدج.

- ليلة سعيدة يا آنسة ستيفانوس.
قال ذلك وهو ينحني لها بسخرية باللغة ما يزكيه اصله الفرنسي
نعم... فالدته فرنسية.

نظرها على قناع لوجه شيطاني له شعر طويل، مصنوع من الحرير.

سأله البائع:

- انه شكل وحشى . هل تخبيه؟

- لا .

ونظرت الى قناع آخر يغطي الوجه حتى الفم. تخيلت القناع فوق وجه لوكان . ورأت تحت القناع شفتيه وابتسامته الشيطانية.

سأله البائع:

- هل اعجبك؟

- نعم.

اشترى كارا مع المقد . وتسللت في نفسها: كيف ستكون ردة فعل لوكان ؟ هل سيلبس القناع في الكرنفال ؟ انه لا تكاد تعرفه . لقد تم أسبوع تقريباً على لفائفها بم . وعليها ان تخذله دائياً لأنه خطط كالاسد داخل قفص حديدي .

واكملت تعبوها والعقد الخرزي في جيدها والقناع في حقيبة يدها بينما الناس من حولها يشترون ويسامون ويضحكون وسط رائحة القهوة التي تغلق فور النار والفاكهية الاستوائية الناضجة في كل مكان .

كان الشعب في هيجان وفوضى وبعض الواجهات تعرض بضائعها على جانبي الشارع . وبالبائعات الجميلات في تنانيرهن الحمراء المزركشة والبلوزات المكشكشة والأقراط الكبيرة المدوره تحت قماش الرأس الملون يوحين بأن المدنية كلها في هوكير . ووصلت الى ساحة العبيد التي كان يعضر بها الحاربون وصيادو الادغال الاقرباء والتجار وكبار المزارعين لشراء الغبات السود قدئعاً . لهذا سميت ساحة العبيد .

حاولت كارا ان تصور نفسها عبدة يملكتها رجل لا يهتم ابداً بشعورها نحوه . كلما ثارت عليه ضررها بالسوط ليعلمها الطاعة . واذا هربت ارسل كلابه السوداء الكبيرة لتلاحقها في مزارع القصب والأرجاح . قطعت تخيلاتها الفظيعة هذه وسرعت صوب الشاطئ حيث القرىDes مايزال في الشباك على مراكب الصيد .

كان المطر كانه في اليونان . وتذكرت رسالتها الطويلة الى بول ودوميني . كتبها البارحة تصف فيها كل شيء ، انه في جزيرة دي لوك . ولكنها لم تأت

٣ - الكرنفال

بعد أسبوع عمل وجودها في جزيرة دي لوك تركت كلارا الفندق ومشت الى الشاطئ . غادرت ان تنسى نفسها وسط ضجيج السوق وزحمة الناس . كانت غضى كون هدف معين بين البائعات السليمات اللولاني يمر تدرين قبعات القش الكبيرة قرب تلال الفاكهة والخضار والأسماك المجمدة والتوابل /والقهوة المكثدة في ملال كبيرة على الرحبف . كان البحارة ياصواتهم الدافئة كالعمل الأسود يفرغون المحار والأسماك الفضخمة التي تشبه السلاحف . وقرب تلال من قبعات القش اقنعة كبيرة بدائية معروضة للبيع . لامست كارا ظهر سلحفاة كبيرة على رصيف البحر واصعدت الى الأقوال المثيرة حول الكرنفال الذي سيقام غداً في الجزيرة . سيلبس الناس الأقنعة وتقرع الطبول وتقام المآدب حول النيران على الشاطئ .

جميع سكان فورت فرناند سينهمكون في الاحتفال يوماً وليلة .
- هل تخمين جوز الهند ؟
رمي احد الباعة جوزة هند الى كارا . امسكتها بدها بسرعة وطلبت منه ان يفتحها . فال نقط الزنجي سكيناً كبيرة وقطع رأس الجوزة ثم تاولها اياماً وهو يضحك . اخذتها كارا وشربت العصير الذي بداخليها . كان طعمه لذيذاً يشبه طعم الحليب البارد .

قالت كارا للبائع وهي تبتسم:
- شكرأ .

ووجدت نفسها مجبرة على التفتيش في بضاعته عليها تمد بعض ما شترته . عثرت على عقد من الخرز مصنوع من البذور الملونة . ثم وقع

كانت تخلق به وهو يخلق بها والبحر وراءها ساكن والخيل ينحني مع
النسم بلهفة. قال:
- المرأة الصادقة نوعان... نوع لا حنكة له ونوع لا قلب له. ولا اعرف
بعد من اي نوع انت؟ امسكي.

رمي لها بتضاحكه نكهتها مزبج من حلاوة ومحضة المشمش وقال:
- هل تعرفي ما يقوله سكان الجزيرة عن هذه التضاحكة؟ اهنا الفاكهة
الحرمة التي اشتهرت بها المرأة الرجل.

قالت وهي تتعذر له:

- هل تتمكنين انت الآية وتحاول غوايبي؟

كان الأحد هو يوم الكرنفال. وبعد الكرنفال سافر لوكان إلى منزله
على شرفة وسمايا خذل ورحما معه. اليوم صباحاً انفردت كارا بنفسها بمأهول
ان تخفي شعورها ولو كان بعيد عنها من امسواك كامل على معرفتها به. كل
يوم تسبح معه، تزور الاماكن برفقته، تتناول طعامها كل مساء واباه في
الاندية والمطاعم، يضمها بذراعيه القويتين وهو يراقصها.
ما هذه الجاذبية القوية التي تربطاها به؟ اهنا ليست حباً. فهي تحب
نيكوس ولقد احبته كل حياتها ومنذ نعومة اظافرها. كيف يمكنها الان ان
تعجب برجل آخر غيره؟
سألهما وهو يقهقه:

- وهل تودين مني ان اغريك؟

- نعم، للي الفطور. انتي جائعة. مشت امامه وقالت:
- اذهب الى الكافيتريا الصغيرة في المرقا وتتناول فطورنا هناك.
- هل انتقت الى بلدك اليونان؟

- اشتقت الى دومينيك ابن اخي الصغير. عيد ميلاده الثالث في شهر
حزيران (يونيو).
- نحن الان في ايار / مارس وقصب السكر اينع واحضر في خليج
التنين.

! - وانت ايضاً اشتقت الى متزلك.

نظرت كارا اليه ورأت في عينيه الخضراوين حباً كبيراً وهو يتنفس من
انفه نفساً كأنه يشم في خياله رائحة الكاكاو. اعترف قائلاً:

على ذكر لوكان سافرج. كان لديها شعور اكيد ان بول سيرسل عملاءه
يستطلعون اخباره عن كتب. ولن يعجبه بالطبع ما سيعرفه عنه ولا عن
خليج التنين.

جلست كارا قرب مركب لصياد القرىدنس. وكانت يدها تداعب خرز
المقدم في جيدها بعصبية وهي تفكك. اهنا تحب اخاها حب العبادة ولم يسبق
هذا ان اخفت عنه اي شيء في حياتها قبل الان. صداقتها مع لوكان حدثت
غابر. وبعد ايام قليلة متودعه الى الأبد. سيعود هو الى خليج التنين
وستكمل هي رحلتها في البحر الكاريبي. لهذا السبب لم ترد ان تذكره
لشقيقها. ان استراحة المؤقتة في جزيرة دي لوك ولقاءها بلوكان سيفيكان
ذكريها.

صرخت بصوت مرتفع عندما انفطر العقد وتناثرت خرزاته واحتللت
بحبات الرمل على الشاطئ. وانهارت كارا تلتفتها. كانت حزينة كان
عقداً من اللؤلؤ قد انفترط. ان العقد ذكري رحلتها الى هذه الجزيرة.
قيمة تكمن في انه سيعيد الى ذاكرتها الاوصوات والضجيج وحركة السوق
هذا الصباح...

كانت ما تزال متميمكة بالتناطط حبات العقد حين فقر احدهم الى قدرها
حيث كانت ما تزال جائدة على ركبتيها فوق الرمال. رجلان كيبرنان في
صندل. ونظرت فزعة الى الرجل الطويل في قميصه الصيفي وسم واله
الخفيف. شعره احمر يلمع فوق عينيه الخضراوين. قال لها:
- ما زلت صغيرة تفترين عن الاصداف وسط رمال الشاطئ؟
قالت وقد احترت وجتها:
- انفترط العقد.

وقفت واقفة فوضعت حبات العقد في جيب سترتها وسألته:
- كيف عرفت مكان؟

- رأتك احدى البائعات تغربي في ساحة العبيد القديمة. تكھنت انك
حضرت الى الشاطئ. لماذا هربت وحدك الى هنا؟
اخيراً خرجت الكلمات من فمها:
- رغبت في الانفراد.

رفعت يديها عن الطاولة بحركة عفوية. وقفت لو تنتهي عطلة نهاية الاسبوع. تمنت لو ان لديها الجرأة الكافية لتركه الان وتحرم نفسها من وجوده ومن رفقته التي تضئها وتذبذبها.

- حضر الطعام.
قال ذلك ومر بيده على النتبة في خده. ودت كارا لو تستطيع ان تبعد يده عن النتبة وتغمرها بقبلة حنان...
بدأت روح الكرنفال تطغى على كل شيء في الجزيرة. وطلبت كارا من

ناب ان يذهب معها الى مخزن البسة كي تستاجر ثوبها جيلاً لل المناسبة. ارادت ان تغلاجي لهوكان به وتبهره. وجدت ضالتها. كان ثوباً مكوناً من نورة فضفاضة ولباس حريري ملون للرأس مع قرطين كبيرين لأذنيها. صنليس هذا التوبي في الحفلة المتنعة التي ستقام في اقدم منزل في فورت هونانكم. يعرف لهوكان اصحاب المنزل الذين ستقيمهن الحفلة وقد دعا كارا ملزاقته قاللا:

- انها حفلة مقتنة ويعكنك استجاجار الثوب الذي ترغبين ارتداه.
- ولم لا؟.

قالت وقد شعرت بالاثارة ما جعل نفسها يسرع في ضرباته.
- ستكون هذه الحفلة من ذكرياتي الجميلة في هذه الجزيرة. ماذا سترتدى انت يا لهوكان؟

قال وهو يدخل بنظرة شيطانية:
- سأرتدى ثوب قروسان!
- لغلاجي و بعضاً.

وفي تمام العاشرة من صباح اليوم التالي كانت فورت فرناند تعيش يوم الكرنفال المرح. شوارعها الفسيقة تغص بالماراد... في لباس الكرنفال والبعض الآخر في ثياب بيضاء منشأة او ثياب فولكلورية مزركشة بالألوان. الشمس تشرق فوق الوجوه السمراء بلون الفهوة وجداول الفتيات الصغيرات تراقص قرب اعينهن الفرحة. والصبية الصغار يحملون باللونات الملونة ذات الاشكال البهيجة.
كانت الاصوات تصعد الى شرفات فندق فيكتوار الذي اكتظ بالزوار. والمزارعون الاغنياء مع عائلاتهم يتكلمون اللغة الكاريبية وهم يتظرون

- اقلي ذلك. الحاجة الى السفر عن البيت ليست بحجم الحاجة الى العودة اليه من جديد. كنت في فرنسا في زيارة صديقة.
كان صوته رخيماً عندما ذكر كلمة صديقة وتساءلت كارا في نفسها اذا كان يقصد ان يقول في زيارة امراة. على الارجح كان في زيارة امرأة لأنها تمثل الرجلة الحقة من رأسه حتى اخض قد미ه. شكله الایرلندي الاستوائي يعود الى عصر عربات الحيل التي تسير فوق العرقفات الوعرة.
قال:

- لقد وصلنا.
احست بهذه تحفظ بخصرها وها امام استراحة المרפא التي تشبه مثيلاتها في اليونان. طاوولاًعنها ياخ لورتها من حرارة الشمس وناظلها عريشة عن.
قالت كارا وقد شبكت يديها فوق الطاولة تستظر وصول الفطور.
- انا بجائعة.

قال لهوكان وهو ينظر اليها فخوراً مسروراً وضحكة كبيرة تطل من عينيه الخضراوين تحت السماء المشمسة التي تشبه سماء اليونان.
- انت طفلة غريبة الاطوار.

- ربما اختلف عن الفتيات الرشيقات الاستقرارات اللواقي اعتدلت مجالستهن. اتفى ان لا افسرك؟

- لو كان الأمر كذلك لما كنت تحلىين معي الآن. انا لا اجوب معك الجزيرة واحدثك بجميع القصص التي حدثت لاني لطيف ومهذب يا لهوكان ولاشك غريبة عن الجزيرة. ولا اقوم بسلبك لثسي وخم قلبك المحطم او هوموك. اانا لا تهمي مشاكل قلبك اطلاقاً. انك تثيريني وغير وقيني، انك لغز من اليونان احاول حله. هل هذا يشفى عليك بالنسبة للاسباب التي دعنتك للاهتمام بك؟

- لم اكن لاعتقد انك لطيف ابداً. ثم اتفى انا نفسی محترارة... لماذا اهتم بك؟ ايضاً انت لغز بالنسبة لي احاول حل رموزه.
فضحك قاللا:

- اصبحت. الان نحن متعادلان. اتفى احب روحك. واحب عينيك السوداين التي تشهدان بركتي ماء. احب خجلك واظافرك المستعدة ان تتشب في خدي.

مرور العربات المزينة في الاستعراض. وفي احدى العربات جلست ملكة الكرنفال وحدها بعض الشباب والشابات بشبابهم الوطني الفولكلوري الذي تحكي تراثهم التاريخي العربي.

لم تتبه كارا الى نظرات التعجب التي تصوّرها اليها الفتيات وهن في طريقهن الى الحفلة المقامة في المساء. كن يضحكن ويهمن بكلمات لم تسمعها كارا. وعندما وصل لوكان توقف الحمّس من حولها. كان منظر الشارع تحت الشرفة يستحوذ على كل انتباه كارا. واحست يد لوكان تعصر يدها فوق حديد الشرفة. قالت:

- رويدك، يدي، انك تسحقها.

قالت ذلك وهي تنظر في عينه.

- اجاهاها:-

- ساعيبي:-

وكانت تعابير وجهه قاسية ولكنه افلت اصابعه وقال:

- هل تفهمين اللغة الكاريبيّة؟

- فقط اذا اصخت السمع جيداً. ولكن لماذا تأس؟

لا حفلت غضبه من لون عينيه واكملا:

- انظر الى هذه الجموع الغفيرة يا لوكان. لم اكن اعرف ان الجزيرة مكتظة بالسكان.

- فيها الكفاية واحياناً ما يفيس عن اللزوم. تعالى نذهب الى الشارع وننفرج من هناك على الاستعراض الكبير.

- كما تريدين.

ولحقت به. احست صمته كلاماً لا حظت تهامس الناس عنها وعن العلاقة التي تربطهما. ثم قال:

- لقد جعلت منك امراً شهيراً يا كارا. هل تمانعين؟

- هل يظهر على اي اهتمام بذلك؟

وجهت اليه ابتسامة خفيفة وقالت:

- اسرع. انني اسمع فرع الطبلول وهي تقترب. لقد بدأ الكرنفال. اهتاج الجمهور حين سمع فرع الطبلول. العربات المزينة غير بطيءة، وتذين الكرنفال يسبح في الهواء وقربه مصغرة لطاحونة قصب السكر ينبعث

منها الدخان وخلفها عربة اخرى فيها عيد يلبسون الثياب الملونة ويرقصون حول فتاة سمراء جميلة تجلس فوق تلة من السكر.

صفق الجمهور استحساناً وضحكوا طويلاً. اقتربت عربة زهور مليئة بالفتيات الجميلات مع الوف من الزهور الاستوانية. والمهجرون السود وعلى رؤوسهم الاقنعة يحملون شياكاً جمع المال من الناس للاعمال الخيرية المختلفة. حاضروا كارا بشباكهم. وانحرج لوكان من جيده حفنة من الفضة رماها في الشباك. قال احدهم:

- لقد اشتترت هذه الفتاة.

وللتقرير حملتها لوكان على كتفه وسار بها. شعرت كارا باحساس لذيد هز قلبها هرراً وذوب عظامها. قالت:-
- ارجوك يا لوكان. انزلني الى الارض. اجهيز بانتظارك كل شيء.
انزلها من على كتفه وهو يتضحك وقال خاططاً كلما:-

- احسفي التصرف يا عبيدي حتى اشتري لك الاناناس. كان يائعاً متوجولاً ببيع الاناناس في سلة مع فاكهة اخرى. اشتري لوكان واحدة كبيرة وقطعتها اربعة اقسام واعطاها لها. لم تدق كارا في حياتها فاكهة الذ من تلك. كان سرورها عظيماً وسط الجموع وهي تنفرج على الاستعراض. وبقيت تنفرج حتى النهاية.

تابع الاستعراض مسيرته وكانت جموع الناس تتبعه في الشوارع الضيقة. (الشرفات مليئة ايضاً بالمتفرجين. والخلوي والزهور تنزل فوق دلوانس المارة من الشرفات. ولقد اصاب بعضها شعر كارا وصدر لوكان ورأسه الآخر).

امسك لوكان بكارا وسحبها الى مدخل احد المنازل. بدأت كارا تسحب الخلوي بيديها الوسختين من شعرها وقالت:-
- هذا جنون. ولكنني لا ارغب في خسارة ولا دقيقة واحدة من الكرنفال.

قال لوكان بسرور عندما رآها تضحك من قلبها:

- دعني اساعدك.

وبدأ ينظف شعرها مما علق به من حلوي وشرانط ورقية.

قالت:-

- اشكرك.

ثم تذكرت كيف رمت له ملكة الكرنفال وردة حراء وكيف امسك بها متهديةً. لقد ابسمت له الفتاة ابتسامة عريضة من تحت تاجها الملكي. كانت حنظلية اللون مشربة بالسمرة. عينها بركتان من عسل وفمها بلون زهرة العنبر. هل يعرف الفتاة من قبل ام انها اختارته من بين الجميع الغير لقامة الفارعة؟

سألته ضاحكة:

- ابن الوردة الذي رمتها لك ملكة الكرنفال؟

قال ساخراً:

- علقتها في حديقة فتاة صغيرة. حل (تغاريق)؟

- لا. عندما كنت صغيرة كنت اغار. الديم لا اغار الا من دوميني زوجي

اخفي. شعوري بالغيرة منها كان لفترة قصيرة جداً. لقد استطاعت بكلها الكبير الذي يشبه جمال وجهها ان تكتب عجبي.

قال لوكان:

- دوميني اسم نادر وجيل.

قالت كارا بلطف:

- هي ايضاً شخصية نادرة وعجيبة. حين غب شخصاً جباراً يصعب ان تقرر اي فتاة تصلح لتكون زوجة له. قاتل شقيقه بول دفاعاً عن اليونان وجراحه بليغاً. كانت جراحه عميلاً. ومنذ خلس سنوات احبته دوميني وخدمت القدر ان يحررها من حبيبها.

ثم اكملت كارا حديثها لنفسها وهي تضحك... بول شقيقها الغالي. لقد هربت من انديلوس لأن كرامي جرحت. تعرفت الى رجل اخر رعيا لا تحبه من اول نظرة. ما شعرت به نحو نيكوس لم يكن ابداً في مثل حرارة شعوري نحو لوكان. هل هذا هو الحب الحقيقي؟ اتنى واثقة ان فراقني عنه غداً او بعد غد سيكون صعباً جداً ولن اتحمله...

قاطع لوكان ناملاتها قائلاً:

- لذهب نسب قليلاً. نستطيع ان نشتري ثياب السباحة من المخزن قرب المرافأ ونشتري ايضاً طعاماً للنزهة وهكذا نوفر على انفسنا مشقة العودة الى الفندق وسط الزحام.

قالت ياليونانية لانها كانت تفكير بها منذ قليل:

- لا بأس.

فألهما:

- لم افهم ما قلت يا سيدتي الصغيرة؟

ضحك:

- قلت نعم ولكن ياليونانية.

كان جميع سكان الجزيرة يلهون في الكرنفال ولذلك كان الشاطئ لهما وحدهما. البحر كانه فیروز ذاتب. وانتقا بقعة ظليلة تحت صخرة كبيرة. فرشا بساطاً صغيراً ووضعاه عليه الطعام وكانت كارا متلهفة للغوص في الماء. ركضت خلف الصخرة وخليعت عنها ملابسها ثم ارتدى لباس البحر وركضت الى احضان المياه. قالت: انت يطير... انت يطير... وفي اقل من لحظة كان لوكان يسابقها الى المياه. صرخت حين احسست بفمه الدافئة تمسك بها من خصرها وترفعها كأنها طفلة صغيرة.

- انت قاطع طريق!

وحاولت ان تفلت من يديه وهي معلقة في الهواء ولكنها لم تستطع الافلات. ضحك ثم رماها في المياه الدافئة الخضراء بلون عينيه. كان يغرقها قليلاً ثم يتركها تطفوكي تنفس. ثم بدأ يسبح حولها في دائرة وهو ييرز لها استثناء كأنه سمكة قرش صغيرة. كان يضحك ساخراً وهو يداعبها.

وقالت:

- انت حقير بيل خيس.

وسبحت بعيداً عنه وعن الاعيشه. كان شعورها وهي معه غريباً عليها. لقد سكن قلبها ولكن رفقته في البحر وخارجها خطاطرة كبيرة وغمامة لا تنتهي.

خرجت كارا قبله من الماء. ونفقت شعرها من المياه العالقة به كما يفعل البرو الصغير.

نهدت ومدت ذراعيها للشمس. اتها يونانية تبعد الطبيعة بكل وحشيتها. خرج لوكان من البحر. وكان منظره وهو يقطر ماء كأنه قرصان

- اذن انا مرعب وهائل!
 فتحت عينيها المبللتين بالدموع وهي ما زالت مستلقية على الرمال
 الدافئة
 الخشن بلون النار، عيناه الخضراءان فيها سحر خطير، وجسمه الملتوح
 بحرارة الشمس لا رقة فيه ولا لبونه.

- انت رجل معقد. لا اظني احبك يا لوكان.
 - وهل ظلت منك ان تخيفي يا كارا هل شعرت اني بحاجة الى
 صداقتك؟ امسك بها واهضها. وبدأ يمسح اكتافها من الرمال العالقة بها.

سأطلا فجأة.
 - لماذا تفكرين الآن؟
 - ما الذي تريده مني؟
 - رفع ذقنها ياصابعه وتفحص وجهها بعينيه. قال:
 - ماذا تعني لك التقاليد يا كار؟
 استغربت سؤاله:

- التقاليد!
 - تقاليد آل سافدج لا تعني لي شخصياً الشيء الكثير. ولكن شقيقتي
 برايد بغيرها أهمية كبيرة وانا يهمي امر شقيقتي كثيراً.
 - استطيع ان افهم حبك لشقيقتك!
 - ولكنك لا تفهمين ما اقصد. انت احييك اليه كذلك؟
 - كثيراً.

تراجعت كارا عنده وبدأت توضب سلة الطعام. طوت البساط بعد ان
 نفسته من الرمل واقفل هو الراديور. مشت كارا خلف الصخور لتغيير
 ملابسها ولما عادت كان لوكان قد لبس سرواله وقميصه. وبدأت الشمس
 تميل الى الغروب. فمشيا نحو المرفأ في طريق عودتها.
 وصلا الى الفندق وألاف المشاعل تغمر الشارع بالنور. الجموع المرحة
 تحرر حول طاولات الطعام الشهية والأشرتة الورقية والخلوبي تحت
 الأقدام. صوت قرع طبول بعيدة. كانت الحفلة المقنعة الراقصة هذا المساء
 تشكل قمة الاحتفال. وستعود فوراً فرناند هذه الليلة الى احتفالاتها

القديمة. من الظاهر ان التنين يحمل ضغينة ضد عرائس آل سافدج.
 ارتجفت كارا بعد سماع قصص عائلة آل سافدج مع انها كانت تجلس
 تحت حرارة الشمس. لقد اذهب لوكان خيلتها بجو خليج التنين الغريب
 حيث الامواج الصاخبة تكسر على الصخور الحادة... من الصخب
 بحيث انها حالت دون سماع استغاثة مايف بعد سقوطها من فوق
 الصخور. كما حدث لبراييد ايضاً.
 - اووه. انظر يا لوكان.

كان هناك سلطان يزحف قربها. وضحكا من شكله الغريب. التفت
 نظراته بانتظارها. فمد يده وامسك يديها وجدتها الى صدره الحار. حاولت
 دفعه بعيداً عنها الا انها لم تستطع حراكاً امام جسروته. قالت:
 - ارجوك. لا تفعل اي شيء.
 سأها ساخرة:
 - وماذا عساي ان افعل؟
 قالت:

- ستقضى على صداقتنا.
 - يا عبنونة. هل هي الصدقة التي تربينا؟
 طواها بذراعيه ودارت الدنيا بها بعد ان اصبح الرمل تحتها. عانقتها
 بشدة فشل تفكيرها تماماً.
 كانت مرئية على الرمال وعيناها مغمضتان بعد عنانه القاسي.
 - بحق الشيطان. هل آلتكم كثيراً؟
 مسح باباهامه دمعة انحدرت فوق خدها.
 - ألم يعانقك صديقك اليوناني ابداً؟
 - كلا. ليس بهذه الوحشية. نيكوس ليس خشنأ.
 - نيكوس فني غرير ولم يصبح بعد رجلاً. لماذا تبكي يا حبائ؟
 - انت لا تستطيع ان ترى امرأة تبكي لأنك قاسي القلب.
 سخر منها وقال:
 - يا للسخافة.
 - ربما دموعي تلامس شعورك واحساسك. وانت لا ترضي بذلك.

ورأته يضع قناعه القرمزي فتراءجت قليلاً إلى الوراء لأن الرجل قبلتها
تحول إلى شيطان في غمرة عين.
سأها:

- كيف ترين شكل؟ هل انفع؟
قالت وهي تصاحك ضحكة بريئة:

- سخيف كل فتيات الحفلة.

سأها مقهقها:

- المهم أن لا أخيفك أنت. هل تخافين مني يا كارا؟

فأعترفت لها:

- أحياناً، لا عجب أن ترتدي الوايا متزافرة حتى لا يعرفك الناس.

سأها بمحنة:

- ما الذي تقصدين يا صغيره؟

- كل الفتيات اللواتي عرفتهن في حياتك لا يعنين لك أي شيء. إنهم كالزبد الذي يتحطم فوق صخور خليج التنين. عندما تتكلم عن متزلك أحس حباً وخشياً يتعلّمك ولا يمكن لأي امرأة أن تنافسه. أنا أرني حال المرأة التي ستأخذها هناك لتصبح زوجة لك.

- هيا بنا إلى الحفلة.

فاستدارت في ثوبها الحريري ونزلت السلام معه. وصلاً مدخل الفندق وكانت جموعة من المقنعين تخرج من المصعد. كان الجميع في طريقهم إلى الحفلة المتزافرة. وحيثاً بعض الرجال لوكان تحيّة عرضية وحدقوا في كارا وانحنوا لها ببرود.

لا يجهّها ما كان يفكّر به هؤلاء. ربّما وصلت إلى سمعهم انباء الليلة التي اغضتها في غرفة نوم لوكان والتي لن يصدق أحد أنها كانت ليلة بريئة. أي فتاة تشارك لوكان غرفة نومه لا بد أن تكون لعواً. سألتها أحدى النساء وكأنها تعرفها:

- هل أنت ذاهبة إلى الحفلة يا آنسة ستيفانوس؟

كانت ترتدي ثوباً يعود إلى القرن الثامن عشر وتبدو عليها أناقة بذات باريس كأنها ضيافة أحد المزارعين الأغنياء وليس من سكان الجزيرة. هزت كارا رأسها ايجاباً. لم يكن يجهّها ان تتصرف بلباقة مع من ينظر إلى

البربرية السابقة. اهرج والمرج وقرع الطبول... كل فرد يعيش لساعته وبلهث خلف ملذاته، يعيش للحب فقط. شعاره: تحب الليلة وتحاسب غداً.

وقفت كارا أمام مرآتها في غرفتها بالفندق تعمّ النظر في انعكاس صورتها الجديدة. فتاة صغيرة ترتدي الثياب الوطنية وفي اذنيها افراط كبيرة. كانت متورّة الاعصاب ترتجف كلما مررت بأناملها فوق شفتيها تذكر عناقها مع لوكان. قالت في نفسها... كارا ستيفانوس تدين جيلاً للغاية في لياسمك. بول ودومبيك سيفخران بك لو شاهدراك.

واخذت نفسها عميقاً. تساملت في نفسها... ما هي ردة الفعل عند لوكان بعد عناقه على الشاطئ في عصر هذا اليوم؟ كان يتكلّم بغرابة عن منزله وعائلته آل سافاج. ذكرى عناقه لا تفارقها، كيف كانت تحت رحمته بين ذراعيه المسراوين تسمع بضم قلبها يغرس قلبها... بدات ترثّل في ثوبها الحريري الفضفاض. واستدارت عن المرأة. امترت يدها وهي تحمل القناع القرمزي الذي اشتربه البارحة إلى لوكان. بالنسبة إليه، العناق قد لا يعني له شيئاً سوى لحظة سرور عابرة أو ربما رغبة في التعرّف إلى ردة الفعل لديها. عليها أن تذكر هذه الحقائق الليلة... الموسيقى الهاشمة والأقنة وضعو القمر يمكن أن تطّبع برأس أي فتاة.

كانت تسوّي قناعها فوق وجهها حين سمعت قرعًا على الباب. لا بد أنه لوكان. فكرت أن تعتذر له لأن لديها صداعاً ولا يمكنها مرافقته. وحين فتحت له الباب نسيت الكلمات التي أعدتها ولم يسمّها إلا لكتّحادق فيلم من فتحة القناع فوق عينيها. وقف قرب الباب بلا مبالاً وهو يجلس ثوابه مهرجاً بألوانه المتزافرة. قدمت له القناع دون أن تتكلّم. وقبل أن يضع قناعه على وجهه ابتدىً اعجابه بثوبها الفولكلوري متفحصاً إياها من قمة رأسها حتى أخمص قدميها حيث كانت تتعلّم حذاء للرقص ظهر من تحت تنورتها الفضفاضة. قال:

- إنك رائعة يا صغيرتي.

- وأصاف بضحكة شيطانية:

- إنك السيدة الكاريبيّة بكل عدتها.

- اشكرك.

لوكان على انه عايش ماجن.

- اريد محادثتك بعد قليل. لدي ما اريد التحدث به معك.
وسارت مبتعدة. سأها لوكان وهو يفتح لها باب العربية التي طلبها لها
ناب لتقللها الى الحفلة:

- هل تعرفيها؟
فهزت رأسها بالنفي. ونسقت الحادثة في طريقها الى المترزل الكبير حيث
ستقام الحفلة.

كانت ساحة كبيرة في الحديقة تحيط بها الاعمدة قد تحولت الى قاعة
للرقص. وبدأت الموسيقى قديمة العهد رومانسية يتعامل عليها الراقصون
والراقصات وسط الاعمدة في بحر من ضوء القناديل.
اسرع نضر قلبها وهي تراقص لوكان خلف عازف ضخم. واستدارت
فابتسمت له. كان مثل الكثرين وليس لباس المهرج ولكنه مختلف عنهم
جيمما بعفافه الفارغة وقناعه القرمزى. كانت بين ذراعيه اللذين اطبقتا عليها
بشدة وقد اغلقت عينيها وتركت الموسيقى تناسب حتى تدخل كيابها.
افلتت بالذاكرة الى زمن آخر ومكان اخر. كأنها بين ذراعي نيکوس في
اندیلسون. ولكن لا. لا يمكن تشبيه رقصها مع نيکوس بهذا الشعور الحالى
بين ذراعي لوكان والسعادة العارمة التي تغمرها. تغيرت الموسيقى الى
الفالس وهو يدوران بخفقة. وشعرت بجمسيه القوى يعصرها عصرًا وتوارد
تنبوب لتصبح قسماً منه. ما هذا الشعور السحري؟ لا يمكن ان يكون حبا،
لا بد انه سحر اسود. هذه المرة ستحطم قلبها حتماً لون بحر كلبة السابقة
يوم تركها نيکوس وتزوج.

توقفت الموسيقى ومعها السحر. وامسك لوكان بيابس يدها وجرها الى
حيث طاولة الطعام. اكل السمك والقربيس مع الصلصة وشرب عصير
التفاح. كان لوكان منشراً وكانت كارا تلاحظ النساء وهن يلاحظنه
بنظرات الاعجاب.

وبدأت ملكة الكرنفال آية للناظرين في لباسها الوطني الجميل. واخبرها
لوكان ان الملكة سترسل احد خدمتها بعد قليل لختار الرجل الذي يروقها
لرافقتها فالس الامبراطورة. وهذا التدبير جزء من الاحتفال يجري كل
سنة. سألته كارا:

- هل اقرأ لك طالعتك هذا المساء؟
- لا. لا اريد. تعالى نرقص. قال ذلك وامسك بها ودخلها وسط
الجموع الراقصة. لاحظت كارا المرأة الفرنسية التي كلمتها في الفندق
ترقص فرها. وكانت ترمي كارا بعينين مؤمنتين كأنها تقول لها: انا لا
اوافقك على تصرفاتك. اشبه بصديقه من طفولتها كانت دائمًا تسبب لها
القصاص في ايام الدراسة.
قال لوكان:

- من هذه المرأة؟ تبدو كأنها تعرفك يا كارا.
- انا لا اعرفها. الناس يحبون عنك وعنك. وهي مهتمة بهذا الأمر.

- لاسف. ان جزيرة دي لوكان صغير تتمر في الشائعات اسمها
ونكير اكبر من حجمها الطبيعي. هل تائبين يا كارا ان تكوني تخرقي
لوكان ساقفع؟
- وهل هن كثيرات يا لوكان؟

اعاد السؤال:

- ماذا تعتقدين؟

- انت لا يهمك رأيي كثيراً.

- لننس الموضوع.

قال ذلك وقبض على اصابعها بشدة شعرت معها بوجع في عظامها.
كانت الحفلة تزداد صخباً. البالونات الملونة ذات الاشكال المتنوعة
تطفو مع الاشرطة الورقية التي تلف الجميع برباط وهي. واعلن ان ملكة
الكرنفال ستختار مرافقتها للفالس الامبراطوري. وهست الملكة في اذن
عادتها اسم مرافقتها. هز الغلام رأسه ايجاباً وذهب وسط الجموع.
شاهدت كارا الخادم يمشي نحوها حيث يقف بقربها اطول مهرج في
الحفلة.

انحنى لوكان من مكانه للملكة ثم نظر الى كارا وقال:
- هل تاذنين لي؟

وتم:

- لن يقبلوا عذرني ان انا رفضت مرافقة اجل فتاة في جزيرة دي لوكان
- انا واثقة بما تقول. ارجوك، تمنع بوقتك كما يعلو لك.

- سافل.

كانت الملكة سعيدة جداً براقصته. وسرت هممة بين الجميع عندما فسم لوكان الملكة بين ذراعيه ودار بها كأنه ملك فعل. رقصاً وحدها في الحلبة دورة كاملة قبل أن يدخل عليها يقية الراقصين والراقصات. وأصبحت ساحة الرقص بعد قليل كالبحر المتحرك يتمواج بالألوان... العيون وحدها تلمع من تحت الاقنعة.

تراجعت كارا إلى الوراء قليلاً ثم جمعت ثوبها بيديها وركفت بين الأعمدة إلى الحديقة. كانت تحاول أن تقنع نفسها بأن مراقصة لوكان لفترة أخرى، فتاة حيلة جداً... لا يعنيها شيء. واخذت تتمشى وسط الأشجار بقلب يبتلة الحزن.

شعرت كارا بأن شخصاً يتبعها. والتقت بسرعة فإذا به وجهها لوجه إمام المرأة التي ترتدي ثوباً من القرن الثامن عشر. قالت المرأة: «لو عاملني مثل كي عاملك لوكان فلا أكلمه مرة ثانية». كانت تنظر إلى كارا على صفو القمر.

- لحقت بك لاكلمك قليلاً.

سألتها كارا:

- أكره أن يتبعني أحد أو أن يتجلس علي. من أنت؟

- صديقة لبول ودوميني ستيفانوس.

قالت كارا متوجبة وغضباً:

- كم العالم صغيراً!

رفعت المرأة قناعها عن وجهها وقالت:

- منذ أخبروني باسمك وبأنك يونانية عرفت أنك الشقيقة الصغرى لبول. لقد التقته في باريس مع زوجته الجميلة دوميني السنة الماضية. التقينا في متحف اللوفر وكانت بصحبة صديق يعرف شقيقك معرفة جيدة. تعشينا نحن الأربع في مطعم ماكسيم وامضينا سهرة ممتعة معاً. وتكلم بول بعنان عن آنديلوس ونارينها القديم... .

اقترست المرأة من كارا ورفعت أصبعها إلى خدها وفيه خاتم من الماس يرسل بريقاً أخذاً. كان الخاتم للزينة وليس خاتماً زواجاً.

- كم هو رجل عظيم، شقيقك.

كانت ضحكة المرأة رنانة وقحة.

- اعرفه من شهرته وامقت بشدة هذا النوع من الرجال. المرأة عنده لعبة جبلاً فارغة العقل وانت الوحيدة التي خرجمت عن القاعدة.

- لوكان صديق فقط...
- لا بد انها صدقة حميمة جداً يا عزيزتي.

قالت ذلك وللملاط ثوبها وعادت من حيث اتت تاركة كارا وحدها بين اشجار الحديقة. هذه المرأة تخسدها. انها ليست صديقة لبول ودوميني. انها ترغب في ايذاء المحبين. ستكتب الى شقيقها ودوميني لا لشيء الا لتؤذنها ولن تلتفت كارا اي لقاح ضد سمومها. فالشخص الذي امضت ليلتها في غرفته هو لوكان سافرج ذو السمعة السيئة...

انهاب الموسيقى الى سمعها تذكرها بالحقيقة المفتعلة وبالملائكة التي تراقص لوكان، مشت دون هدف وقد سقط قناعها المنشط من يدها دون ان تدرك. وصلت الى هيكل ويفي سفير تظلله التحrompt وله حديقة مليئة بالزهور وفيها مقاعد صغيرة حول بركة ماء. كانت الليلة مقمرة. وجلست على مقعد نفمر. ماذا تتضرر؟

سمعت وقع اقدام من ورائها فنهضت واقفة. كان رجل طويل يقف في مدخل الهيكل وقد منع عنها ضوء القمر.

- هذا انت يا كارا؟
- نعم يا لوكان.
- ما الامر؟ وجدت قناعك على الطريق. هل انتهيت الحقيقة المفتعلة بالنسبة لك؟

- نعم. نعم يا لوكان. انتهى كل شيء. سأرحل عن الجزيرة.
- تبددين غريبة الاطوار كان شيئاً مزعجاً حدث لك. هل هي رقصة الملكة؟ بالتأكيد يمكنك ان تحمل بعض المرح البريء؟
- حتى. ولكنني تعيت جداً. كان اليم يوم طويلاً ومليئاً بالفضيحة. ارغبت في العودة الى الفندق وساذعب وحدي...
- اولاً. اخبريني ما الذي حصل؟

وامسك برسغها:
- حين كنت في طريقك اليك مررت بالسيدة التي كلمتك في الفندق.

كانت على وجهها امارات التشفي كأنها صفت احداً صفة موجعة.

اخبريفي يا كارا. هل قالت لك المرأة اي شيء عكر صفوك؟
- هذا من شأني وحدي...

حاولت الالفلات منه ولكنه اطبق على يديها وجعلها اميرته فحدقت به كأنه وحش مقنع.

- ستخبريفي ما حصل ولو بقيت معك الليل ببطوله. ليتنا سوية في حديقة الهيكل ستعطي الاشاعات فرصة جديدة لتلوكنا.

- انت لا تغزو عل ذلك يا لوكان!
قال بجدية.

- انك تتحدىيني؟

عرفت كارا انه يعني ما يقول. قالت:
- هذه المرأة تعرف اخي بول. ستكتبه لكخبره عن علاقتي الغرامية مع لوكان سافرج الشهير من خليج البن.

وخيّم عليها صمت ثقيل ثم قال:
- من الواضح انك طفلة صغيرة.

ثم توعد بلهجة آمرة:

- دعيهم يقولوا عن زوجي اي شيء وسيدفعون الثمن غالياً جداً.
تمسّرت كارا في مكابها. لقد صدمت. وتكلّمها الالم لأنّه لم يذكر سابقاً

اي شيء عن الزواج حين اقتنعها بالبقاء معه اسبوعاً اخر بمحنة وجوده كدليل سلحي لها.

- تهلكي. لم علمت لاشترت للعروس هدية لاثقة.
قال جاداً:

- وهل تشتري العروس هدية عرسها بنفسها؟
حدقت كارا به وضربات قلبها تسريع. شعرت بضعف مفاجئ
وسائله:

- لوكان. ما الذي تقوله؟ انا لا افهمك!
- انني اتقدم منك خطاباً. اريدك ان تصبحي زوجي.

- لا. لا يمكنك ان تطلب يدي للزواج لأن هذه المرأة البغيضة تهددنـي.
انت ترحب في انفاذ سمعتي. افضل الموت...

- شكرأ. لا يتظر اي رجل يتقدم بطلب يد فتاة للزواج هذه الاجابة السخيفة. هل تظنين يا كارا اني لا املك الجاذبية؟

- بل عل العكس. انت رجل تستطيع ان تحظى باية امرأة ترغب. الكثيرات يتمتنن بذلك. اما انا فأفضل ان اتزوج من رجل يحبني.

- هل تربديتني ان اقول... اني احبك!

- لا. ولكنني اتساءل.... لماذا يرغب رجل مثلك لا يقيم وزناً للروابط التقليدية في الزواج وروابطه المقيدة فجاهة؟ لماذا سالتني ان اصبح زوجة لك؟

- لأنني بحاجة الى زوجة بكل بساطة. احتاج فتاة لديها الشجاعة كي تأتي لتعيش معي في خليج التنين. (تحمّل اوساخ الامواج التي تذكر فوق المصخود على الشاطئ كل ليله والرائحة الفوبيه التي تخرج من حقول الكاكاو في النهار. الا يمكنه هدار يا كارا؟)

- لماذا؟ ما الذي اعطيتك بال مقابل؟
- نفسك.

وضع يديه حول وجهها وقال:

- شقيقتي لا يستطيع ان يعطي وريثاً لآل سادج. لأجيال خلت عاشت العائلة في خليج التنين وما زالت. اني الأخير في العائلة وعمليه مواصلة حلقات العائلة للمستقبل تقع على كاهلي وحدني.

- اذن هي زبعة تقليدية حقيقة. ليس عليك ان تضفي دل ان تقوم بعملية انجاب الاطفال. لماذا تطلب مني ذلك؟

- انا اسألك. يمكنك القبول او الرفض. انت حرّة. الأمر بهله السراطة والقرار النهائي لا رجعة فيه. اما ان تقبلين او ترفضين.

خلع عنه القناع. وأصبح وجهه واضحًا تحت ضوء القمر. نظرت اليه كارا. وفكت بشفيقها بول. كان الصمت رهيباً واللحظة حرجـة. عليها ان تقرر مصيرها الان. وهو قرار ملزم لبقية عمرها: للاحسن او للأسوأ.

- الا يقول اليونانيون ان التفكير يولد الجبن؟
وما ان انتهي لوكان من جمله حتى بدأت الالعاب النارية تسقط في السماء. خرجت كارا من الميكـل تفـرج ومشـى خلفها عـساً بها من كفـها

حق لا ترهـب. كـانه يمسـك بـعواطفـها ويشـدهـا اليـه بـحزم لم تـعرفـهـ من قبل ولم تـعلمـ بهـ. عـاطـفـتهـ تـحوـلـهاـ تـخـتـلـفـ كلـياـ عـنـ خـيرـتهـ منـ شـعـورـ معـ نـيكـوسـ

كانـ هـذاـ مـرـحاـ كـضـحـكـةـ الـطـفـولـةـ. اـماـ لـوكـانـ فـهـوـ كـالـرـشـدـ وـهـيـ كـالـعـصـفـورـ

الـثـانـيـ تـغـيـرـ منـ حـولـهـ.

شدـ عـلـ كـتـفيـهاـ بـيـديـهـ وـقـالـ:

- سـأـغـادـرـ الـىـ خـلـيـجـ التـنـينـ خـلـالـ اـيـامـ. لـدـيـنـاـ وقتـ كـافـ لـتـزـوـجـ وـاـذاـ

رغـبـتـ تـزـوـجـ فـيـ الـكـيـسـةـ.

- نـعـمـ. اـرـيدـ زـوـاجـاـ فـيـ الـكـيـسـةـ اـذـاـ كـانـ ذـلـكـ مـعـكـاـ يـاـ لـوكـانـ.

صـلـاحـ لـلـاثـنـيـ اـخـذـهـ لـوكـانـ الـىـ عـلـ صـغـيرـ لـبعـضـ الـأـثـرـيـاتـ يـزـدـحـمـ

بـسـاعـاتـ قـدـيـمةـ وـرـائـعـةـ عـطـورـ غـرـيـبةـ (ـعـاـتـيـلـ مـنـوـهـ الـاشـكـالـ). وـاـشـتـرـىـ هـاـ

خـاتـمـ الـلـهـبـ وـخـاتـمـ خـطـوـةـ لـيـدـ وـسـطـهـ لـمـ لـوـلـةـ كـبـرـةـ فـيـ الـتـنـيـاتـ

الـخـلـوـيـةـ وـقـدـ اـعـجـبـتـ رـكـمـ فـعلـهـاـ.

- لمـ اـكـنـ لـاغـنـيـ ايـ شـيـءـ اـجـلـ مـنـ يـاـ لـوكـانـ.

وـلـمـ يـخـطـرـ بـيـهاـ انـ اللـؤـلـؤـ الـبـيـضاـءـ فـيـ وـسـطـ الـخـاتـمـ تـشـبـهـ دـمـعـةـ تـسـاقـطـ مـنـ

يـدـهـاـ.

خرـجاـ منـ دـكـانـ بـاـئـعـ الـمـجوـهـرـاتـ وـاـسـرـعاـ فـيـ الـاـتـجـاهـ الـمـعـاـكـسـ. هـوـ

لـيـحـصـلـ عـلـ شـهـادـةـ زـوـاجـ وـهـيـ لـتـرـسـلـ بـرـقـيـةـ لـشـفـقـيـهـ وـزـوـجـهـ تـعـلـمـهـاـ

بـعـزـمـهـاـ عـلـ الزـوـاجـ. كـانـتـ تـرـهـبـ رـدـةـ الـفـعـلـ عـنـدـ بـولـ. اـنـهـ رـبـ الـعـاـئـلـةـ فـيـ

الـبـيـونـانـ. وـكـانـتـ تـقـضـيـ الـعـادـاتـ عـلـيـهـ اـنـ يـعـتـمـعـ بـالـرـجـلـ الـذـيـ تـرـغـبـ الزـوـاجـ

مـنـ وـعـلـىـ مـرـاقـفـهـ.

كـانـتـ تـكـرـفـ اـنـ يـوـدـ اـنـ يـقـدـمـهـ بـنـفـسـهـ لـعـرـيـسـهـ يـوـمـ الزـفـافـ. كـانـ يـمـنـيـ

اـنـ يـقـدـمـهـ اـلـىـ نـيـكـوسـ وـعـنـدـمـاـ يـسـتـلـمـ بـرـقـيـتـهـ سـيـطـنـ اـنـ تـرـعـعـهـ فـيـ

الـزـوـاجـ رـدـةـ فـعـلـ مـباـشـرـةـ عـلـ زـوـاجـ نـيـكـوسـ.

كـانـتـ حـزـينةـ بـعـدـ خـرـوجـهـ مـنـ مـرـكـزـ الـبـرـيدـ وـالـبـرقـ. هـلـ هـيـ تـزـوـجـ

لـوكـانـ فـعـلـاـ كـرـدـةـ فـعـلـ عـلـ زـوـاجـ نـيـكـوسـ؟ هـلـ فـكـرـتـ مـلـيـاـ بـالـحـيـاـةـ الـقـيـ

سـتـعـيشـهـاـ فـيـ المـنـزـلـ الـكـبـيرـ الـمـنـزـلـ فـيـ خـلـيـجـ التـنـينـ حـيـثـ شـفـقـيـهـ لـوكـانـ المـقـدـ

فـيـ الـكـرـسيـ الـمـتـحـركـ هـوـ سـيدـ الـمـنـزـلـ؟

الـقـتـ نـظـرةـ عـلـ يـدـهـاـ الـيـسرـىـ حـيـثـ خـاتـمـ الـخـطـوـةـ. وـاـكـتـشـفـتـ كـيفـ

كـانـتـ اللـؤـلـؤـ تـأـخـذـ شـكـلـ دـمـعـةـ كـبـيرـةـ عـلـ وـشـكـ السـقوـطـ.

نكون زو؟

- رو طفلة صغيرة في الثامنة من عمرها. تعيش معنا في المنزل. وجدناها على باب المنزل طفلة رضيعة. تركتها والدتها بصفوفها الصغير تحت رحبتنا. وتبناها شقيقتي برايد. لو كانت صبياً...!

توقف لوكان عن الكلام وهو عايس. وطلب من الخادم ان يعطيه القاتورة. دفع ما عليه ثم خرجا سوية يتشابان ووجهتهما الكنيسة في أعلى الثالثة. مشت كارا قربه صامتة. كانت ضربات قلبها غير متقطمة وتذكرة قوله... لو ان الفتاة رو التي تبناها اخي كانت صبياً... قالت في نفسها. لم يمكن لوكان بحاجة للزواج من فتاة لا يعرفها حق المعرفة وربما لا يحبها.

ونتفققت عن السر. كدت تلعب بخاتم الخطوبة في اصبعها. قالت بعن:

- لا استطيع ان اكمل الزواج يا لوكان. عليك ان تجد فتاة غيري لتتزوج بها... .

صرخ بها فجأة:

- ابقي هذا الخاتم في مكانه. وامسك بيدها فأعاد الخاتم بقوه الى مكانه. كان وجهه قاسياً وعيناه بلون البحر المائج.

- لقد وعدتني بالزواج بحق الشيطان وسوف تفرين بوعدى!

احتفظ بيدهافي يده حتى وصلنا الى الكنيسة. وبعد نصف ساعة خرجا بعد ان اتفقا على جميع ترتيبات زواجهما من لوكان يوم الاربعاء صباحاً.

في طريق العودة كانت كارا تراقب الفراشات تتنفس رحيق الازهار باجتثتها الخاقفة. كانت ترغب ان تطير مثلها حرة من جديد.

قال يداعبها:

- عندما ثشي مرّة ثانية في هذا الدرب، سنكون زوجاً وزوجة.

قالت ترد دعاته:

- اعتقد ان ثمن الزوجة كان يساوي اربع بقرات في زمن نبال القرصان.

ضحك ثم قال:

- اهكذا تقيمين نفسك يا فتاني، كغنية لقرصان ايرلندي؟ ستتجدين

كانت قد خبرت للبحث بين المتأجر عن ثوب لفالة الزفاف.

وتجدها اخيراً واشتريت معه قبعة معلقة بورود خعملية بيضاء وفي وسطها خرزات بسيطة. واشتريت قفازات بيضاء ايضاً ثم اعطت اسمها وعنوان الفندق الى البائعة كي ترسل اليها مشترياتها الى هناك. قالت لها البائعة:

- انه ثوب عروس. هل ستتزوج الانسة؟

هزت كارا رأسها ايجاباً. وسألتها البائعة:

- هل اعرف العريس؟ انا متأكدة انني رأيته مع السيد سافدج... .

- نعم. هو العريس. ستتزوج الاربعاء بعد غد.

قالت ذلك وخرجت. ركضت البائعة الى داخل محل لخبر صديقاتها بالأنباء الجديدة.

قال لها لوكان حين التقىها في مطعم المركب للعلماء:

- سيعضم عرسنا اشخاص عذبون ومهمون. وسيجعل منك لوكان سافدج امراة مبجلة يا حبيبتي.

يا حبيبتي... قالت في نفسها، لو قالها بدون هذه النظرة الساخرة!

- الكنيسة مكان بارد بدون الناس. سيسعدني ان اراهم في عرسنا حتى لو كان حضورهم نوعاً من القضول.

كم تبدين صغيرة لتكوني عروساً يا كارا. لو كنت في بلاد اليونان لكنت تزوجت بفستان حريري لائق وطحة كبيرة من الشرائط والدانتيل ووسط لفيف من افراد العائلة.

- كان شقيقتي بول سيقدمي في الكنيسة الى زوج المستقبل.

- آسف لعدم وجود الشرائط وافراد العائلة وصغارها حولك.

- انتي آسفة فقط لغياب بول ودوميني في هذه المناسبة السعيدة. ولماذا عن عائلتك يا لوكان؟ ان تصييمهم المقاجأة حين تعود اليهم قريباً ومعك عروسك؟

- لا اظن ذلك. برايد يتظر زواجه بفارغ صبر وشقيقتي كلير لا تهن الا بمحنوتها. اما روفيسيخيب ظلها لأها لم تحضر الزفاف. كم غب هذه الفتاة الحياة المرحة ولا يوجد في منزلها مرح كثير.

وضعت كارا فنجان قهوتها ونظرت الى زوج المستقبل باستغراب:

- كان يمكنك ان تخبرني قبل الان ان لك شقيقة تعمل في النحت. ومن

لم يرسل لها حبه ولا تهانه. وبدأت تبكي ثم مسحت دموعها بسرعة لأن ذلك يجلب سؤال الحظ. ذهبت إلى حقبيتها وأخرجت ورقة وكتبت:
- عزيزى بول. حين تسلم رسالتك أكون قد أصبحت زوجة لوكان
سافدج. أرجو أن تصاغي وتفهم الموضوع. أطيب المحبة... كارا.
طوت الرسالة واعطتها لناب مع بعض المال. وطلبت منه أن يرسلها في
الحال. سقطت دمعة على الرسالة ولكنها هدأت نفسها وأمسكت باقة الورود
فاغرفت وجهها فيها. كانت الورود البيضاء ترمز للطهارة والبراءة والورود
الصفراء للدفء والمحبة.

قبل العاشر فربיע ساعة حضر ناب ليحمل لها حقائبها إلى سيارة
الأجرة التي ستقنلها إلى الكنيسة. وكانت قد دفعت فاتورة الفندق في اليوم
السابق. نزلت السلاسل بين شرفات الفندق المليئ بالشجارين والغضروفين.
فالكار لتصفيق المثلث:
- تعال معى إلى الكنيسة يا ناب.

فضعد قريها على الفور. كان من الغريب أن يصبح العروس خادم
الفندق في طريقها إلى الزفاف.

كان ناب يترنّى معها بلغته الفرنسية الغربية وهو في طريقها إلى
الكنيسة. وشعرت كارا كأنها مخدّرة. بقيت على هذه الحال من الجمود فترة
الاحفاظ كلها. كأنها في حلم وهي تقف بجانب لوكان.

كانت الزهور غلاً المكان وعلى جانبي المذبح باقات كبيرة من الزهور
الاستوائية. لقد ركب لوكان أمر وجودها بنفسه. ونظرت إليه شاكرا. كان
متقدّماً بعقمته الفارعة ورويّطة عنقه معقودة فوق قميصه الأبيض بينما يضع
في عروقه زهرة صفراء تخل عنها قلبها حين التفت علينا بعينيه وفيها ظل
ابتسامة دافئة. هذه الابتسامة جعلتها تشعر بأنها ليست وحيدة بل معه إلى
الآبد.

في العيش مع رو. أنها تفتخر بحقيقة أن آل سافدج يعودون بأصولهم إلى
المغاربة في أولستر. وتعتز بأن سلام المنزل الكبير مصنوعة من خشب
سفينة قرصان إسبانية تحطم على الصخور في خليج التنين.
قالت كارا:

- رو اسم قاس لفتاة صغيرة.
- لا شك أن أمها كانت قاسية جداً حين تركتها. أنت نسيها رو بمعنى
النبلة المقدسة وهي فتاة رشيقه مرحة.
- كم اتلهف للقائها يا لوكان.

- وجود طفلة صغيرة في المنزل سيساعدك.
شد على أصابعها كأنه يذكرها بجهنمها الأولى لزواجه منها. - انجذب
الوريث للعائلة البرية.

اسرع نصضا وهي تقول في نفسها... . بعد فترة وجيزة من الزمن
سيصبح هذا الرجل الطويل، الجذاب، المتواضع زوجها وحبيبها!

استفاقت كارا صباح الاربعاء على رزفة العصافير. اليوم يستصبح
زوجة لوكان سافدج. مرت الساعات القليلة من الصباح سريعة وتناولت
فطورها وحدها. عليها أن لا تلتقي لوكان قبل الذهاب إلى الكنيسة.
بدأت ترتدي ثوبها في التاسعة وكانت قد غسلت شعرها في اليوم السابق.
ونزعت الأقراط الذهبية من ذينها فاستبدلتها بالاقراط اللؤلؤية التي
اشتراها لها لوكان. قال حين قدم لها علبة الأقراط:

- لقد ارتفع ثمن العروس في هذه الأيام.
كان شكلها بثوب الزفاف في القبة العالية كراهة صغيرة على مشاهد ان
تفسم اليدين. وابتسمت راضية عن شكلها في المرأة. فغزت سفين قرع
الباب. وفتحته. كان ناب يحمل لها باقة الورود البيضاء والصفراء التي
طلبتها منه لتحملها معها عند الزفاف. وقف يحدق بها كأنه لم ير عروسًا من
قبل وقال:

- وصلت هذه البرقية لك يا آنسة.
- انتظر يا ناب. ارجوك.
فرأت البرقية. كانت من بول. يمنع عليها الزواج من رجل لا يعرفه
ويأمرها بالعودة فوراً إلى إنديلوس.

٤- نهر بلا عودة

سافر لوكان وعروسه كارا الى منظرها في خليج التنين فوق طوافة خشبية تسلق على النهر عبر طرق وحشية ولكن عرلاوة العصافير الملوكة كانتها جواهر حية تطير حوالها في الغابة الخضراء حيث للنباتات الخضراء المتسللة كأهلا حبات. وزهر الادغال الوحشية الكبيرة تمر بكلفة وبين فترات واخري يمران تحت شلال صغير يصب الماء فوق الطوافة المصنوعة من اخشاب الموز والقصب.

كان البحار الكاريبي الذي يقود الطوافة يقف متتصباً في نهايتها الضيقة كأنه محارب. وجهه ذو عظام عالية وعيانه تلمعان تحت شعره الاشتت الاسود. كان لين الجسم اسرم كالتحاس يشبه ثمثالاً منحوتاً. اما عجائب الطوافة فكانت مرصعة بالأصداف وقطع الزجاج الملون، تلمع كلما التقى اشعة الشمس في حركتها صعوداً ونزولاً.

قال لوكان غاطباً كارا وهو ينظر الى النون: - كانوا من أكلة لحوم البشر. واتسم قليلاً بعد ان لاحظ ارتخافها وخرفها. ورمي رعاد سيكاره في الماء.

- يعاملون الحب بساطة. حين تعجب أحدهم فتاة يدعوها الى الغابة حيث يتزوجها عنوة على طريقة المحاربين القدماء. بعد ذلك تصبح له فيتزوج بها على الطريقة المتبعة.

بدأ النون يشد أغنية قديمة تناسب البيئة الوحشية التي غير بها الطوافة وتهتز لها كارا مع كل ضربة من المجداف المزخرف.

- انه يشد أغنية مناسبة زفافنا.

جلس لوكان متوكلاً في مقعده المنخفض وقد مدد رجليه الطويلتين وقميصه الحريري يلتصق بغضلات صدره وكتفيه. وبدت حنجرته القوية من فتحة قميصه بعد ان نزع ربطه عنقه و المياه النهر تتعكس في عينيه الخضراوين. ثم سألهما:

- هل ما زلت تشعرين بأنك غريبة يا سيدة سافد؟

هزت كارا رأسها ايجاباً وقالت:

- حين غيرت اسمي أصبح اسوأ من السابق.

سألهما وقد خذلت عيناه:

- وهل تستظرين الحياة معي ان تكون اسوأ؟ انني لست فتى غريب ايا كان انا لا اروع رغبت قدميك وأعدك بالجنة. ولكن حباتك معي على الارض لن تكون على قدر وانا اعدك بذلك. انني اعمل واكد واريد زوجة تغطفي حين اعود من عمل في حقول القصب مع غروب الشمس. فكرت... اي زوجة لا فرق لديك. وتحولت بنظرها الى العصافير اليضاء المتجمعة حول نساء يقمن بغسل الثياب على ضفة النهر حيث المياه تندفع بقوة. كن يستعن بالصخور المكورة لنشر الغسيل تحت اشعة الشمس. وسألته:

- متى نصل الى خليج التنين؟

- غدا قبل الظهر.

رمي عقب السيارة في الماء وأضاف:

- لن تحمل سفرتنا في ظلام الليل كما اعتدت ان افعل. لأن النهر يشتد هباجم كلما اقترب من البحر. ستخيم في الغابة قبل الغروب. تسبقت ضربات قلبها... اذن ستمضي ليلة الزفاف بين الاشجار الكبيرة ذات الاوراق الخضراء والتي يمكن ان تخفي خلفها محاربين، اخطماراً مجهمولة...

- كم اتلهم لرؤيا البيت الكبير. هل ابرقت الى اهلك يا لوكان؟ هل يعلمون انك ستحضر معك عروسك؟ قال متوكلاً:

- لا، فكرت ان افاجتهم.

لم توافقه الرأي فهي لا ترغب في الوصول دون انتظار. ربما تكون

مفاجأة غير سارة.

- كان من اللياقة ان تخبرهم بقدومي . ربما لن يرافق شقيقتك التغيير في تدبير المنزل في آخر لحظة . . .

- كلير؟ ضحك قائلًا: إنها لا تهم بتدبير شؤون المنزل . ذلك متزوج إلى دامريقي منذ كنت رضيعاً . كلير خارجة عن المألوف . إنها تعيش لفتها .

- فهمت الآن . أتعجب ما الذي سيقوله أهلك عنني؟
قالت ذلك ومدت أصابعها تعثت في الماء قرباً .

حدق في وجهها الرقيق وشعرها المتبلل فوق رقبتها وخديها . التفت نظراته بانتظارها . فابتسمت وشعرت بحمرة الخجل تصعد إلى وجهها . قال:

- لا يذكر سحر بوناني وحشى . سمعك به لقتل التين .
فتشتت:

- التين؟

- التين هو شقيقتي برأيي ، أتذكريين؟ إنه مقعد لا يستطيع أن يركب الحصان أو يسبق الشيطان الذي يلحق بالساذج .

- اشعر بالخوف يا لوكان . قلت لي إن الأقواء والقصاء وخدتهم يستطيعون العيش في خليج التين . هل سأكون أنا قوية بما فيه الكفاية؟

- حتى . كان من الشجاعة والجرأة ان تقدمي على الزواج بي يا كارا . على فكرة ، هل استلمت جواب برقيتك التي ارسلتها لشقيقك؟

هزت كارا رأسها إيجاباً وشعرت بقلبه يهبط من مكانه .
- اخبريني . ماذَا قال؟

- اووه . كالعادة . . .

وحاولت ان تهرب من الاجابة .
قال باصرار:

- أريد الكلمات بحذافيرها يا كارا .

- حسناً . لقد معني من الزواج من رجل لا يعرفه وأمرني ان اعود فوراً إلى انديلوس .

وان صمت ثقيل دخلت معه الطوافة في عتمة مفاجأة . كان نفقاً ضيقاً من الاشجار الكثيفة ثم خرجا ثانية إلى النور . وأغمضت كارا عينيها تلقائياً تفادياً للنور بعد الظلام

- كان بول سيعث هذه البرقية كاتباً من كان الشخص الذي سائزوج .
- لكنه كان سيعاقب على نيكوس المحترم .

ضحك لوكان وأمسك بيدها يتفحص خاتم زواجهما الذهبي والخاتم الذي تشبه لوزته دمعة متساقطة .

- ربما ظن انك تزوجت بي كردة فعل على زواج نيكوس . هل فعلت ذلك؟

ترك يدعها ردًا يمشي فوق الطوافة ذهاباً وإياباً . ووقف قرب البحار المكاريب . وبدا يتكلّم معه بلغته .

لوكان زوجها الآن ومع ذلك فهو غريب عنها . انه يثير فيها شعوراً غريباً يختبر بالخوف . هذا المزيج خدرها رافقها حواسها . ربما هو الشيطان وقد احتل قلبها . . .

بدأت الطوافة تقترب من الفضة الشمالية . وصرخ البحار مشياً فاسرعاً لوكان وأمسك بالمجاذيف بقوة وشرع يجذف . ففز البحار إلى الشاطئ .

واختفى بين أوراق الاشجار .
سألت كارا:

- هل من مشكلة؟

- لا . لا .

قال ذلك وتوقف عن التجذيف ويقيت الطوافة ساكنة في مكانها .
- لقد تسبّب فخاً في الطريق . وإذا حالفنا الحظ سنختلف بوليمة مناسبة

لازفلط .

صرخت تمام للضحية البريئة وقالت:

- هل هو عشاً نا؟

فتشدق لوكان قائلًا:

- انه وليمة زفافنا!

وعاد البحار ومعه شاة بربة صغيرة . ربت لوكان على كتفه مهثلاً .

وعادت الطوافة سيراً بها بينما البحار التوحش وزوجها ينشدان أغنية بدالية مثل الغابة التي تلفهم . . .

مالت الشمس للمغرب . وبدا البحار الكاريبي كأنه هيكل برونزي .

كانت الطوافة تتجه الى خليج رملي.

- هذا هو الخليج الفرنسي في قديم الزمان كان مركب قرсан شهر
يختسي في هذا الخليج. وهرب قبطان المركب مع احدى جداتي. كان
القططان رجلاً جذاباً ومثيراً... ولما انقضت البحرية الفرنسية جدتي
وعادت بها وهي تثثر مسرورة.

كانت نظرات لوكان عابثة وهو ينظر الى كارا. وقفز الى الشاطئ ليربط
الطوافة بصخرة قوية وقد شد الحبل بين حوطها... .

بدأوا بتوضيب المخيم. ولفقت الشمس آخر شعاعها فوق النهر كانه
لسان من اللهب الاحمر. تلته أشعة بنفسجيّة ثم عمّ السواد. وفي مكان ما
غرد عصفور صغير أغمى المائدة.

فوقت كارا **الباطاط المهلول** قرب نار المخيم التي اشتعلها لوكان بتوذة.
وكان الرجال جوليوس يذبح الشاة وسلخها لعلقها فوق الناز للمساء.
ووضع بعد ذلك، قليلاً من البطاطا الاستوائية لتشوى على جوانب النار.

- انه مكان مثالي للمخيم. يوجد هنا غزن طبيعي للنمار. تعالى أرييك.
تبعد لوكان الى داخل الغابة وعل الغور احست بانفراها معه. ففز
قلبه من مكانه. وأوقد المشعل الذي حلله معه الى جذع شجرة كبيرة.
وعلى ضوء المشعل رأت كارا الفاكهة تجتمع بكثافة تحت الاوراق.

ناولها لوكان المشعل وبدأ يقطف النمار المعلقة فوق قامته الفارعة.
وأخذت كارا قبعتها القشية فجعلتها سلة **وصلات** بالفاكهه الامتنائية
اللذينة. وعادا الى المخيم يحيط بها كورال من الصفاد والخاتوب ترقص
بأصواتها الرتيبة.

كل شيء هنا جديد ومثير. انه عالم غريب من الصوت والظل. كانت
تشارك لوكان فيه بكل حواسها وهو قريب منها يساعدها في طريقها
ويخلصها من الأغصان التي تعلق بها. وكلما لامسها بأصابعه كانت ترتفف
وتسرع ضربات قلبها. ستنام الليلة بين ذراعيه تحت اشعة النجوم في هذا
المكان الوحشي. وسيتم تقاليد آل سافدج. شعوره بالواجب تجاه هذه
التقاليد هو الذي أجبره على الزواج... .

- لماذا تفكرين؟

كانت ستحبره وسط العتمة. كانت متسائلة ان يتركها وشأنها اذا لم يكن

يريد جها.

- احب ان امتع نفسي بحمام في النهر. الماء يغريني.

- صحيح. المياه منعشة وباردة.

- هل تسمع لي بالنزول يا لوكان؟

- طبعاً. انت عروس مطيبة.

ضحك ومرّ باباهما فوق خدها.

- كنت اتساءل اذا كانت آمنة للاغتسال فيها.

- اكثر امثل من الزواج من آل سافدج. العشاء لم يجهز بعد وأظن انني
أشاركك السباحة.

لبسن كارا ثوب السباحة خلف الاشجار على الضفة. وانتشرت
احاسيسها كلها بفعل البرودة والظلام حين دخلت الماء. كم مرة سمعت
عن نيكوس ليلًا في انجلوس... . كانت سرقة قرحة ولم تفكر بالمستقبل
مرة... .

ما أغرب مفاجآت الحياة. تكاد لا تصدق الحقيقة التي تعيشها.
وقرصت نفسها لتحقق من أنها ليست في حلم. النهر. النجوم. الغابة.
كلها حقيقة. حقيقة اخرى قربها... . هذا الرجل الذي يسبح معها في ماء
النهر البارد وقد لفها بذراعيه القويتين. حاولت التملص منه.

- ما هذه العروس العصبية! تركها تهرب ثم عاود السباحة حوطها. هذه
المرة لم تقاتلها بل تركت نفسها ترتاح بين ذراعيه. كانت ضعيفة وخفيفة وهو
يحملها على الضفة الثانية ويضعها فوق الرمال. احست يديه فوق كتفيها ثم
ضيق بوجهه فوق وجهها يعانقها وقال: دعينا ننس الغد وخليج النهر.
لتمن كل شيء. لتتظاهر بأنني تزوجتك لنفسي.

* * *

- دعنا نكن صادقين مع أنفسنا يا لوكان.

قالت كلماتها هذه من قلب جرحه شدة صراحته معها.

- تزوجتك لأن كرامتي أهينت يوم تركني نيكوس ليتزوج من امرأة

اليها القرفة والكريمة حسب وصفة عريقة في القدم. اتنى احبها منذ كنت صغيراً.

اكفه وجده وهو يتذكر صباحاً. ونذكرت كارا والدته التي كانت تفضل برايد عليه. انه الصغير الذي اتبعها وألمها عند الوضع. كان عريف المنكين، كثير الحركة وعصبي المزاج. ولم يذكر لوكان والدته أمامها سوى مرتين. في المرة الاولى قال اتها فرنسيّة الأصل. وفي المرة الثانية ذكر ضربة سوطها فوق خده يوم الحادث المشؤوم.

نشر لوكان ثمرة افوكادو وقطعها ثم حل قطعة منها فوق سكبه وناوهاها ايامها. الحدث امن بفرح وثبتت ان غضي كل أيامها ولاليها معه هكذا. ان

تسى العالم (يا سير). جلس جوليوس يدخن سيكارا بعد العشاء. فلما انتهى محل بساطه ونضر.

- مساء الخير يا سيدتي لوكان. مساء الخير يا سيدتي.
وسار الى الطوافة لينام فيها ناركاً اياماً قرب النار.

قالت كارا وهي سارحة بأفكارها:
- انه عشاء فاخر.
- لم نشرب بعد نخب زفافنا!

وبعد ان شربا نخب زواجهما مشى لوكان نحوها. مددها فوق البساط ولله حول رجلها بحثان ووضع سترته الملفوفة تحت رأسها على شكل مسادة. كانت المسترة مشبعة برائحة دخانه ويعطر الزهرة الصفراء التي ما نزلت في عروة سترته.

- نامي. سبحراً باكراً الى خليج التنين.
اعترضت:

- لوكان...

- نامي واحلمي بصديقك الفقى الذي لم يحرك بعنقه ولكنه جرح قلبك.

- اووه. لوكان...

- عزيزتي. لن يبقى الخصم في فراستنا الى الابد. أعدك بذلك. انك متعبة كثيراً. غدا يوم جديد آخر وتتطرقك احداث جديدة... هل انت

اخري. وانت تزوجتني من اجل التقاليد وبرأيد. نحن متعادلان. عم الصمت المكان. سوى صوت الجنادب الرتيب وصوت ضربات قلبها في اذنيها. تركها لوكان ممددة ووقف شاغلاً فوقها. وجهه قاسٍ وبداه الى جانبه. وفجأة قفز الى النهر وسبح في اتجاه المخيم.

تركها ممددة فوق الرمال قبل ان يقدم لها حبه. لم تطالبه بكلمات غزل فحقيقة زواجهما المؤلمة منعتها كأنها سجن. ومشت الى النهر وهي تقول في نفسها: افرحي وهللي يا كارا فاليلوم يوم زفافك. اذهبي وشاركي عريسك حياتك. شاركيه طعامه وشرابه ومتزلاه، ولكن ليس قلبك...

استوى الشواء وكذلك البطاطا اللذيذة الطعم مع رائحة الاعشاب والتوابيل الفادة التي تثير الشهية. أكلت كارا وهي تسلك اللحم بأصابعها. أحببت كل شيء.

ونظرت الى زوجها بعد العشاء. كان يستمع بالاغنية التي كان جوليوس يشدها.

كانت قد عدت الى أصوله التي تأهت في البحر الكاريبي. لقد جعلها القدر تدخل غرفة لوكان في فندق فكتوار وغداً ستدخل معه عبة البيت الكبير. ستحملها بين ذراعيه كرفقة لقدرها الغريب وليس كزوجته الحبيبة.

احست كارا بحيوان يزحف قربها. كان قريباً جداً من النار ويشعر بالثنين. كانت تراقبه بملع. قال لوكان:
- لا تكوني عصبية يا كارا. ان التنين الصغير لا ينذى.
سؤال جوليوس:
- هل نشوئه للفطور؟

فهز لوكان رأسه نفياً وقال:
- دع الحيوان وشأنه. انه يذكرني بالثنين البرونزي في منزلنا فوق المدفأة. مشى التنين بامان الى داخل الغابة. وأحسست كارا انه انذار يهددها. انه تنين الـ سافدج الذي يكره عرائس العائلة. ارتفعت للفكرة. ولاحظ لوكان ارتجافها فصب لها فنجاناً ساخناً من القهوة. شكرته وأمسكت بالفنجان بكلتا يديها وهي تتلذذ بطعم القهوة.

- انتظري حتى تذوقي الشوكولا الساخنة في خليج التنين. نحن نضيف

دافتة؟

اجابته:

- كالقطة الصغيرة.

- اتمنى لك احلاماً سعيدة.

انحني وعائقها بلطف. ولما غفت كانت الزهرة الصفراء في عروة سترته
قد تهشمته... .

٥- خليج التنين- البيت الكبير

كان الفطور سحكاراً اصطاده جوليوس من النهر. وبدأوا النصف الآخر
من الرحلة مع بزوج التاجر الجميل ترافتهم /بعضهم الغوم.
الأخضرار في العادات الخضراء الكثيف يلتفهم والطيور غلق اسراها
لوفهم، والمربيتس كثير بطريركي ناعم يأخذهم الى خليج التنين...
كل شيء هنا مختلف عن بلاد اليونان. هناك الارض قاحلة والتربة لا
تعطي الا نادراً. اما هنا فكل شيء أخضر خصب.

النقت علينا كارا عيني لوكان الخضراوين كاوراق الشجر. وتذكرت
ساعة استيقظت صباحاً في المخيم. كيف وجدته نائماً، نصفه تحت البساط
والنصف الآخر مكشوف. كان يغط في نومه تكسو وجهه براءة الطفولة.
وبدا الآن وهو واقف فوق الطوافة الخشبية برجليه الطويلتين غريباً عن
الخالق. تغير الشمسي شعره الاحمر كان فوق رأسه حودة فولاذية، وكل
عنصلة في حسمه مستعدة للنضال.

هل الزواج من مثل لوكان يوفر الاستقرار والدفء والمحبة؟ هل
يوفّر الجنة؟ هل يبده الحنف والرعب اللذين يصخجان بداخلها ويشعرها
بالحب الحقيقي؟ حدقت كارا بلوكان وغضبت على شفتيها... لن يكونوا
قربين. ان اشياء عديدة تفرق بينها. اهـها مسوـ ولياته تجاه برايد. انه اعلى
عليه كل تصرفاته. وهي الدافع الرئيسي لزواجه منها بدلاً من ان يكون
الدافع الحقيقي الحب الذي يربطهما. حين يكون لها ولد سيممنحانه للبيت
الكبير لتكتمل التقاليد العائلية لآل سافدج وتتواصل مثل النهر.
كان النهر يجري سريعاً عند المصب وقد اصبح عريضاً حيث يلتقي

مصدعاً حديدياً كمهد عمال الناجم. المصعد مريع ولكنه لا يؤمن بالنظر الروماني الذي نحظى به ونحن نصعد سلام التنين.

رأى كارا جوليوس يحمل حقائبها إلى البيت. نظر إليها وابتسم. كان جوليوس يعود بأصله إلى قبيلة هجية شرسة وجاه للوكان حب الصديق لصديقه وليس الخادم لسيده فالدم الابرلندي في عروق زوجها لا يحتمل استبعاد الناس بعضهم البعض، ونفسه الثائرة لا تقبل العبودية.

صعداً السلام سوية ولامت كارا يديها أوراق العرائش الخضراء وهي

في طريقها إلى مدخل البيت.

كانت تتعجب من جمال الطبيعة الخلابة وهي تمشي كأنها عصفور يطير لأول مرة إلى الجھول.

البيت الكبير بلون الصعب يشع تحت وهب الشمس. مرتفع وضائع وكبير، وفطحه من كل سافلنج الثوار الذين لبتو أندامهم في هناء الأرض التي أنيقت قصب السكر الأبيض والكافور والتوايل لتغزو منازل العالم.

كانت سلام نصف مستديرة تصل الممر بالمدخل الرئيسي، لها أعمدة ضخمة في الساحة أمام الباب الخشبي الكبير حيث حفرت شارة التنين فوق الحجارة وتحتها شعار آل سافلنج. وفي أعلى العمود ورود مزخرفة يانعة كأنها طبيعية تحت ضوء الشمس. وفي الطوابق التالية العديدة من الغرف لها شرفات ونوافذ كبيرة كالابواب. البيت يشبه الهيكل تندل منه بنايات معلقة أزهارها فتحة. وتبدو سهول الكاكاو في مؤخرة البيت.

أشعل لوكان نسجارة وقال:

- الخجاج الإبرسر يطل على البحر والجناح الأيمن يطل على حقول القصب. تملك يا كارا كل شيء ترينه: برادي يملك المنزل والأملاك وانا املك الولاء والطاعة له.

قالت وهي تتنفس بصعوبة:

- كم هو رائع.

- ستعتددين عليه. تعالى. ستدخل من هذا الباب.

أشار إلى اليمين وصعدا درجات قليلة وسط الساحة. ووصلوا إلى باب كبير فتحه لوكان بجعله ودخلت كارا إلى القاعة الكبرى في البيت الكبير.

رأى كارا التنين البرونزي فوق رف المدفأة. وكذلك الكأس الذهبية

البحر. بدأت الصخور تظهر. واختفت الغابة الخضراء إلى الشمال وبدا خليج التنين وتظهر عليه علامات الانفعال والترقب.

- نحن نسير الآن مع التيار إلى داخل الخليج. تمسكي جيداً لأن هذا الجزء من الرحلة قاسٍ وصعب...

كانت الأمواج تتقاذف الطوافة والمياه هائجة داخل الخليج. وقادها جوليوس بمهارة بين الصخور قرب بحيرة ضحلة كانت مياهاها كالزمرد الأخضر المذاقي. وفوق البحيرة مباشرة كان المدخل الرئيسي للبيت الكبير. بيت التنين. وبدأ شاغلاً قوياً يتحدى التنين ويوجه بالغموض والتأمل.

حرست كارا أنفاسها روحية أيام ضخامة حجمها. كان مبنياً فوق الصخور بتحدى كل عوامل الطبيعة وشروطها. موافقه تعلم كالزمرد وأجنبته تندد كأنها تستقبل العروض الغربية.

كان رذاذ الماء قد ملا عينيها وعلقت جباته بشعرها الأسود. ونظرت إلى لوكان الذي كان يلتهم البيت الكبير بعينيه. لقد خلع عن وجهه كل أقنعته وبدت علامات العذاب واضحة عليه في مزيج من الحب والكره. شعرت كارا بالحسد يأكلها. كيف تغار من حبه للبيت الكبير؟

سحب جوليوس الطوافة إلى غر حجري بجانب البحيرة وقفز ليربطها جيداً بالحبل المتنية. واحتست كارا بذراعي لوكان حوطلاً كالفنراذ. حلها بين يديه من الطوافة إلى الممر الحجري المحاط بشخار سرجانية وآزان حجرية كبيرة تشبه أقدام العملاقة.

قال لوكان وهو يصعد بها أولى الدرجات والماء يغمر كاحليه:
- نسمها سلام التنين.

كانت تمسك بكتفيه حتى وصل بها إلى الدرجة الرابعة حيث انزعها لتفتف على رجليها.

- هناك مدخل آخر للمنزل. وأشار إلى الصخور العالية في الجهة الأخرى.

- لقد حفر المهندسون نفقاً وسط الصخور في أيام جدي ووضعوا

التي هي أقدم من المترزل. هذه الكأس التي رهنتها آل سافدج الأشداء
ليشتروا الأرض التي زرعوها. ومع الوقت استردوها بعد أن بدأوا يجهزون
الثروة الطائلة من زراعة قصب السكر. كانت تنظر حوطاً مندهشة:
ـ انه كقصور الملوك يا لوكان. أنا... أنا لم اتصور انكم عائلة غنية
جداً.

ضحك لوكان وهو يتنفس رماد سيكاره في المدفأة وقال:
ـ زمن امتلاك آل سافدج أفحى أنواع الكريستال واللوحات الزيتية من
صنع كبار **الفنانين** قد انتهت يا كارا. نحن نحصل على مدخول معقول من
الزراعة. تلك الأيام مضت إلى غير رجعة حين كان السكر هو طعام
الاغنياء وزراعته توفر الثروة الطائلة، كلّ حصل (اجدادي) هنا
وأشار إلى صورة شاب معلقة في القاعة. انه شديد الاناقة وقد عاش في
عصر سابق. ولم يعيان عابستان كعبي لوكان. قال:
ـ انه أحد اجدادي.

ـ هل انت وشقيقك توأمان لا فرق بينكم؟
ـ كان هذا سؤالها الوحيد.

ـ سترين بنفسك الشبه بعد قليل.
ـ قال ذلك ورفع الكأس الذهبية.

ـ أنها عادة من عادات آل سافدج ان يهب العروسان نفسيهما إلى حمر
ومنفعة هذا البيت. سيقدم لنا برايد، رب البيت، الشراب في هذه الكأس
وستشرب منها ونقسم على ذلك. هل انت مستعدة يكراراً؟
ـ لقد تزوجتك يا لوكان وسأشاركك حياتك. أنا افهم ما تعنيه التقاليد
والعادات وروابط القبيلة. أنا يونانية. نحن ايضاً نعطي رب البيت سلطة
فوق كل اعتبار. سيطلب شقيقك بعض الوقت قبل ان يساعدني لأنني
تزوجت دون موافقته...
ـ أنا آسف لما حصل.

مشي إليها وشد على يدها. واحسست ان باباً خلفها قد فتح في آخر
القاعة. سمعت دواليب المبعد المتحرك تسير فوق الخشب. مر قربها شيء
اسود ضخم ووصل إلى لوكان يسلم عليه. كان ذلك كلباً كبيراً وضع غالبه
على كتفي لوكان وعيناه تلمعان بالمحبة.

ـ انت معنون كبير.
ـ كان لوكان يداعب كلبه بحنان، وكارا تسمع اقتراب الدواليب نحوها
وهي تسير ببطء، استدارت.
ـ التقى كارا عينيه ووجدت نفسها تتبه بداخلهما. وجهه جميل وأمر فيه
خطوط حزينة وقد خطها الشيب رأسه الاشعث. كان مقعداً في كرسيه الذي
يبدو كالعرش وقد جعلها تشعر أنها هي الضعيفة.
ـ وصلتني الانباء السارة البارحة يا لوكان. لقد تزوجت في فورت
فرناند.
ـ كان صوته عميقاً، واضاف:
ـ لافق ان تكون لجراس الرفاف قد عملت فرحاً لك ولتو جنك
كابريوس.
ـ عم القاعة صمت رهيب. وقف لوكان ذراعيه حول كارا بحنان.
ـ فكرت كارا في نفسها... ان برايد يتمنى ان يعود لوكان بزوجة تدعى
ـ كابريوس!
ـ هذه كارا. التقينا في فورت فرناند منذ عشرة ايام بعد رجوعي من
ـ باريس. كارا يونانية.
ـ فهمت.

ـ نظر برايد إلى كارا ليرى تأثير كلامه عليها.
ـ قالت كارا في نفسها... من هي كابريوس؟ أنها ولا شك فتاة باريسية
ـ حان يامل لوكان ان يتزوجها.
ـ وقال برايد.
ـ اهلا بك يا كارا في خليج التنين. لقد حان الوقت لأمراة صغيرة ان
ـ تفتح الأولاد لهذا البيت الكبير. عندنا رو الصغيرة ولكنها تحتاج لمن يلعب
ـ معها. هل اخبرك لوكان عنها؟
ـ نعم يا سيد.

ـ كانت مازالت تشعر بالبرودة رغم وجود ذراعي لوكان حولها. لو اخبرها
ـ عن كابريوس ولم يتركها تكتشف غريمتها بنفسها...
ـ اتفى اتلهف لأن يعرف الى رو وكلير.
ـ قال برايد:

احست كارا ان برايد جارح في كلامه مع لوكان. رعا لشعوره بالضجر والخجل مع انه قوي جداً... من آل سافدج.
حضرت الخادمة بعد ان فرع لها برايد الجرس. وقفت كارا لترافقها.
- خذدي السيدة سافدج الى جناح الزمرد.
ونظر الى كارا:

- سوف لن اؤخر لك زوجك كثيراً. نصرفي كأنك في بيتك هنا في خليج التنين.

وهل من الممكن ان تتصرف كأنها في بيتها؟ صعدت كارا مع الخادمة درجاً من الخشب الاسود. كانت طوابق وشرفات مستديرة تشرف على القاعة الكبرى.

كان بصيص من النور يخرج من احدى الغرف في الطابق الثاني وخرج من الشرفة فتاة ليس لها اصفر ذهبياً و كانت تنظر فوق السالم قالت في نفسها... ليس هذا معقلاً. كيف تطير هذه الفتاة. و تذكرت ما قاله لوكان عن الشيح الذي يعيش معهم في البيت الكبير. شبح امرأة تنزل من الصورة من احدى الشرفات وهي ترفل بالحرير الاصفر حين ينام الجميع.

وصلت كارا الى الجنان المخصص لها ولزوجها وكان يتكون من غرفتي نوم متصلتين بعضها. كانت شرفة زجاجية تطل على اجل منظر رائج العين... الأمواج الصافية تتکسر فوق صخور خليج التنين. وقفت كارا عائق في الخليج. ولاحظت الصخور المرتفعة كأنها تلة من الاحداث اللامعة تحت وهج الشمس. هل هذه الصخور التي حاول التوأمان تسلقاً في الماضي؟ هل وقع الحادث لبرايد هنا فوق هذه الصخور؟

تركت الغرفة الزجاجية ودخلت غرفة نومها تحاول ان تزيح الصورة القائمة من خيلتها. لماذا رغب برايد ان يضع لوكان وعروسه هنا في هذا الجنان؟ الكي تكشف مسرح الخادمة المظلمة؟ الانه اراد ان يتذكرها لوكان يومياً كلما نظر من النافذة او كلما اخذ زوجته بين ذراعيه؟
دخلت غرفة نومها وفيها سرير واسع كبير مع كنة قماشها من اللون الاخضر. عواميد السقف مزخرفة بالتنانين وخزانة نصف مستديرة قرب

- رو عندها درس الان. اما كلير فانها تصنع لنفسها رجلاً من الحجارة لا يمكنه الرد على استئنافها او حتى جرح قلبها.
- تبدو كلير حسنة للغاية وليس من الحكمة ذاتها ان تكون المرأة رومانية.

- انك رومانية على ما اعتقد.

قال برايد وهو يشير الى مقعد قرب النافذة يشرف على الساحة. جلس كارا عليه بينما جلس لوكان في مقعد وثير ويقع كلبه تحت رجليه. التوأمان مشابهان كلباً ولكن الشيب في رأس برايد يجعل عشرات السنين تفرق بينهما.

كانت عربية طعام في طريقها اليهم مع الحارم التونسي الذي يرتدي سترة بيضاء. تناولوا الفريديس مع كعكة الكعكة التي تذوب في الفم والقهوة الساخنة. وقال برايد:

- اعطيتكم جناح العرسان... الجنان اليسير الذي يطل على البحر.
جناح الزمرد. انك مغرمة بالبحر يا كارا!

- لقد ولدت بجواره. احب صوت الزوج المتکسر فوق الصخور ومنظر الزيد الابيض وخصوصاً في الليل.

حين تكلمت عن الليل رأت برايد يراقبها عن كثب. ماذا يظن بها انها نحيلة جداً تشبه الغلمان وربما لن تنفع في المهمة الموكولة اليها... نامي الوريث لآل سافدج.

قال برايد:

- اذن. قبل عشرة ايام كتباً غريبين؟ انه غرام صاعق.

قال لوكان:

- تقريباً. اظن ان كارا ترقب في الصعود الى غرفتها لترتاح. امضينا

ليلتنا البارحة في الخليج الفرنسي. غنا على الرمال. لم ارغب في المجازفة في تيار الخليج ليلاً.

واستغرب برايد:

- انت يا لوكان حذر؟ علينا ان نبحث في بعض الاعمال التي اخذتكم الى باريس. من المستحسن ان تتركنا كارا. ان الاعمال تضجر الجنس اللطيف.

جلست كارا على سريرها. تعرف ان رو متينة. ولكن من الغرابة ان تكون لها العينان الخضراء ولون الشعر الاحمر. اي شخص يراها لا بد ان يقول انها من ال سافرج بدون ادنى شك. قالت رو:

- انت صغيرة.

قالت كارا وهي تبسم:

- اني في الحادية والعشرين من عمري.

سالت رو:

- هل ستحبين العيش معنا؟ ستبدين هنا ولو لم تعجبك الحياة. هكذا تقول عمي كلبي... انه لا مفر من آل سافرج وانت الان من آل سافرج.

قالت في نفسها ان رو على حق. (اني انتهى الى هنا) وسايقها شعرت كارا بدخول لوكان غرفة اللوم وكان عاقد الملاجئ ولكن رامي دو حق ابتسما.

- اهلا يا عفريتة.

حل الفتاة وقبلها. كان لون شعرها واحداً ما حير كارا. سالت رو:

- هل جلبت لي هدية معلم من باريس يا ينك؟

- نعم. كالعادة جلبت لك هدية.

ثم نظر الى كارا التحيلة فوق السرير الكبير وقال:

- تبدين كضفدعه فوق ورقة كبيرة.

ذهب لوكان مع رو الى غرفته المجاورة. وبعد دقائق عادت الطفلة راكضة موللة:

- انظري ماذا جلب لي ينك.

كانت خلبي لسوره فضية في وسطها ساعة صغيرة على شكل قلب صغير.

- اسمي عفرو بداخلها ومكتوب عليها... مع خالص حبي. من عملك لوكان. علي ان ارها لدا.

وركضت رو خارجة من الغرفة وهي تقول:

- اراهن ان دا سيرها ان تعرف انك لست لعبه جيله مدللة يا كارا.

خرجت رو مسرعة بينما وقف لوكان في باب غرفته مسروراً:

- اها عفريت صغيرة اليس كذلك؟

السرير فوقها ساعة فرنسيه. وخزانة ملابس كبيرة جداً مع طاولة للزينة. وضعـتـ كارـاـ اـدـواتـ الزـيـنةـ فوقـ الطـاـوـلـةـ سـوـالـقـ نـظـرـةـ عـلـىـ نـفـسـهـاـ فيـ المـرـأـةـ عـضـتـ عـلـىـ شـفـتـيـهاـ اـسـيـاهـ لاـ عـجـبـ اـنـ بـرـاـيدـ حـدـقـ فـيـهـاـ كـثـيرـاـ.ـ فـيـ شـعـرـهـ الـاجـعـدـ وـانـفـهـ الـلـامـعـ وـثـيـابـهـ الـيـاقـوـنـ بـشـيـهـ عـلـيـهـاـ انـ تـأـخـذـ حـامـاـ وـتـغـيـرـ مـلـابـسـهـ.ـ سـتـلـبـسـ الـفـسـانـ الـاـيـضـ.ـ اـنـ يـعـلـمـلـهاـ تـظـهـرـ هـادـئـةـ وـمـتـزـنـةـ.

فتحت خزانة الملابس لتخرج ثوبها وصرخت فزعة حين فزت من داخل الخزانة فتاة صغيرة وهي تقهقـهـ.

- انت ايتها العفريـةـ الصـغـيرـةـ.

- لا تـلـمـيـ عـمـيـ هذهـ اللـعـبـةـ منـ اـنـتـ؟

- لقد فزت فـزـعـاـ نـظـرـتـ الطـفـلـهـ إـلـىـ كـارـاـ مـسـرـوـرـةـ بـنـجـاحـ لـعـبـتهاـ.ـ كـانـتـ عـنـاـهـ الـخـفـرـ وـانـ تـرـقـصـانـ وـسـطـ وـجـهـهـ الـطـفـلـيـ بـرـحـ وـعـبـثـ.ـ شـفـتـاـهـاـ بـلـوـنـ الـكـرـزـ الـبـرـيـ وـشـعـرـهـ اـحـمـرـ مـصـفـرـ.ـ فـتـاـهـ جـيـلـهـ لـلـغـاـيـةـ.ـ سـأـلـهـاـ بـاـهـتـامـ بـعـدـ اـنـ هـدـاـ روـعـهـاـ:

- هل انت رو؟

- نـعـمـ.ـ وـعـمـرـيـ ثـمـائـيـ سـنـوـاتـ وـاعـتـذرـ لـانـيـ اـخـفـتـكـ.ـ قـالـتـ دـاـ اـنـكـ لـعـبـةـ جـيـلـهـ وـمـدـلـلـةـ.ـ وـقـالـتـ اـنـ اـنـفـيـ سـيـتـزـلـ إـلـىـ اـسـفـلـ لـانـ يـنـكـ لـنـ يـهـتـمـ بـيـ بـعـدـ زـوـاجـهـ.ـ وـقـالـتـ اـيـضاـ اـنـ كـلـ وـقـتـهـ سـيـكـونـ مـلـفـلـاـ فـيـ تـوـفـيرـ السـعادـةـ لـزـوـجـتـهـ.

سألتها كارا وقد اعجبت من اقوال رو كأنها قد حفظتها عن ظهر قلب.

- من هو ينك؟

- انه لوكان.

صعدت الى كرسى طاولة الزينة وبدأت تعبث بالادوات.

- اقول له ينك لأنـهـ عـمـيـ الصـغـيرـ.ـ اـنـادـيهـ عـمـيـ مـعـ انـ الجـمـيعـ يـعـرـفـونـ اـنـهـ .ـ .ـ .ـ

لم تكمل جملتها. وحدقت في كارا وقالت:

- اظنـ اـنـكـ العـرـوـسـ.

- نـعـمـ اـنـاـ كـارـاـ زـوـجـةـ لوـكـانـ.

- نعم هي كذلك.

قالت كارا وهي تفكـر . . . إنـها عـفـريـة ابـنة عـفـريـت . مـلـفلـة صـغـيرـة هـا
لـون عـيـنـيـه وـشـعـرـه وـبـالـأـكـيدـ منـ فـتـة دـم وـاحـدـة .

٦ - السيدة الذهبية

بردت الشمس بعد الظهر واستطال الفضل . كانت كارا تجيد ركوب الخيل وأعطيتها لوكان مهرة بلون الكريم اسمها سيلكي بينما ركب هو حصانه الأسود كالليل . وزهب كلبالل الكبير حيث برقتها يركض بين الحواف فرسها .

كانت صبور قصب السكر المزروعة في اتلام لا نهاية لها كبرت واستحالت بلون الفضة الخضراء تطاول قامة الرجال الذين يحصدونها بواسطة ميف قصير مقوس بعد ان تحرق اوراق القصب . قال لوكان وهو يشير بيده :

- احضرت الحقول . واذا بقي الحظ حليينا سيكون لدينا عصول جيد هذه السنة . سيحضر العمال من كل اتجاه الجزيرة وقت الحصاد . وسيغدون (الاغاث) القديمة وهم يقطعون القصب تحت اشعة الشمس المغاربة . انه منظر يدعى يا كارا .

استسمت موافقة ونظرت اليه . كان يرتدي قبعة تغطي عينيه الأخاذتين ويقف فخوراً بمزراعاته وموسمه المتظر . سهل حصانه وتراجع قليلاً الى الوراء بعد أن طارت حشرة كبيرة من بين القصب وحطت فوق رأسه الشامخ . فهدأ لوكان من روع الحصان وربت بحثان على رأسه . كانت يده

القاسية السمراء تعمل بجد ونشاط . قالت كارا :

- حقول القصب تشبه عميقاً أحضر ناضجاً .

وأكملـا جـولـتها فـوصـلا إـلى مـصـنـع تـكـرـير السـكـر الحديثـ الذي يـتصـاعدـ
الـدخـانـ منـ مـداـخـتهـ إـلـى السـماءـ . سـأـلـهاـ :

- هل ترغبين في رؤية المصنوع من الداخل؟

وترجلا عن الفرسين. لاحظت كارا ان العمل داخل المصنوع كان قليلا. ولم يبدأ الموسم بعد.

قال لوكان:

- الفضة تصم الآذان حين يكون المصنوع يعمل بكل طاقاته. كان يشير الى القاطعات والعصارات الكبيرة التي تقطع وتعصر القصب وتحوله الى سائل يقطر في مراجل كبيرة للغلغ. ثم يكرر ويحول الى بلورات دقيقة.

نظرت كارا الى المرضي بين المراجل والخزانات. وارتعدت وهي تخيل العمال قرب المراجل الكثرة يزاولون عملية غسل المكروشة في الماء في البرج ثقيلة السحب السوداء. ركبا الفرسين من جديد وتابعا جولتها. من قرب هضبة مغيرة يقع فوقها مصنع السكر القديم. كان المصانع يدار بواسطة المراوح التي تعمل بقوة الرياح. توافد عطمة والمكان مهجور يثير التأمل. شعرت كارا برهبة وهي تعيدي في خيلتها أحداث الماضي التي جرت هنا. حست انفاسها وكان يمكنها ان تقسم ان أحدا عرك داخل البرج القديم يراقبها من وراء النواذن. شعرت بأن المكان مسكون بالأشباح. سأله:

- هل يلعب الأطفال في هذه الخربة؟
فنظر اليها مستغربا:

- اشك في ذلك. المكان مهجور حتى الزنوج والعمال يتبعدون عن هذا المكان المخيف... أرغب في هدمه ولكن برادي يعارضني. يصر على الغموض الذي يلف المكان. يشعر بقيمه الاثرية بالنسبة للمصانع الحديثة التي بنيناها حالياً كي نستطيع المنافسة في السوق.

اشارت كارا الى النافلة بعض الركوب وقالت:

- لوكان، انتي متاكدة انتي رأيت شخصاً خلف النافلة.

- ربما هو وطواط او خيالك.

ادار حسانه ونظر مرة اخرى الى المصنوع القديم. مررت الرياح الخفيفة عبر القصب فتحركت الدواليب الهوائية فوق البرج وأحدثت صوتاً خفيفاً ثم توقفت.

وبحك لوكان:

- المكان يغمره الغموض. ربما تكون لويلا ساذج ما تزال تتضرع عشيقاً الذي اعتاد على لقاءه هنا في غياب زوجها عن البيت.

قالت وهي ترتجف:

- لا غمز الآن يا لوكان. الموق النساء يتركون غموضاً خلفهم...
ولكننا نعيش ولنسنا نساء على ما أظن.

والتقت عيناه بعينها:

- ما رأيك في برادي؟

- انه متكبر ومتجرف ويعيش في الماضي...
ثم لكررت المهر وطارت سلكي بيل. لحقها حتى بعد ان نبع بقلقة.
لوكان مسرعة جداً وهي تسمع حسانه لوكان يراقبها
كانا يراقصان فوق فرسبيها ووصلامن الغروب الى سهل الكاكاو. وتفا
امام الغابة ورائحة الكاكاو الناضج تملأ المكان وتنقق الصفادع يتتردد بين
الأشجار.

- الا يكفي هذا يا كارا من تعويض؟ السهل والخلج... كي تهيبي
نفسك؟

شعرت كارا بأنفاسه العميقه ورجولته. كان يلبس لباس الركوب
الكافوري وقبعه ابيض. ولم تبين تقسيم وجهه لأن الظلام كان يحيطها ولكنهما
كانت تخيل شكل فمه الجريء. كانت تعمى ان يعائقها وان يضمها بقوه
بين ذراعيه حتى يلتصقا ولا يبقى بينها اي شيء... لا اشباح ولا شابة
اسمهلاً كاميرون.

كاميرون... هل تركها في باريس؟ هل افترا لأن جبه لا يتحمل
وجود اخيه برادي قريباً؟

وركبا وسارا في طريق العودة. كانت الفوانيس الجانبيه مضاءة في مدخل
البيت الكبير. ورائحة التبن في الاسطبلات تحمل الفرسين ينفحان في
الهواء. ترجل لوكان قبلاً وأمسك بها يكلنا يده وحملها من فوق المهر.
كانت ترغب في لسانه ولكنها تخاف لاته لا يعبها... غلقت منه ولكنه
امسكتها من الكوع وجذبها اليه وقد نفذ صبره.

- انه شراب وطني. مزيج من عصير التفاح وبعض عصير الليمون
الحامض وفاكهه اخرى يضاف اليه قليل من القرفة. هل اعجبك؟
نعم.

شعرت كارا بالدفء يغمر حنابها.

- لم تنتهي بعد من تجهيز نفسك؟
ونظر لوكان الى فستانها اليوناني الشكل وقد ظهر السحاب مفتوحاً لم
يقل بعد.

- هل تستطعين ان تزلي لوحدهك الى غرفة الاستقبال بعد ان تنتهي؟
الغرفة ذات البابين على شمال القاعة الكبرى.

هزت كارا رأسها بحبلها . وأغلق لوكان الباب خلفه ونزل مع جسر
السلام الى غرفة الاستقبال.
انهت كارا شرابها ولامت باصابعها التين المحفور فوق الابريق
الفضي . تين سافرج موجود في كل مكان من المنزل... وهو لا يحب
عراس آل سافرج .

باصابع ترتعش حاولت ترتيب ثيابها فستانها المكسر وكانت اشتترته في
اثينا حين كانت تسوق بصحبة دوميني . كم كانت تشعر بالحرارة عندئذ .
كانت دوميني تزداد جمالا يوماً بعد يوم منذ زواجهما . والحب الذي يربطها
ببور يضفي عليها بريقاً داخلياً . ذهبت كارا برفقتها الى عرض ازياء
واعجبت ببرقة الفتان . كان مصنوعاً من القماش الرقيق يمتاز بالأنوثة
ويعكس كثيراً عن بقية ثيابها التي اعتادت ان تلبسها كل يوم . كانت تبدو
فيه رقيقة وجذابة . ارادت ان تلبسه يوم يعود نيكوس من اميركا في
احتفالات عيد الميلاد... ولكن لم يعد . كتب يقول انه متزوج ولن يعود الى
اندیلوس .

نظرت كارا الى نفسها في المرآة . شكلها غريب عليها... انه شهر أيار
وقد تزوجت... نظرت حولها في غرفة نومها... السرير الكبير ذو قوائم
معدنية عالية . هذا السرير سيضمها ولوكان وله كل الحق في ذلك . الغرفة
المجاورة لغرفتها فيها كتبة كبيرة لل والاستقاء . اشياء لوكان مبعثرة في الغرفة .
سيكاره وأدوات الحلاقة وروب معلق وراء الباب وبيجاما حريرية لونها
غامق كانت مرمية فوق الكتبة . تذكرت ما قاله لها... لن يبقى الخصم

- حسناً.
وضحك بعث . تراجعت كارا خلف عامود في الاسطبل وقد اتسعت
عيناه:

- ما أنا بالنسبة اليك يا لوكان؟ هل تلعب بي كما تفعل بدوالib الحظ؟
قال بعد ان اشعل سيكاره:
- ربما . عندما يتزوج رجل بامرأة يتنازل عن حرمه لا يكون وائقاً من
التتابع . **الزواج** لعبة حظ .

ابعدت كارا عنه . كانت ترى من حيث تقف نوافذ الغرف . ورات
سبع رجال يتحركون في غرفة مضادة بدور قنبلة اخر (كان شيئاً مقدماً فوق
كمسي متحرك . وقفز قلباها . هل شاهد براید شقيقه لوكان وهو يقبلاها من
النافذة؟

- على ان اذهب واجهز نفسى للعشاء .
قالت كارا ذلك ومشت بسرعة مبتعدة عن لوكان .
كانت ما تزال تلبس ثيابها حين سمعت قرع على بابها . وتجاهلت
الطرق لأنها لم تكن مستعدة لمجاہتها الآن . تكرر الطرق . قالت وهي ما
تزال تحكم أقراط اللؤلؤ في أذنيها:
- تفضل .

فتح الباب خادم أسود يلبس سترة بيضاء ويعمل ابريقاً من الفضة فوق
صينية مدورة . طلب منها الخادم ان تغرب طعم الباب بطلب من سيدة
لوكان .

- افضل شراب عصير التفاح الطازج الموجود في الجزيرة .
قال لوكان دون ان يدخل مع الخادم . دخلت ووقف يسد الباب بينها
 وبين لوكان .

- انه جيد .
شربته لأن الخادم صموئيل كان واقعاً يتضرر موافقتها على الشراب .
وأكملت له أن الشراب للذين . فغادر صموئيل الغرفة وترك الباب مفتوحاً .
قال لوكان:

كابريس مرة ثانية! نزلت كارا السلام برفقته. قالت:
- أنت تعرف كابريس. أنا لا أعرفها أبداً ولكنني أظن أنها صديقة حبيبة
لزوجي . . .

عيسى الرجل. انه تحبّل الجسم ولكنه قوي الشكيمة ويلبس سترة
بيضاء. كانت اصابعه لينة مرنّة فوق عينيها. قال:
- الآن بدأتم أنتم. أنت زوجة لوكان.

- نعم. لكنّي المفاجأة التي جلبها معه الى البيت.

بدأت غرّج:
- برأيد أيضاً طنقي كابريس مع انه لا يعرفها ولم يرها أبداً.
- ألم تأت لـ خليج التنين.
كانت لهجة غريبة.

- عرفتهم يوم كنت في باريس. وهناك أيضاً العبرت كلير سافدج حيث
كانت تدرس الفنون. كانت كابريس تعمل موديلاً وأنا كنت احاول ان
اكتبه قصة دائمة عظيمة . . . لم اكتبه بعد.
وابتسم لنفسه.

هنا في خليج التنين اعمل مدرساً خاصاً لـ رو وأقوم بالتدليل للسيد
برأيد. . . انه يعاني من آلام في اطرافه التي لا يستعملها. انا مدرب في
الдвигارك على عمل التدليل الطبي .

فهمت
ضحكـت كارا تمازجاً مع ابتسامـته. كان رجلاً جداً.
- أصـحـي نـلـزـ أـرـيكـسـون
وانـجـنـيـ هـاـمـاتـدـاـبـاـ.

- اـنـيـ سـعـيـدـ بـعـرـفـكـ يـاـ سـيـدـةـ سـافـدـجـ .
- اـشـكـرـكـ يـاـ نـلـزـ. هـلـ تـسـمـحـ لـيـ بـأـنـ اـنـادـيـكـ بـاسـمـكـ؟ اـنـيـ غـرـبـيـهـ هـنـاـ
وـيـسـرـيـ اـنـ اـعـتـبـرـكـ صـدـيقـاـ.
- اـنـيـ أـجـيدـ دـورـ الصـدـيقـ . . . هـلـ نـكـمـلـ طـرـيـقـنـاـ إـلـىـ قـاعـةـ الـاستـقبالـ؟
الـسـيـدـ بـرأـيدـ يـصـرـ عـلـ وـجـوبـ الـمحـافظـةـ عـلـ موـاعـيدـ الـطـعـامـ اوـ أيـ شـيـءـ
آـخـرـ. يـعـاملـ جـسـدـهـ كـآلـةـ الـقـيـمـةـ تـبـلـ اـذـلـمـ نـكـشـفـ عـلـيـهـاـ فـيـ أـوقـاتـ مـعـيـنةـ.
- اـنـهـ رـجـلـ ذـوـ بـأـسـ وـنـفـوذـ بـالـرـغـمـ مـنـ عـاهـتـهـ.

يـشارـكـناـ فـرـاشـتـاـ طـرـيـلـاـ. كـانـ هـذـاـ اـنـذـارـهـ هـاـ سـابـقاـ. اـخـذـتـ كـارـاـ نـفـسـاـ عـمـيقـاـ
وـخـرـجـتـ مـنـ الـقـرـفـةـ وـاغـلـفـتـ الـبـابـ وـرـاءـهـاـ.
الـشـرـفـاتـ مـضـاءـ بـنـورـ خـافتـ. خـيلـ الـبـهـاـ انـ الـمـرـأـةـ الـذـهـبـيـةـ اـخـتـفـتـ مـنـ الـصـورـةـ كـلـيـاـ.
عاـدـتـ النـظـرـ إـلـىـ الـصـورـةـ وـلـاحـظـتـ اـنـهاـ خـدـعـةـ نـاتـجـةـ عـنـ النـورـ وـالـقـلـلـ.
الـصـورـةـ لـاـ تـرـىـ جـيـداـ إـلـىـ نـورـ الـشـمـسـ.

خـدـاعـ النـظـرـ هوـ الـذـيـ جـعـلـ الـمـرـأـةـ الـذـهـبـيـةـ تـخـرـجـ مـنـ اـطـارـهـاـ وـتـمـشـيـ فـيـ
الـنـزـلـ كـالـشـبـعـ. اـنـهـ خـراـفـةـ وـلـاـ شـكـ. اـرـتـعـدـتـ فـرـانـضـ كـارـاـ وـهـيـ
مـفـكـرـ. . . الـنـزـلـ هـائـلـ وـالـمـخـيـلـةـ وـاسـعـةـ وـلـهـ تـارـيـخـ درـاميـ عـرـبـيـ. الـجـدـرانـ
لـلـفـلـقـةـ بـالـخـكـبـ الـسـوـدـاءـ بـالـاـصـاقـهـ الـتـورـ وـالـقـلـلـ الـخـفـفـيـ وـالـقـلـلـ . . .
كـلـ هـذـاـ يـسـبـ خـدـاعـ بـصـرـياـ.
لـاـ يـكـدـ مـنـ حـفـلـةـ كـبـيرـةـ تـبـقـيـ فـيـهـ الـمـوـسـيـقـيـ وـالـضـحـكـاتـ هـذـلـ الـجـوـ
الـكـثـيـرـ. سـتـفـرـحـ عـلـ لـوـكـانـ اـقـامـةـ حـفـلـةـ بـعـدـ اـنـ تـسـفـرـ وـلـاـ تـعـودـ غـرـبـيـةـ عـنـ
الـجـمـيعـ.

كـانـ كـارـاـ مـنـمـكـهـةـ فـيـ تـفـكـيرـهـاـ فـلـمـ تـلـاحـظـ شـخـصـاـ يـتـبعـهـاـ خـفـيـةـ. غـطـتـ
يـدـانـ عـيـنـيـهـاـ. وـصـرـختـ فـزـعـةـ:
- مـنـ اـنـ؟
- تـكـلـمـ بـالـبـيـونـانـيـةـ كـعـادـهـاـ فـيـ الـاـوـقـاتـ الـعـصـبـيـةـ.
- اـعـذـريـيـ.

ترـكـتـهـ الـيـدـانـ. وـالـفـتـتـ خـلـفـهـ لـتـواجهـ رـجـلـ اـشـمـعـهـ اـشـفـرـ وـعـنـاءـ بـرـقـلـوانـ
يـنـظـرـ بـلـهـ مـصـعـوقـاـ.
- ظـنـتـكـ شـخـصـاـ آـخـرـ. اـنـكـ تـشـبـهـنـاـ كـثـيـرـاـ مـنـ الـخـلـفـ . . .
بدأ قـلـبـ كـارـاـ يـخـفـقـ بـسـرـعـةـ وـقـالـتـ:
- أـشـبـهـ مـنـ؟
- لـاـ. الآـنـ اـرـىـ اـنـكـ لـاـ تـشـبـهـنـاـ اـبـداـ. اـنـهـ خـدـعـةـ الـقـلـلـ وـالـنـورـ. اـنـكـ

نـحـيـلـةـ . . .
سـائـنـهـ بـالـحـاجـ تـرـغـبـ فـيـ مـعـرـفـةـ الـحـقـيـقـةـ:
- عـمـ تـكـلـمـ؟
- عـنـ كـابـرـيـسـ.

- لا تبهرني . كلير تنتهي الى المدرسة الخديبة للنحت ولن تعرفي نفسك حين تفرغ من نحت تمثالك.

قال نلز بنظرة حادة تحفي اتسامة ذات معنى:
- اعمال كلير معترف بها في بلاد اسكندينافيا.

قال لوكان:

- انت في الداخارك شعب بارد . أنا افضل في النحت شيئاً اعرفه
كائنان . كتل رخامية في وسطها فتحة مدوربة لا تُمثل لي المرأة ابداً.

قالت كلير:

- انك رجعي تعيش في الماضي ... اعجب يا كارا لماذا لم تهرب آلاف
اللاميال عن هميقي هدا . اسمه وحلي وطعنه لوحش . هذا رأي الجميع
فيه .

- انك ابوجب من هوري .
ونظرت كارا الى الرجل الذي اصبح زوجها بتكونه البديع الذي لا يخفى على أحد ، وشعره الاحمر ونظراته العابثة وهو يداعب رأس كلبه

بحنان . كان برايد يراقب شقيقه بحسد . قال:
- كان هذا الحيوان نائماً في غيابك .

- انه يحبك ايضاً يا برايد .

وتوقف لوكان عن مداعبة رأس كلبه .

- هراء ! انا لا استطيع ان ادركه يومياً واركتض واياه . الكلاب كالنساء
تغرب في الوكض خلف الرجل .

قالت كلير:
- لكل قاعدة شواد يا برايد . أنا مثلاً لا احق بالرجل .

قال لوكان مداعباً :

- ترغب كلير ان تصدق اهنا لا تعرف الا الفن في قلبها . كل الذين
يعملون بضرروا يرثبون في نسيان شيء . ربما تحاول كلير أن تنسى رجلاً ما
وليس شيئاً .

قالت كلير:

- انا بالنسبة للرجل كتلة حجرية او رخامية لا حياة فيها . . . كالحجارة
التي استعملها لتماثيل . هل انا عبدة ، ام زهرة ، ام موضع تأمل للرجل ؟

قالت وهي تنزل السلام الخشبية المصنوعة من مركب القرصان
المحموم .

- انه عيند لا يغلب . منذ متى يا نلز تعيش في البيت الكبير ؟
قال نلز بيتس مشجعاً:

- منذ سنة تقريباً . هل تدهشك عظمته القاهرة ؟
هزت كارا رأسها ايجاباً وقالت:

- ان ال سافدج كلهم قاهرون .
- حتى زوجك ؟

ضحك نلز وهو يلقي نظرة على جسدها النحيل داخل الفستان الابيض
الثقاف .

- لوكان شخص معقد جداً . اشعر ايه اعرفه أقل ما اعرفك ونحن لم
نلتقي الايند عشر دقائق . اليه هدر سخيناً ؟

وصل نلز وكارا الى القاعة . دخلوا غرفة الاستقبال وكانت النار تتأرجح
في المدفأة وتضفي على المكان دفناً حبيباً . كانت النار متأججة بطلب من
برايد . انه يشعر بالبرودة اكثر من الآخرين . كانت السنة اللهم تضفي
ظلالاً على الآثار في القاعة .

قال برايد وهو يراقب ثوب كارا بكل تفاصيله:
- لقد تأخرت قليلاً .

قالت كلير التي جلست بكمال أناقتها فوق لريكة غسلية وقد حللت كاساً
من الشراب في يدها :

- الوقت صنع للعيد .
كانت نحيلة شعرها احمر يميل الى الاصفرار وتبعد في ثوبها الازرق كأنها
لم تعرف دفء العاطفة ابداً .

- كلير ، اعرفك بكارا .
قال لوكان ثم مثني الى طاولة جانبية ووضع عليها الشراب وصب كاساً
لكارا وآخر لنلز . قالت كلير:

- شكلك يوناني بدائي وليس كلاسيكيأ . عيناك ييزنطيتان . اود ان
تجلسني امامي يوماً كي اقوم بفتح تمثال لك .

ضحك لوكان قائلاً:
- توان الله

قال لوكان موارياً:

- انت امرأة . لا تخافي الطبيعة يا كلير.

ضحك كلير ضاحكة رنانة وقالت:

- كوني امرأة وقتعي بالألم مع كل قبلة ! السعادة تكمن في عمل وليس في علاقتي مع الرجل . الحب ؟ الحب يتطلب كل نبضة وكل عصب وكل حس . انا وائفة من أنكارا توافقني على رأيي . انا يونانية . واليونان شعب عاطفي مع مسحة من الحزن . العاطفة تحتاج لمن يتباون معها . والحزن يلزمها من يتكلم وبلطفة .

ارتبكت كارا . فظر الجميع اليها ليروا شعاع الحب في عينيها وعل شفتيها . ولربما حكت حين دقت الساعة الثالثة . / موعد العشاء . ففتح باب غرفة الطعام ودخل الجميع . وجلس على رأس الطاولة في مقعده المترجل رب العائلة . . . براید .

قدم الحسأء أولاً في وعاء عليه تبن ال سافدج وكان الشمعدان الفضي ينير الغرفة بضوء خافت وقد وضع في منتصف الطاولة . قالت كلير : - لشرب نخب العروسين . سأثلو بعض الابيات الشعرية لبراید . . . كان حكيمها وعايشا . قال : الاشياء الخلوة تتغير لتصبح مرة . والاشياء المرأة ربما تتغير الى سعادة وفرح .
- لستظر دقيقة .

قال براید وقد اعطى صموئيل اشارة . خراج لته . ونظرت كارا الى لوكان وقلبتها يسرع في ضرباته . ان الذي قالته كلير يطبق عليها . - كانت كارا تعرف القناعة والاطمئنان وقد خدعها لوكان وزال الاطمئنان عندها وهذا هي الان تواجه العالم الجديد الغريب وفيه تيارات متصارعة خطيرة كالتي بين صخور خليج التبن . هل تعطى بالفرح والسعادة في النهاية ؟ حضر صموئيل وناول براید الكأس الذهبية المحفور فوقها شعار التبن . وملا براید الكأس الى النصف واعطاها الى لوكان . ثم اخذ براید بعينيه الثاقبتين ليرى كيف يتقاسم الشراب مع عروسه .

قالت كلير ضاحكة :

- انا ثانية يونانية . كلنا نجلس الى طاولة الطعام نختبئ وراء اقنعتنا .

قال نلز وهو يتوجه النظر الى كلير :
- ابني لست واحداً من العائلة .
- ربما تعزي نفسك بأنه لا غنى عنك في هذه العائلة كمدرس خاص .
ان رو لا تحتمل أي مريبة لتعلمها ، كما حصل سابقاً .
وضحكت كلير وهي تأخذ قطعة لحم حمراء من الطبق .
- ان للطفلة رو عصبية آل سافدج .
أخذت كارا بعض الخضار المطبوخة مع الزبدة وهي ترى كلير ترمي
لوكان بنظرة لها معنى خفي .
وتناول الجميع المائجو بعد الطعام ثم عادوا الى قاعة الاستقبال . حين
فتح الباب كانت الطفلة الصغيرة تقف بباب تومها تكى (والدهن) تلمع في
ما فيها وعمل خديها .
- انا . . . انا سمعتها . سمعت السيدة الذهبية . . .

٧ - الحصان الذهبي

هذا لو كان من روع الطفلة بعد أن حلها في حضنه . وطلب لها الشوكولا الساخنة لشربها وهي قرب النار في غرف الاستقبال كانت تضع رأسها على كتفه بامتنانة وتصدر لها سمع السيدة الذهبية التي كانت ترفل بالحزم خارج غرفتها .

قالت كلير وهي تشعل سيكارتها :
- انك تخيلين . رو تتمتع بخيال خصب ... أنها تحلم .
قال نلز :

- هذا لا يهم الآن . سوف اذهب واتفحص المكان قرب الشرفة ربما يكون وطواط قد طار قرب النافذة وأحدث رفيق جناحيه صوتاً سمعته رو من غرفتها .

وتعته كلير قائلة :
- سأتي برفقتك .

انها لا تعرف كيف تواسي طفلة ولا تستطيع ان ترى الاشياء كما تراها عندما تشعر بعدم الاطمئنان لكونها صغيرة وسط كل هذه الاشياء الضخمة حولها ... البناء الجبار ، الغرف الكبيرة العديدة . وحووها الخدم يترثرون متشارمين . كارا نفسها تأثرت بقصة السيدة الذهبية التي قبل أنها الشبح الذي يلازم البيت الكبير حيث عاشت تعيسة .

كانت رو تستمع بالدفء في احضان لوكان قرب النار وتستمع الى قصة الاميرة الايرلندية التي كان يقصها عليها . بدأ النعاس يدب في عينيها الخضراوين تدريجياً . وبدأ الشك ويساور كارا وهي تراقبهما سوية وتلاحظ

الشبة الكبير بينهما .

لا أحد يعرف والدة رو . لقد تركتها طفلة رضيعة على باب البيت الكبير تحت رحمة آل سادج . أليس من غريب الصدف أن تحمل رو الصغيرة عينين خضراوين كعيني لوكان وشعرًا أحمر يلون شعره بالإضافة إلى جبهة الكبير لها ؟

غضت كارا وأسرع نبض قلبها . كان برأيده ينظر إليها نظرة رثاء من كرسيه المتحرك . سألهما :

- هل وجدت يا كارا أنا عائلة مستبدة ؟
كان برأيده يشرب وهو يحمل فنجانه في يده القوية الانثانية . صوته واضح

حال من اللكتة الايرلندية التي ما يزال يحافظ بها لوكان .

- هل تختاريني في قهوتي أم تفضلين القهوة الحقيقة ؟

قال صموئيل :

- هذه القهوة يا سيدتي من جزيرة جامايكا

ابسمت له كارا وهو يصب لها قهوة تركية في فنجانها الأزرق الصغير .

قال برأيده :

- انفي صعب المزاج على عكس لوكان الذي لديه ولع صبياني بالخلويات .

كان لوكان يشارك رو في الشوكولا الساخنة التي تشربها .

- وماذا حصل بعد ياعمي ينك ؟ هل تزوجت الاميرة من المحارب ؟

وهزت من كتفه :

- هل عاشت سعيدة إلى الأبد ؟

قال لوكان :

نعم . حاشت في القلعة الموجودة فوق واد صغير منعزل في ايرلندا . وكان

طيف النار يندلع في هواء الليل البارد وكانت الاميرة تلعب الموسيقى على

القيثارة .

سأله رو :

- ما هي القيثارة ؟

- أنها آلة موسيقية تعزفها الملائكة يا صغيرتي .

- هل كانت الاميرة حقاً سعيدة مع المحارب ؟

- نعم حتى غابا سوية في الغيب .

- أنت عظوظة لأن عندك الآن عمة حلوة صغيرة تهم بك.
 قالت لها كلير حانقة:
 - أنت مدللة ونحن نتأمل معك يا رو.
 ثم ركضت ب屣 السلام وهي ترفل بثوبها الحريري الطويل.
 نظر ناز نظرة مواربة إلى كلير. ثم قال مخاطباً رو:
 - ليست هناك أشباح في المنزل. فتشتا جيداً، أنا وكلير، ولم نعثر على أي شيء.
 ارتعدت كارا بكلامه وأحسست بالماضي يلتفها في بيت خليج التنين. حل لوكان رو على فراشها الكبير الضخم وكان القنديل في غرفتها ما زال مضاءً.
 كان ينير السرير الكبير ويترك ظلاماً في الزوايا وبين الإناث المزخرف
 لفت لوكان الأغطية حول رو جيداً. كانت صغيره تحت هباء القنديل.
 كارا سمعت لكر لتنامي. تعرف لافتراض حيلة وتجعل أن تغوي رو.
 - ولكنها زوجتك!
 ضحكت رو وقد سرّها انتباهه.
 - نعم هي زوجتي وأنا أيضاً زوجها.
 ألقى لوكان نظرة تساوّل على كارا عبر السرير الكبير مما جعلها تتشنج.
 وانحنى فوق رو وقبلها:
 - أراك غداً يا صغيري العفريته.
 - أراك غداً يا عزيزي ينك.
 ومسى إلى الباب ثم حدق في ثوبها الرقيق الذي يلف جسمها النحيل.
 وخلع سترته ثم حلها إلى كارا ولفها بها.
 - الليل يبرد في خليج التنين.
 وخرج لفوره وأغلق الباب.
 شعرت كارا بثقل سترته ودفتها كأنه عانقها. رغبت أن تخلعها عنها ولكنها خشيت أن تخرج شعور رو وتجعلها تستغرب تصرفها هذا.
 - أين العابك يا رو؟
 كانت الغرفة أبعد ما تكون عن غرفة طفلة. ليست فيها دمى ولا عرائس ولا حتى أفلام تلوين. أشارت رو إلى خزانة كبيرة في الزاوية فذهبت كارا إليها وفتحتها. كانت رفوفها مليئة بالعرائس والكتب

توقف لوكان عن الكلام وحمل رو بين ذراعيه كالطفلة الرضيعة.
 - تعالى يا صغيرتي. ساخذك إلى سريرك...
 لا.
 بدايات تتلوى بين يديه ودموعها تنهمر من عينيها كالسيل.
 لا. لا أريد أن أبقى وحدني.
 تركت كارا فنجان قهوةها جانبًا ووقفت:
 - أنا أبقى معها لحين تنام.
 وابتسمت لها رو.
 - هل تخرين أن أبقى معك؟
 هزت رو رأسها ايجاباً. وشعرت كارا بقلبه ينطلق على الطفلة الصغيرة
 الحانقة. نظرت إلى برايد مودعة فامضت بيمها الرقيقة بين يديه الفولاذيتين
 وعلى وجهه تعبر من الألم
 قال برأيه:
 - للصغرى غيبة واسعة وأحلام كثيرة. لا تتركي نفسك على هواها مع
 أحلام الصغيرة يا كارا. في هذا البيت الكبير الحافل بالتاريخ العربي،
 علينا أن ننظر إلى المستقبل... إلى الأشقاء والشقيقات الذين مستحقون بهم
 رو قريباً.
 سحبت كارا يدها بسرعة من يده وهي تقول:
 - مساء الخير يا سيدي. وصعدت السلم مع الصغيرة رو. كانت تشعر أن
 برايد يعني ما يقوله حرفياً. أي أنها إن انحرس ولها سيكون شقيقاً فعلاً
 لرو،
 كانت كلير ما زالت تحدث ناز على الشرفة في الطابق الأول. استدارت
 كلير على وقع الأقدام وقالت:
 - هل أنتي ذاهبان للنوم؟
 - سأبقى مع رو حتى تنام.
 وابتسمت كارا وهي ترتعش في الداخل لفكرة النوم في الفراش مع
 لوكان. رجل لم تعرفه أبداً، غريب عنها ولديه صديقة حبيبة في باريس
 وربما يكون هو والد رو التي تبناها شقيقة برايد.
 قال ناز مخاطباً رو وهو يردد بيمه فوق شعرها:

والألعاب الأخرى مرتبة أحسن ترتيب.

- لا يسمح لي أن العب بها أو أغير نظامها. دا تنزعج من الفوضى وعدم الترتيب.

دا كانت دائياً تنزعج من عدم النظام والترتيب حتى من لوكان عندما كان صغيراً.

أخذت كارا كتاب خرافات لآفونتين ونظرت فيه. وجدت في داخل احدى القصص كتابة تقول... الى عزيزي لوكان الذي أخبرني العديد من قصص المخليات الساحرات.

كانت الكتابة نسوية والخير باهتان. وعمر الكتاب أكثر من تسع سنوات

- هل تقرأين القصص المغرافية يا رو؟
كانت تحاول أن تمالك نفسها لأنها تقول لنفسها... أنا أيضاً احيط شخصاً آخر قبل لوكان.

هزت رو رأسها وقالت:
- هذا الكتاب لعني ينفك. لقد سمع لي بقراءاته ولكنني لا أفهم جميع القصص. هل تقرأين لي يا كارا قصة منك؟
- ليس الآن.

اعادت كارا الكتاب إلى موضعه في الخزانة ووجدت طاحونة صغيرة ضمن الألعاب فتذكرت طاحونة السكر القديمة والشيخ الامبرود الذي رأى خلف النافذة المكسورة.

- أنا لم أقابل مربينك دا بعد. أنها كالضابط شديدة النظام.
لديها ولد تزوره دائمًا. ويعاملونها هنا كأنها فرد من أفراد العائلة. أنها تعيش في البيت الكبير منذ خمس سن.

كانت رو تكلم وهي تغالب النعاس. أنها تخاف ان تنام وهي وحدها في الغرفة. جلست كارا قرها على السرير ومررت يدها فوق شعرها الأخر.
 أنها كالقطة الصغيرة.

- من هي الليفيطة؟
شعرت كارا أن عليها ان تضمها بين ذراعيها وتغمرها بمحبتها.
من قال لك ذلك يا صغيرتي؟

غضت رو على شفتيها وقالت:
- آه، قرأت ذلك في كتاب على ما اعتقاد. هل ذلك يعني أن والدي لا يريدي وقد تركني؟

لاحظت كارا ان رو قالت والدي ولم تقل والدتي ايضاً. والدتها هو المهم في حياتها. هل كانت الصغيرة تعرف حقيقتها أم أنها سمعت الخبر يتحدثون بذلك؟ دا هنا منذ خمسين سنة وتعرف بالتأكيد كل ما يجري في البيت الكبير.

- أحياناً، الكبار يفعلون أشياء يتذمرون عليها والبعض يحاول ان يكفر عن الآلام التي تسب... مستكريين يا رو ومستصبحين فتاة شابة وستفهمين عندهم أكثر...

كانت كارا غاضبة لا تفهم الحقيقة. كيف تصرخ وتعنف لمن تكتب في ورقة قليلة؟ كانت مذهولة وقد جرسها ما عرفته أخيراً عن لوكان.
غادرت يل كارا، قال عمي ينفك أنك تعيدين الغاء.
وبصوت رقيق ناعم وعل ضوء القنديل الخافت، غنت كارا أغنية باليونانية تعرفها منذ طفولتها. غنت للطفلة الصغيرة الخلوة التي كانت ثمرة حب جامح ووحش.

فتحت رو عينيها حين انتهاء الأغنية وقالت:
- كارا، لا تتركيه وحدى.

- لن أتركك حتى.
مشت كارا إلى النافذة الكبيرة وفتحتها. كانت النجوم تلمع في السماء مثل عيون فميه. أطفأت كارا القنديل وخلعت ثيابها واندست في الفراش قرب رو، تعلقاً بهما. واطمأنت رو لوجودها قرها فاستسلمت لنعم عميق. بقيت كارا مفتوحة العينين داخل الغرفة المضاءة بنور النجوم.
عرفت كارا أنها لو عادت إلى غرفتها ستغلق بابها بوجه لوكان. كان من الأفضل لها أن تبقى حيث هي. لديها العنبر يان ورو تحتاجها. بدأت تفكّر بلوكان. كان الألم يغزو قلبها كلما تذكرت وجه الشبه بين لوكان والطفلة رو.

منذ تلك الليلة، ارتفع حاجز بين كارا ولوكان زوجها. لم يفعل هو اي شيء لازالة الحاجز او تحطيمه. كان يغيب عن المنزل ساعات متواصلة في مرaque

يدها مكتسبة تحاول اصواته. انه زوجها. ضحكت كارا لأن هؤلاء الناس يعيشون عيشة راضية غنية بالسعادة مع فقرهم.

كل عامل يملك منزله الخاص وقطعة ارض زراعية صغيرة يزرع فيها الخضار ويربي الدجاج والطيور. يلعب اولاده في الشمس شبه عراة. كانت كارا تخوب ان تجلس على شرفة مستودع الكاكاو تتسل بمراتبة اطفال العمال وهم يلهون. وزوجات العمال رجين بها يبنهن مع مرور الايام وكن يدعونها الى منازلهن الزاهية وطعامهن الغني بالتوابل الحارة.

قالت امرأة عجوز تخاطب جارتها:
- اهلاً بزوجة الرئيس لوكان.

كانت النساء تتظاهر ان تحمل كارا الاولاد الى البيت الكبير. لكن يتعجبن كثيراً... كيف يمكن لرجل كبير ان يتزوج فتاة نحيلة تشبه العذراء وجهها فائض اكل ما هو جميل... ا. التوابل عملاً برائحتها المكان... الجنزبيل، جوزة الطيب ومئات شجرات الكاكاو الضخمة، والكرز البري والكرييرون وعرشة العنبر الضخمة في البيت الكبير.

واغانى العمال عملاً سكون الليل ويسمع صداتها في أطراف التلة. يجتمع العمال للسهرة حول النار في باحة سكفهم يرددون الاغاني البدالية الغريبة مع قرع بطيء للطبول بصوت خفيف يشبه ضربات القلب الرتيبة. كانت هذه الاغانى تهدى صداتها في قلب اليونانية النحيلة البعيدة عن منزلك أهلها فتملاها حزناً.

كانت كارا تتشهي وحدها عند ما تكون رو في الدرس مع نلز. تشعر اليوم بعصبية وتشنج.

لقد اشتاقت الى اهلها... اشتاقت الى بول ودوميني. وابتعدت كثيراً داخل الغابة فوق السهل حيث ينمو القصب الفارع الحاد والعرائش الذهبية والشجيرات الخضراء. كانت كارا تعرف ان في الغابة حيّات تبدو ساكنة كالغصن ولكنها تلسع بسرعة. كانت تليس قبعة قش فوق رأسها وتسلّ نفسها بمراتبة الغابة. لمحت طائراً برونزياً اخضر له ذيل طويلاً صرخ فزعًا حين مرت قربه وطار. وشاهدت ملك الغابة بخنثى، خلف شجرة وعبر خلفه ذيلاً قرمزاً طويلاً.

الاعمال في حقول القصب وسهل الكاكاو والمساجد الكبيرة من شجر الموز المحملة بالثمار الناضجة.

وكانت كارا تصحب لوكان بعض الاحيان في دوراته التفقدية. كانت بينها هدنة حارة باردة. لعبة تبدو كأنها تمثيلية يلعبانها أمام براید وكيلر. تمثيلية تشبه اللغز، تنتهي عندما يغلقان باب جناحهما عليهما وكذلك... الباب المؤدي الى غرفة نوم كارا.

لم تعرف كارا مني تهار مقاومتها له ومني لا يعود يكتفي برفقتها ويطالبها بحقوقه الزوجية. نزهاتها فوق الخيل كانت خطيرة ولذيرة. وكذلك نزهاتها البحرية برفقة رو وكانت مثيرة للاعصاب.

اشتلت اوامر الصدقة بين رو وكارا. كانت اصطدام السوق بالشباك قرب ساحر الخليج الشميمية الاموال. وكانت تعطيان صندوقاً فور نار من الاختبار والاعشاب اليابسة. تشنآن الاغاني وهذا تشويان السمك وسحب الدخان السوداء تصاعد الى السماء الزرقاء. كانتا تلبسان السراويل القصيرة والقمصان القطنية، تقفزان فوق الصخور وتحمغان الأصداف الملونة المرجانية التي تشبه المراوح. كان جوليوس يرافقهما احياناً. يصعد شجرة الكاكاو العالية حافي القدمين ويقطع لها الكاكاو بسيفه المقوس الحاد فتدحرج ثمار الكاكاو فوق الرمال. قالت رو اهلاً تشبه رو وس القراءة تختفي، تحت اوراق الاشجار العالية خوفاً من سيف جوليوس الجبار.

ضحك جوليوس لقصتها. وأحسست كارا بمحبتها الصادقة للصغيرة زو. منذ صغرها اخبرها لوكان ان جوليوس هو الكاريبي المخاص به... خادمه الملخص الأمين. وقد تولد بينها رابط قوي كالرابط الذي يجمع بين بول ويانيس خادمه الأسود، الذي حارب قربه في الثورة وما زال يخدمه باخلاص وتفان.

كتبت كارا الى شقيقها بول من خليج التنين. انتظرت جوابه. ثلاث رسائل بعثت بها وثبتت ان يرد عليها هو او دوميني. ثمنت كذلك ان لا يقرأ حزنها بين السطور. الرسائل كلها وصف لحقول قصب السكر والمزارع ليس الا.

وراقت كارا امرأة زنجية تركض خلف أحد عمال الكاكاو وهي تحمل

قطعت كارا الغابة مشيأً ووصلت الى سهل الكاكاو. توقفت قليلاً وهي تشعر بحرارة شديدة. وووجدت قرب جذع شجرة كبيرة ازهاراً مسماها لوكان «لا تلمسي». انحنت كارا للنمس واحدة منها فادهشها ان ترى كيف اغلقت وريقاتها على نفسها برعشة خفيفة. تذكرت نظرات لوكان البارحة حين قطط لها بعضاً منها وعلقها في قبة بلوزتها ليذكرها انه لن يتحمل زوجة تقول له «لا تلمسي».

اسرعت خارجة من الغابة. وووجدت نفسها قرب المضبة التي تعرف فوقها طاحونة السكر القديمة... فارغة مسكنة بالاشباح، لا يزال حرسها معلقاً من فتحة صغيرة في البرج.

كان لزيز الحصاد يصرخ عالياً وسط (هندو) (الظهر) وشعرت كارا بقوة خيبة تشدتها الى الطاحونة. تسللت المضبة ووصلت الى بيتها... وفتحت قليلاً كيسها صريره وهو يفتح المكان موحس وقد تملئ خيوط العنكبوت من جدرانه وزواياه. كان من الصعب عليها ان تخيل المصطنع كما كان في الماضي، حيث كانت السنة اللهب ترتفع تحت المراجل. وتصورت العمال وجبلة اصواتهم والنار تحت الفدر الكبير تشتعل حيث يغلي السكر. تذكرت كيف انقلب احد المراجل واحد حريقاً في المصطنع ذهبت ضحيته لويلا سافدج. اختفت في البرج الصغير حيث المسرس. كانت تتضرع عشيقها كالعادة.

مشت كارا نحو السلم الحديدى الكسيع، كان يرتفع بشكل دائري الى اعلى حيث وصلت السنة النار وتركت خلفها السخام الاسود والدخان الذي تسبب في موت لويلا اختناقاً.

كان حبيها الناظر الشاب خارجاً الى عمله في المخنوق عندما رأى الناس يتذدقون من المصطنع... ركب بحصانه مسرعاً خالقاً عبر حقول القصب وحاول ان يتسلق السلام الى لويلا ليخلصها. منعه عمال المصطنع... تحيلته كارا. وجهه يكسوه السخام الاسود وهو يعارض العمال لخلص حبيته قبل ان تخنق. كانت لويلا تشد حبل الجرس طلباً للنجدة.

فجأة نحرك الجرس القديم وسمعت كارا صوته. هبط قلبها الى رجلها خوفاً وغمرتها البرودة. تراجعت مذعورة عن السلام ووصلت الى الباب الخارجي. فتحته بقوة وركضت هابطة النلة كأن الشيطان يتبعها بسوطه.

ركضت وسط القصب وقلبها يخفق بجنون. وسمعت خلفها حواري فرس تقترب منها اكثر فأكثر. كانت حواري حقيقة تسمعها بوضوح. ونظرت خلفها لتطلب من راكب الفرس ان يكف عن ملاحقتها. وفيما يشبه الحلم المزعج... كان الحصان الكبير الذهبي يركض فوقها وشعره الاسود الكثيف يخفى خلفه رأس راكبه. تراجع الحصان على رجليه الخلفيتين ورفع رجليه الاماميتيں ليتحققها...
وَقَعَتْ أَرْضًا. الْأَلمُ يَكَادُ يَقْتِلُهَا فِي ذَرَاعَهَا وَكَتْفَهَا وَفَدَ اِمْتَلَاتٍ عَيْنَاهَا
بِالْبَيْارِ وَغَابَتْ عَنِ الْوِجْدَوْدِ.

استيقنت كارا التجدد نفسها في غرفة نومها في البيت الكبير. وحدقت في الايات حرطاً لا بد أنها أحذلت صوتاً دون أن تدرك لأن كلير حضرت على الفور الى جانب سريرها لوالاحت فرقها تقول: «كارا، لفتم خفاتي جمعاً عليك، كيف تشعرين الان بما أعزيزتك؟ هل تؤلمك كفك كثيراً؟
- كفى؟

استغرقت كارا. كانت ما تزال فاقدة الوعي. نظرت حولها. ورأت ذراعها فوق وسادة زرقاء.
قالت كلير:
- وَقَعَتْ وَجْرَحَتْ نَفْسَكَ.

ساعدتها لشرب عصير الليمون المثلج. ثم اكملت:
- وَجَدْكَ لَمْ كَانَ اسْفَلَ الْمَضْبَةِ غَايَةً عَنِ الْوَعْيِ، قَرَبَ طَاحُونَ السُّكَرِ الْقَدِيمَةِ. وَحَلَّكَ عَلَى جَوَادِهِ إِلَى الْبَيْتِ. وَلَحِنَ حَظْكَ كَانَ الدَّكْتُورُ فَابِرَ يَسْعَىْ أَحَدَ الْمَسَالِ، حَضَرَ إِلَى هَنَا عَلَى الْفَوْرِ وَقَالَ إِنَّ مَا يَكُونُ كَدْمَاتٍ وَخَدُوشٍ فَقْطَ وَلَا وَجْوَدَ لِلْكَسُورِ. لَقَدْ أَغْمَىْ عَلَيْكَ مِنْ شَدَّةِ الْحَرَارَةِ.
قالت كارا:

- كَانَ أَحْدَهُمْ يَسْعَىْ عَلَى جَوَادِهِ. وَكَانَ الْحَصَانُ كَبِيرًا ذَهَبِيًّا وَلِهِ رَأْسٌ أَسْوَدٌ هَائِلٌ.

حدقت كلير بها كأنها تظن ان الرعب وشدة الحرارة قد أثرا على عقلها... قالت كارا تحاول أن تخلس في الفراش:
- اني اقول الحقيقة.

ساعدتها كلير ورقت خلفها الوسائل. كانت يداها باردتين فوق جسد
كارا الدافع. نظرت كارا الى ثوب النوم الشفاف الذي ترتديه.
وتساءلت... من استبدل لها ثيابها؟
قالت كلير:

- أصدقك. ولكن الطبيب يربدك ان تبقى في الفراش لليوم او اكثر. انت
مكثمة. لقد وقعت قبعتك عن رأسك وتركته معرضة لحرارة الشمس...
فقالت كارا:

ليس الذي حمى في الدماغ. انك لا تصدقين ما قلته بشأن الحصان؟
قالت كلير متعترفة:

- كان لدينارق السابق فرس ذو عرق اسود من اصل عربي. كان ذلك منذ
زمن بعيد. وكان يملأه برائحة تخلصا منه بعد اخاذته. كان اسمه ساتان
وتخلى عنها لأنه كان ذكرى البقعة لبرليند يذكره بعجزه عن الركوب.
همست كارا:

- ساتان... الشيطان. هل كان لونه ذهبياً ورأسه ضخماً اسود الشعر؟
نعم...

نظرت كلير الى الباب الذي دخل منه لوكان.
تعال يا لوكان وهذه زوجتك الصغيرة المفسحة. أنها تصر أن ساتان
وكلبس خلفها ورمها أرضاً.

كانت كلير تضحك أما لوكان فقد عبس وقال:
هل ترکينا يا كلير وحدنا؟

هزت كلير رأسها ايجاباً وتركت الجناح. اقترب لوكان من سرير زوجته
ونظر اليها غاضباً وقال:
لن نغير ذلك المكان مرة ثانية. انه خربة مظلمة ولا نفع منه. يجب ان
يمعرق كله!

لقد ركض أحدهم ورائي فوق حصانه.
كان ينظر اليها مستغرباً وأكملت:

- أنا لا أخفي ذلك. أنها الحقيقة. لم أصب بضررية شمس على رأسي!
هل دخلت الى المصنب؟
هزت رأسها ايجاباً.

- كنت فضولية. أردت ان ارى داخل المصنع. سمعت صوت جرس
البرج. فخففت وركضت خارجة...

- ثم زلت قدمك بغضن عريشة او شجيرة صغيرة ووقفت الى أسفل
المضبة... كارا، بدأت اظن انني ارتكبت خطأ كبيراً حين جئت بك الى
خليل التين...

سالته اخيراً السؤال الذي قضى مضاجعها وحرمتها السعادة:

- هل تبني ان تكون كابريوس هنا بدلاً مني؟ لقد ذهبت الى باريس
لرؤيتها. كنت ترغبت أن تصبح زوجتك.

- نعم هذا صحيح. كنت سأسأل كابريوس ان يتزوجني.

أغلقت كارا عينيها وقامت أن تنقيب عن الواقع مرة ثانية. كان الألم قد
اشتد عليها والقفز اعملاها. قالت بارهاف:

- لماذا لم تسأفا؟ لم تحتمل ان تأسفا لتكون رقم ثلاثة في حياتك؟
كارا...

مشي اليها ليلمها. وشعرت كأنه طعن قلبها برمج.

ظلت ان يامكان كابريوس ان تشاركني حياتي في خليج التين، ولكن حين
التنقيبها في باريس تأكدت أن ذلك غير ممكن. لقد عرفتها منذ عدة
سنوات. هي جميلة ونشطة وكلها حيوية ولا سبيل الى سزاها. ثم التقيتك
في فورت فرناند...

- وكان من السهل عليك ان تسألي أن أصبح عروساً آل سافدج. اتركي
يا لوكانو. انها نهاية وأود أن انام.

أغلقت كارا عينيها. وبعد قليل سمعته يخرج ويعلن الباب عليها.
لقد تركها لوكان ولم يحاول أن يشرح لها الوضع بوضوح اكثراً. آلمها
بصراحته. وشعرت باختناق. أنها باشرت مهجورة وغير مرغوب فيها.
وملالات الدموع ماقتهاها. الدموع سهلة لمن يشعر بالألم الشديد في كل ذرة من
جسمه.

غمت لو أنها لم تهرب من انديلوس. لو بقيت تحت حماية شقيقها مستقرة
في منزله. أنها هنا في خليج التين غريبة مقهورة وحيدة. والشخص الوحيد
الذي كان يامكانه ان يغمراها بالأمان والاستقرار اعترف بأنها ليست
 الزوجة التي كان يمتناها. أنها الخيار الثاني بعد كابريوس.

فتشت كارا عن غرمتها تحت الوسادة، وأجللت من وجع كفها عندما
تحركت. هناك شخص في خليج التنين يكرهها. انه شخص حقيقي وليس
شبحاً يطاردها في الخيال. كان مجلس فرق المحسان الذهبي ذي الرأس
الاسود الشيطاني... ساتان.

٨ - رجل في الظلام

سررت كارا التمضة يوم في الفراش. وحضرت رولز بارتها فجلست على
حافة السرير ذئب العواميد الاربعة. وكانت تصلي بفضل عن الحادم.
- لقد رأيت اقدمي ووسمت.
قالت كارا وهي واثقة ان عليها ان تخفي الحقيقة عن هذه الفتاة الذكية
التي تحمل بمخيلة واسعة. لقد صدق الجميع هذه الكذبة.
- كنت دائماً واثقة من مشيتي كأنني معزة يونانية.
سألتها رو مواسمية:
- هل تشعرين بالألم؟

الخدمات في ذراها كانت بلون قوس قزح هذا الصباح وقد امتدت الى
اعل الذراع والى الساعد. حين تحركت ذراعها كانت روحها تكاد تخرج
من حنجرتها من شدة الألم. وأحياناً تصرخ دون شعور. ييلو ان احمد
بخيفها يجعلها تم حل عن خليج التنين. ولكنها لن تذكر هذه التصورات
لأبداً.

- سأستاذن برайд في تزيين غرفتك بألون زاهية وتغيير البساط والستائر
كذلك. ستصنع لسريرك فراشاً ووسائل برتفالية. هل يعجبك اللون
البرتقالي؟

اجابتها رو بحماس يشهي الشك من التنفيذ:
- نعم.

قالت كارا:
- ستخلص ايضاً من بعض الاثاث الفضخم وربما نجد في هذا البيت

الكبير اثاثاً يناسب حجمك.

- أكره الخزانة. دائمًا تخيل أحدًا في داخلها. ولكن دا تقول ان لا شيء

يتغير في خليج التين حرصاً على التقاليد.

- لا بد للأشياء أن تتغير يا رو. الأشياء التي كانت صالحة منذ خمسين سنة

اصبحت الآن قديمة وثقيلة.

قالت رو ناصحة:

- يجب عليك ان تستاذني دا. عمي براید أناط بها ادارة شؤون المنزل،

وهي لا تحب ان يتغير اي شيء هنا.

قالت كارا بغضير:

- اظن سعادتك يا رو أهم من الآثار.

- ان ذلك مختلف... - اذا ما كنت حفنا من آل سافدج

قالت رو وهي تنظر الى كارا من زاوية عينيها الخضراءين. أنها ليست

النظرة العابثة المعتادة بل هي نظرة تساوز عن الحقيقة. عضت كارا على

شفتيها. لا يمكنها أن تغيب الفتاة وتقول لها... إنك سافدج حقيقة

ودمازك من دمائهم.

- كلانا متساويان يا رو. لقد اختارنا آل سافدج لتصبح جزءاً من

عائلتهم.

سألتها رو:

- وهل أنت سعيدة؟

أجابتها كارا:

- طبعاً.

كانتا تحملان سراً مشتركة بينهما. كلتاها ملك لوكان ولكنه ليس ملكاً

لأي منها. عليهما القبول به كما هو.

فتح باب الغرفة ودخلت دا تحمل صينية عليها الفطور. وشعرت كارا

بتension وقلق.

سألت رو وهي ترکع على الفراش بفرج:

- اووه. الفطور في الفراش.. هل استطيع أن اتناول فطورى هنا؟

قالت كارا وهي تنظر الى دا:

- نعم يا صغيرتي.

كانت دا ترى كارا طفلة تكبر رو بقليل ولا يمكنها ان تحمل أية مسؤولية. كانت متتصبة القامة وأميرة بالرغم من تقدمها في السن. لونها اسرع كلون العاج القديم. وعيانها السوداوان نفاذتان تحت غطاء رأسها الكاريبي. تعرف كيف تستغل ضعف الناس من حولها وتتمتع بقوة غامضة كأنها تعاطى طقوس الشعوذة.

سألت بآدب وهي تضع صينية الطعام في حضن كارا فوق الفراش وتأمر رو ان لا تتحرك:

- كيف حال فراعنك يا سيدتي؟

- أنها تؤلمني ولكنني أمل أن أشفى قريباً. ما الذي هذا الفطور يا دا.

- تذمرت رو:

- يوجد فتحان واحد فقط!

- أسمحي يا آنسة دم. انقلى وتناول فطورك في غرفة الطعام مثل أي فتاة حسنة السلوك.

قالت كارا مبتسمة:

- دعيعها بيق هنا. صموئيل سيعمل لها فنجاناً آخر وأنا لن أكل هذا الطعام كله وحدي.

كان الفطور شطائير بالزيادة مع البيض واللحم وقطعاً من الاناناس والخبز المحمص والقهوة.

- أنت صاحجة الكلمة هنا يا سيدتي.

قالت دا ذلك ونظرت الى ساعتها المتسلية من وسطها.

- اخبرين السيد لوكان ان أعلمك بأن الدكتور فابر سيمير في الساعة العاشرة صباحاً يا سيدتي. عندما تنهين من فطورك سارسل احدى الخادمات لساعدتك في تحضير نفسك.

- شكرأ يا دا مستيق ذراعي عاجزة عن الحركة ليوم آخر او أكثر.

قالت رو وقد ملا الشكر وجهها:

- اظن ان ينكم غاضب جداً وسيحرق الطاحونة... لماذا؟ اعتقاد ان الاشباح التي تسكن الطاحونة قد اوقعتك يا كارا.

نظرت كارا الى دا. كان وجهها دون اي تعبير وقالت:

- ان لك خبطة خصبة يا آنسة رو. الجميع يعرفون ان الاشباح لا توقع

الناس.

قالت كارا:

- هذا صحيح. ثم فكرت في نفسها... كما ان الاشباح لا تجعل الفرس يدهسها ويکاد يقتلها.

مشت دا الى التوازد وفتحت جميع ستائرها. كانت نظرة كبراءة وشمعون ترسم على وجهها وهي تحدق في اثاث الغرفة. وقالت:

- هذا الآثار صنع هنا في خليج التنين منذ اكثر من مائة سنة. وسرير الزواج هذا صنعته هذه الغرفة.

سرير الزواج... تعبير قديم يتضمن القوة والطاعة. قوة الزوج وطاعة الزوجة. أحسن كارا ان دا تراقبها وهي تأكل (فطورها) وجفر قليها من نظرة الكروم ليغير عينها دا لأن الوسادة الاخرى في سرير الزواج كانت نظيفة كل ليلة لا محمل اي اثر لراس لوكان فوقها. خرجت دا وأغلقت الباب خلفها:

- سأطلب من صموئيل ان يجلب فنجاناً آخر. قالت رو وهي تأكل الخبز المحمص:

- تظن أنها تلك خليج التنين! شيء لنزيد أن تأكل هنا. أتفى أن تبقى في الفراش أسبوعاً كاملاً.

قالت كارا:

- ولكن بدون مرض وخوف... انتبهي يا آنسة الى المصير كي لا ينسكب. لا اريده فوق شرائف السرير.

ضحكت رو:

- فوق سرير زواجك.

واحضر صموئيل الفنجان. شربت رو الحليب مع القهوة. سألتها كارا:

- هل يعمل ابن دا في أملاك آل سافدج؟
هزت رو رأسها نفياً وقالت:

- انه غريب الاطوار ويعيش وحده في منزل ذي ركائز خشبية قرب المستنقع. انت لا تعرفين المستنقع بعد. انه مكان كثير الغموض. أخبرني صموئيل انه مشعوذ يعيش على سحره. انه يعمل تعاوينه للناس ويصنع

دواء للمحبة.

ضحكت كارا:

- يا للخراقة.

كانت تعرف ان الناس في هذه الجزر تؤمن بالطقوس وتمارسها. دا نفسها تشبه... ساحرة.

انتهت روم من فطورها. وطلبت اليها كارا ان تغسل وجهها ودعتها ايضاً لتناول طعام الغذاء في رفقتها. قبلتها رو من وجنتيها وهي تقول:

- انت لطيفة ومحبنة يا كارا. عمتي كلير مختلف عنك. انا باردة كالتمثال.

سألتها كارا بزم:

- من سلمت لهندر الجملة؟

- اوه، من ناز. لقد قال لها أمامي في غرفة عملها... انت باردة كالتمثال التي تختفي من الرخام... هل تعتقدين انن ناز بجمها؟

ضحكت كارا:

- انت فتاة مبكرة النضوج. كلير جليلة جداً وذات شعور مرهف كتحاته. قالت رو بسرعة:

- انا لا ارغب ان اكون شديدة الحساسية وعندما اكبر سأتزوج من رجل يشبه ينك وأنجب عشرة أولاد.

ضحكت كارا:

- عشرة اولاد فقط ياصغيرتي؟

قالت رو:

- انت نفس حكيم على... ولا اهتم لضحكك. انا لا احب ان العب وحدى وأتفى لو تسرعين وتنجبي لنا طفلاً.

وما ان انتهت روم من جلتها حتى حضر لوكان. لا بد أنه سمع كلماتها. وقف بالباب منفرج الرجلين غاضباً. صرخت رو وركفت اليه لتقبله.

- ينك.

- وجهك كله أناناس وفتات خبز. اذهبي واغسليه واخرجي الى عمتك كلير لنقولي لها صباح الخير. انا في مركز عملها في الاستوديو الصغير.

- هل يجب علي ذلك؟

وأخذت خصلة من شعره فصنعت بها علامة سؤال فوق جبينه وقالت:

- كم انت جميل يا ينث.

قال عابساً:

- وانت عفريتة، من المؤكد انه يتوجب عليك ان تذهب وتسلمي على عمتك فوراً.

- حاضر، هل أقبلك مثل سكان الاسكيمو؟
ومرت بأنفها فوق انفه، اخرجها من الغرفة قسراً وعاد الى وقته السابقة.

- انها شيطانة.

نظرت اليه كارا وهي تسامي، هل هي الشيطانة ام والدتها؟
هل تناولت فطورك يا لوكان؟

- فنجان من القهوة وبعض الخبز المحروق في منزل الناظر.
كان لا يزال في لباس الركوب.

- دخلت بعض الجرذان حقول القصب وعلينا اخراجها قبل ان تتلف
المحصول بأكمله، كيف ذراعك؟ يبدو أن روصبتها لك بفرشة الوانها.
انها تولمني.

اقرب منها فجفت حلقتها، ارادت ان ينحني فوقها . . . ولكنها
تذكرت حدتها معه في اليوم السابق وكيف اعترف لها بيته السابق في
الزواج من كابريوس، لماذا ترغب في . . .؟ جلس لوكان على حافة
سريرها، راحته كرائحة الحقول النضرة، اخذت تفاحة من الصنبة، كانت
عيشه الخضراء وان تغير ان حسب مزاجه.

قسم شيئاً من التفاحة ثم ناولها ايها لشاركه في اكلها، فضلت هي
 ايضاً جزءاً صغيراً وتمتنت وقد احررت وجنتها حجلأ:

- حواء هي التي تغوي آدم عادة.

- هل انت مستعدة للتجربة؟

كان لوكان ينظر الى رقبتها الرقيقة، وكان قربه منها يعذبها لأنها تذكر أنه
لا يحبها، انه تزوجها واحضرها معه كي تنجذب له ولداً وحسب، مال
نحوها، ورأت ضحكة سرور في عينيه وهي تحاول مقاومته.

قالت بعصبية:

- كلّي كدمات ولا احتمل ان يلمسني احد.
- اسف يا عزيزتي.

وضع يقايا التفاحة في صينية الطعام.

- اجريت تغييرات عن الفرس العربي الذي رأيته بالامس، واكيد
لي جوش الناظر وبقية العمال انهم لم يروا واحداً مثله على
الجزيرة، الفرس العربي نادر هنا، وفرس له رأس اسود اشد
ندرة.

- من اين لي ان اعرف ان حصان براید كان له رأس
اسود؟

الحصان الذي لحق بي كان ذهبياً ورأسه اسود، لم اتبين اذاك
يجتفي وراء رأس الحصان الكبير، راقب لوكان وجهها المصغر وهي تتكلم وقال:
- وجدتك على الارض في نهاية المضبة يا كارا، كانت
تعتبر قد طارت عن رأسك بعد قوعك والشمس تضربك
بحرارتها.

- وقد تشوّش عقلي وتخيّلت . . كل ذلك.

قالت كارا وهي تشير الى كدماتها فوق كتفها وذراعها.

- يا للسخرية، يوجد شخص هنا يعتقد انك تخفي وتهتم
بـ . . . كارا . . .

- نعم يا لوكان، هذا الشخص يريد ان يجرحك وذلك بأن يؤذني
عروسك التي تحبه،
وضحكت ساخرة، انصب واقفاً ونظر اليها بوحشية.
امرها:

- كفى يا كارا.

ثم انحنى فوقها ويده تمسك بالعامود خلف كتفها المرضوضة، وعيناه
تلمعان، كان يرغب في اسكات ضحكاتها المريرة،
بقيت مغمضة العينين لدقائق بعد ان غادر الغرفة.

قالت كلير وهي تشي بعصبية في الغرفة. رمت عقب سياكارتها من النافذة ووقفت مسمرة امام الستارة. كانت ترتدي بلوزة هراء فرق سروال ضيق اسود.

- حب الرجل للمرأة شيء بدائي وفيه املاك. انا من آل سافدج ولا اؤ من بالحب الوحشي. انه يثير الغضب في دعائى.

ضحك كلير وهي تكلم. احست كارا ان لضحكها معنى مبطئاً.

دارت كلير ~~ووحدقت~~ في الغرفة الكبيرة وفي اثنائهما.

- هذه الغرفة كبيرة جداً. اعتقادك انك تشعرين بالفسياع لو لم يشاركك فيها لوكان... انك تسمعين صوت البحر بوضوح من هذا الجناح.

- هل ~~تعين~~ البحر؟

- ليس بشكل جنونى. العاطفة لا حسماً ~~غير عب~~ يعي ان يعلم عن حياتك البحر يمكنني بالطبع وهمانه وقواربه. الذي عمل ونمى. وكل ما عداه يأتي في الدرجة الثانية. انا اصنع الناس من الرخام القاسي على

الشكل الذي ارغب.

- غالباً باردة لا حياة فيها ولا عاطفة ولا قلوب مرحمة واحرى حزينة. انت يا كلير لك نوع من الناس يرضيك وانا لي نوع يناسبني.

- ناسك سيريلونك يا صغيرتي اليونانية.

مشت كلير الى الباب وفتحته:

ـ مسك الخير ~~وامني~~ لك احلاماً سعيدة، اذا كان ذلك ممكناً في هذا

المنزل.

نامت كارا وهي تفكّر بحديثها مع كلير. لقد تكررت لتناوليد آل سافدج ومعتقداتهم ولكن جذورها كانت متداخلة بتاريخ المنزل مثل اخويها. تأثرت منهم بأجدادها الذين عاشوا دور الثوار بما فيه من حب وكراهية.

دمها من دمائهم. وضربيات قلبها تحفظ بقوة كضربيات قلب لوكان وبرايد.

سمعت كارا لوكان يدخل غرفته المجاورة. اطفأت نور القنديل بسرعة وتناظررت بالنوم. فتح لوكان باب الغرفة ونادي قائلاً:

- كارا؟

لم تتحرك ولكنها احسست بكل حواسها وهو يقف طويلاً في باب الغرفة.

حضر الطيب في موعده وبعد ذلك تناولت غداءها مع رو في غرفتها. كانت ترناح في فراشها وقت القيلولة تسمع من بعيد وقع الطابات في ارض الملعب. انها كلير وتلز. هل كان نلز يحب هذه الفتاة الجميلة الباردة كالرخام؟ قوة الجاذبية بين الجنسين غريبة ومفاجئة. هذه القوة السحرية تحذب شخصاً الى آخر بالرغم منه.

وسمعت صرخة قوية صادرة من ملعب التنس. عرفت بعد ذلك ان طابة اصابت عين نلز وقد وضع فوقها خسادة فبدا كأنه قرسان.

قالت كلير وهي تشي بعصبية في غرفة كارا التي كان ينيرها قنديل كبير.

- لا اعرف كيف حصل ذلك.

كانت تنفس رماد سياكارتها بعصبية.

- اولاً اصابتني طابة طائعة والآن اعطيت نلز عيناً سوداء. احياناً اصدق القصص الغريبة عن خليج التنين. احس احياناً ان شخصاً حقوداً محظوظ يبتنا. اغرب الاشياء حدث هنا. انظري الى برايد!

- هل تعتقدين ان برايد يلوم لوكان على ما حصل له؟

- عزيزتي، انها توأمان. كلامها من طينة واحدة. الكراهة كالحب عاطفة قوية جداً... ولكن اخبريني كيف يمكن لفتاة بريئة مثلك ان تقع في حب لوكان؟

قالت كارا:

- لقد حصل. هل فاجئنكم جميعاً؟

قالت كلير بصراحة:

- نعم. انه شيطان يا كارا. له مغامرات عاطفية عديدة.

- ولا تظنين اني قادرة على كبح جماحه يا كلير؟

- اتفى ذلك يا عزيزقي. اني اجدك صادقة وذات قلب حنون. يا اهي... ان اخي جريء وسريع السمعة. كان عليه ان يتركك وشأنك لتلعني بناء قلاع الرمل مدة اطول. انت طفلة اكبر بقليل من رو.

- ابني في الحادية والعشرين من عمرى، وانا يونانية وتنفسج بسرعة هناك. نحن نؤمن ان وظيفة المرأة الاولى هي ان تحب رجالاً وتنجب له الأولاد.

- الحب يخفيفني.

قال اخيراً:

- تصبحين على خير.

وعرفت بعد ان غادر الغرفة انها لم تخدعه. اطلقت فوق وسادتها تبديدة مخربة وتعجّبت من نفسها... لماذا تصرفت على هذا النحو؟ لو كان ليس رجلاً صبوراً. وتصرفاتها ستبعد عنها الى الأبد... هل هذه رغبتها؟ الا تكفي آلاف الأميال التي تفصل خليج التنين عن الجزيرة اليونانية انديلوس؟

لم تحتمل كارا الفراش اكثر. نهضت في اليوم التالي بانتابها شعور جيل بأنها استعادت صحتها. لا تزال ذراعها تؤلمها ولكن الألم قد خف كثيراً. تناولت غداءها على الشرفة والمنزل يلفه الهدوء وقت القيلولة. نزل وكيل اصطحبها لو في نزهة بالسيارة. (لوكان له مع بروشن الشاطئ في سقون القصبي. نزلت كارا من غرفتها الى الشرفات تتعرج على صور آل سافدين المعلقة على الحدران. انها وحدها في المنزل مع برايد، كان برايد قد دخل مكتبه بعد الغداء).

وقفت كارا امام صورة كونال وديارميد... الشقيقين اللذين بدأ الزراعة وبنيا البيت الكبير. كان كونال ماكراً صبوراً وشقيقه قاسياً عنيد الملامح. ديارميد لم يتزوج. انه صارم مثل برايد وفي عينيه نظره عاية. في يد ديارميد اليمنى خاتم ثمين يلبسه برايد الان لكونه كبير العائلة. سرت بيضة الصور. اثارت فضولها صور نساء آل سافدين. بعضهن كاربياس جميلات وربما اميرات. بعضهن فتيات بسيطات وعاشرن من اجل البائنة او من اجل الحب الذي ينمو بحرارة في القلوب الهاشمة.

مشت كارا في الممر الطويل وتسلقت الدرجات لتتعرج على بقية العصور العائلية. وبدأ الظلام يزحف الى الشرفات داخل البيت الكبير وصلت كارا الى صورة السيدة الذهبية. كان الاطار في غياب نور النهار يبدو فارغاً من اي صورة. كان لوبيلا تسللت وهي ترفل بشورها الاصفر الذهبي لتنتفي حبيبها الشاب قبل الغروب.

ارتعدت كارا ورأت نفسها تركض الى نهاية الدرج، وجدت نفسها وجهها لوجه امام برايد في كرسيه المتحرك في القاعة. قال لها برايد بصوته الجشن:

- يبدو عليك الحزن قليلاً. هل خفت من اي شيء؟

- المنزل كبير و مليء بالأصوات والظلاء.

- هذه الساعة قبل الغروب، ساعة غموض. ادعوها الساعة الزرقاء. مع الغسق انتفع بشراب خفيف في خلوتي... عرين التنين ليس كذلك؟

- لن اؤخرك يا سيدى...

- يمكنك ان تشاركي كاساً تعيد اللون الى وجتيك. حرك برايد كرسيه المتحرك بيد خبيرة وخرج فوق الخشب المصقول الى باب المكتبة فتح الباب بواسطة دواليب الكرسي. ودخل. تبعته كارا وقد انتابها شعور هو مزيج من القلق والسرور.

القليل من انصرافها به والسرور لانه دعاها الى قدهه المقدس... مكان خلوته الانفرادية.

غرفة من الخشب الاسود الثمين لون انتابها هلون الياقوت الاحمر الجدران بخطاء يختبئ الورد ومزينة بلوحات زيتية عديمة مثل مظاهر طبيعية للرسام الفرنسي الشهير اوتييللو. عرفتها كارا فوراً. كان لديها صديق هو رسام انكليزي علمها كيف تفرق بين اعمال فنان اصيل وغيره من الفنانين المقلدين.

الرسوم الزيتية بدعة وكذلك الحرمان الكبيرة المطعمه بالنحاس والاصداف. وهناك مزهرية قديمة زرقاء فوق المكتب. ارادت كارا ان تلمسها بيدتها اليونانيتين اللتين تعشقان الجمال.

سأله برايد:

- هل اعجبتك خلوتي؟

فهزت رأسها ايجاباً. اشار اليها بيده اللينة القوية التي يلمع فيها الخاتم الذهبي الكبير ان تجلس فوق مقعد كبير فامتثلت لأوامره. حرك برايد كرسيه الى طاولة فوقها اياريق اثريه تلمع. وصب لها كاساً من الشراب. وضع لها على الطاولة الصغيرة المصنوعة من خشب الورد مع بعض اليسكريت الخلود. كان ينظر اليها نظرة مترقب فيها الذكاء بالحزن. وعلى ضوء خافت الى يساره رأت شيئاً مأساوياً في شكله حرك نفسها وشعرت نحوه بشفقة قوية. كم هي محظوظة لأنها تستطيع ان تحرك اطرافها وتدوس الأرض الطيبة برجلها.

- هل اعجبك الشراب؟

ضحك وقائل:

- انه يشبه طعم العسل اليوناني مع قليل من التوابل.
- هل افقدت الجزر اليونانية؟ وهل ما زال خليج النين غربياً عليك؟
- نعم، نعم ولكنه مثير. تاريخ العائلة مليء ومتنوع يا سيدى. كنت
هذا المساء اشاهد واعجب بصور اجدادك.

- كل زوجة من آل ساندج لها صورتها الزرقاء. سيات دورك يا كارا. ربما
بعد سنة من الآن بعد ان تنجي طفلك الاول. هذه هي العادة.
ارتبتكت كارا. نظرت بعيداً عنه. كان برايد يراقبها يتمعن. يحدق في
وجهها وجسمها النحيل. يرى خجلها وكيراءها وشعرها الاسود
المسلك.

- صورتك الزرقاء تكون اسرة ومحبوبة. اراك تستظرين الى علبة
الكمامان. تأولين ايها لاعطيك هدية زواجك.
سيدي ! اهلاً انتظركم هدية.

- طبعاً تستظرين. تأخرت في انتقاء هدية لك تعجبك. اني اعلم الان
انك تهتمين بجوهر الامور لا بظواهرها. اعطيك العلبة ارجوك.
ناولته كارا العلبة الصفراء. فدار الفتاح الصغير في قفلها وفتحها. رفع
عقداً كان في داخل العلبة.

- انه من العبر القديم مزین بورود ذهبية. اركعي قربى لاشبك حول
عنك.

ركعت كارا قرب كرسيه في خجل. واحضرت سانت يديه حول عنقها
حيث شبكه جيداً. ثم جلس القرفصاء ليبرى كيف يبطو العقد.
- ان لك جلدأ بلون الكهرمان. انه يناسبك كثيراً.

- انها هدية جليلة يا سيدى. اشكرك جزيل الشكر.
- انا مسرور لأن هديتي اعجبتك.
وامسك بيكرسيه.

- تسرني زيارتك الى خلوتي مرة ثانية ومشاركتي الحديث.
قالت صادقة :

- كم اريد ان اكون صديقة لك.
- آه، نعم سنكون صديقين.

كانت ابتسامة باهنة ترقص على شفتيه. ما الذي يستطيع رجال جبار
كسيح ان يقدمه لها او لغيرها غير الصداقة؟
تركه وحده بصحبة الآثريات النادرة التي يملكونها. النور يضيء رأسه
وكتفيه. اما بقية جسده فكان في الظلام. وسيظل الى الأبد.

بعيداً ولم تتبه الى العاصفة التي اجتاحت البحر تدريجياً. كانت نسخ وسط معادن ذاتية من القصدبر وغيره تحيط بالصخور المرجانية في الخليج كأنها تحرسه. رائحة البقارات البحرية في انفها وطعم الملح على شفتيها. اشتد زعيم طيور البحر من حوطها وهي تتغذى بأن تنقض على سمكة وتتشكلها من البحر ينقارها حيث تختلطها بقية الطيور وزعيمها يتعالى في كل مكان.

استدارت كارا النسخ عائدة الى البيت. ورأيت سمكة كبيرة تزحف من صخرة في الصخور المرجانية وقد ظهر فكها مهدداً فوق الماء. جدت لحظة ثم تذكرت قول لوكان... لا تخاف اذا صادفت سمكة براوكدا. اسبحى سرعة الى الشاطئ ولا تلطي بي جليك هدم السلك لا تخاف ليطلق لهم ان تسبحى سرعة... كان الشاطئ بعيداً يحولى نصف الميل. نظرت نظرة سريعة الى الوراء ورأيت ان البراكودا ما تزال تبعها. خافت جداً لأن هذه السمكة تستطيع ان تقطع رجل او فخذ الانسان الذي تهاجمه. كانت تعرف انها لا تستطيع ان ت سابق هذا الوحش وذراعها ما تزال تؤلها. اسرعت واحتلت بصخرة قريبة كانت تبرز وسط الماء. وصلتها قبل ان تصلها البراكودا بقليل. وبقوه حب البقاء تكونت فوق الصخرة بعيداً عن اسنان البراكودا التي تشبه المضار. كانت ترتفع السمكة القوية بعينين فزعتين تدور حول الصخرة وهي تظهر اسنانها المنفرجة والجلوع في عينيها. كانت تعرف ان السمكة لن تضجر وتركها لثانياً قبل ساعة او اكثر من معاصرتها. نظرت الى الشاطئ، وغنت لو ان جوليوس يراها بعينيه الحادتين ويخضر لتجدها في مركب. صرخت اكثر من مرة:

- جوليوس!

لم تسمع صراخها غير طيور البحر. البحر اسود والبراكودا تتابع دورانها دون كلل. تملكتها الرعب فأخذت ترتعش بالرذاذ. كل موجة تأتي اعلى الامواج تتلاطم وتترفع فوق الصخرة لترسها بالرذاذ. كل موجة تأتي اعلى من سابقتها. وبدأت الطيور تختبئ بين الصخور هرباً من العاصفة. احسست انها لن تصمد طويلاً بل ستجرفها الامواج وتترافق من فوق الصخرة الى فكي البراكودا. زادت الرياح سرعة حتى بدأ اشجار النخيل قرب

٩ - العاصفة

لم تجد كارا السجاعة الكافية لتدخل خلوة برايد في مكتبه. وما ترددت بعد ان درمتها لوكان بنظرة كثيرة وفتق الشاه عرض لوكان ان عقد الكهرباء كان هدية من برايد ولم يسر ذلك وفقت فوق سلام التنين. ولامت العقد في عنقها. كانت لا تزال تلبس لانها لم تستطع ان تفكه ولم تجزئ ان تنادي لوكان الى غرفتها ليساعدها في فكه. سلامس اصابعه جلدتها وجسمها... ولم تكمل الصورة في خياها بل ركضت فوراً الى الشاطئ.

كان هذا اليوم عصياً شديداً الحرارة والرطوبة. الجومثير للغارنة ورائحة بقات البحر قوية. عصفور كبير وحيد طار فوقها واختفى. نظرت الى السماء. لم تعرف ما اذا كانت سمعطر ام ان هناك عاصفة ستذهب قريباً. ومشت فوق الرمال الى منزل مرجاني صغير تقرب الشاطئ... امامه شرفة مسطحة. الغرفة الداخلية الطويلة مفروضة بالقصب. وفي الغرفة حوانة فيها اغذية معلبة وهناك رف من الكتب وبعض الوقود للمدفأة والقناديل احضرت كارا معها بعض الوسائل ووضعتها فوق الاريكة المصوّعة من الخشب اللدن لتصبح مريحة. كانت ترتاح هنا في المساء، بعد السباحة، مدة نصف ساعة او اكثر.

تملكتها رغبة شديدة في السباحة. تخلصت من ثيابها ولبست ثياب البحر ثم نزلت في مياه الخليج المنعزل وهي تركض. الموج عال ولكنها سعيدة بالياء نلاطم جسمها بمحبة. في الماء وهي تسبح كان شعورها بالحرية لا يفتأمه شعور. سبحث

ارادت كارا ان تبكي من شدة يأسها.

- جوليوس يقى قرب الشاطئ، معظم الاحيان. ظلت هى...
- ظنت انه هو الذي حضر لانقاذه.
- نعم. انت لا تعود من عملك باكراً...
- بدأت اسنانها تضطرك.
- انت معنونه. لقد بقيت فوق الصخرة فترة طويلة. لو لا انى ارددت ان اثنى قليلاً وخرجت لبقيت فوق الصخرة الى الان.
- لماذا لا يدري ما حنانه واهتمامه وانتشال باله عليها؟ لقد اراد ان يمشي قليلاً وها هي الا ان عكرت عليه صفو نزهته المسائية واضطرته لانقاذه.
- واخيراً وبعد حراك عنيف مع المركب الصاخب كانه كالموس او مثمن مزعج وصل ساللين قفر لوكان وربط المركب ثم حل كالارين فراعيه وعنسى به فوق الرمال تفحهما الرياح والامطار ووصل الى الخليج الصغير. هكر لوكان ان يعلمها الى المصعد الكهربائي ولكن خات ان تعطل الكهرباء كعادتها خلال العاصفة وان يعلقا في متصف الطريق. لذلك حلما الى منزل الشاطئ الصغير.
- صعد بها الدرجات القليلة وفتح الباب. ازدها على رجلها وعلى هدى البرق استطاع ان يصل الى الطاولة ويشعل القنديل. بدأ قلب كارا يضرب بعنف شديد. واقتلت باب المنزل خوفاً من العاصفة.
- اخلع ثياب البحر بينما اشعل المدفأة واسخن بعض الحساء.
- ذهب لوكان الى خزانة المؤونة وانتقى بعض الملعبات. كان ظهره الى كارا وهي تحلم ثياب البحر وتتنفس نفسها. وقعت ثيابها ارضأ وربطت النصفة حوطها. استدار لوكان يحمل بيده علبتين.
- حساء البندورة ولحم السمك. بسكويت وزبدة وبعض الفهوة. ليس لدينا ماء. منكفي بالعصير الموجود عوضاً عن الماء. عليك بالقليل من العصير الان.
- صب لها قليلاً من العصير واعطاها الكاس لتجربه. امسكت النصفة بيد واحدة وهي تشرب باليد الثانية. لم تترك نقطة واحدة.
- اشعل لوكان المدفأة وفتح علبة الحساء فوضعها في صحن معدني عميق وتركها تسخن فوق المدفأة. ثم نظر الى كارا وقال:

الشاطئ تتحقق وتكلاد تصل الأرض. بدأ المطر ينهر ونالها منه الكثير. وبدأت تفقد الامل في ان تصلكها اي نجدة. نظرت الى الشاطئ، بيسأس واذا بها ترى حركة... لمحت هيكلار لرجل طويل اسود يرتدي قميصاً ابيض.

صرخت على امل ان يصل صوتها اليه عبر الرياح المزججة:

- جوليوس! انا اسيرة فوق الصخرة. ساهوي. اسرع لنجدتي...
- اسرع الرجل وفك المركب المربوط على الشاطئ. لا بد انه سمع نداءها. شكرت السماء وحسن حظها وهي ترى الشبح الاسود يجذف سرعاً باتجاهها.
- كل موجة كانت تشدها بعيداً عن الصخرة التي تتمسك بها. بدأت يداتها ورجلاتها تفقدان الحس من شدة البرد. وبدأ اسنانها تضطرك.
- اقرب المركب ورات الوجه القاسي الذي لا يعرف اللين. رأت فوجهها لوكان في المركب مختلف بسرعة على ضياء البرق الذي علا السماء. اكان لوكان يراها ايضاً نحيلة مبللة تتمسك بالصخور بجهد كبير. وضرب المركب بالصخرة. كانت عيناه الوحشيتان مرعبتين اكثر من عيني السمكة الحائنة.

كانت تتكلم وهي ترتجف برداً وخوفاً:

- لحقت بي سمكة البراكودا...
- القى بفنستك...
- فتح لوكان فراعيه. وامسكت بها بقوة. تكورت بين فراعيه كأنها قطة صغيرة. واستكانت للحظات ترتاح على كفهيه. احرست ضربات قلبه القوية. وضيقها في المقعد بجواره وبدا يهدأ وسط الموج العاصف الى الشاطئ. كان المركب يهتز ويقاد ينقلب كان تبنا يضرره بذاته. جلس كارا دون حراك تستظر بعض الكلمات المواتية من زوجها ذي الوجه العايس.
- كل الدلائل كانت تشير الى ان عاصفة هوجاء في طريقها اليها ومع ذلك نزلت الى البحر وسبحت بعيداً! انت تتصرفين كالمجانين.
- كانت كلمات لوكان تلسعها اكثر من الرياح العاصفة الباردة فوق جسدها المبتل.
- كم انا سعيدة لأنك وجدتني قبل فوات الاوان.

- هل ترغبين في المزيد من العصير؟
هزلت كارا رأسها نفياً. وصبي لوكان لنفسه المزيد. لون عينيه بلوون
الزيرجد الأخضر وشعره الأحمر فوق جيئه قد جف. كان مجلس مطمئناً
كانه في بيته.

قفزت كارا من مكانها مرة ثانية بعد أن سمعت صوت شجرة تكسر
خارج المنزل. كانت صاعقة قد أصابتها وقلبتها. الريح والبحر يزجحان
سوية كأنهما ينافسان بعضهما في شدة الغضب. قالت:

- هل ستبقى هذه العاصفة طويلاً أم تنتهي خلال ساعة أو أكثر؟

قال مجيناً على سوانها وفي عينيه نظرة عابثة:
- لن تنتهي هذه العاصفة قبل ساعات. وما ستبقى الليل بطوله. من
يعرف؟

ليلة عاصفة، ليلة مع لوكان. خفق كلها خرقاً. لا يوجد هنا أي يابس
لخلفه دونه. تركت الطاولة ومشت إلى حيث يوجد رف الكتب. كتاب
سيساعدها في تحضير الوقت. تفحصت العناوين. واخذت كتاباً ثم
جلست في كرسي مريض. حاولت أن تبعد عنها فكرة أنها تنفرد بلوكان لأول
مرة بعد ليلة الزفاف في الغابة. سألهما متكاسلاً:

- هل وجدت كتاباً مثيراً؟
كان يدخن سيكاره وقد مدد رجليه مسترخياً.
لقد مررت ساعة منذ بدء العاصفة.

قالت دون أن تنظر إليه:
- قصص لاؤسكار وايلد.

- الحكمي الإيرلندي، الخيف القتل. الرجل الإيرلندي يغلف روحه
المأساوية ببشرة من المراوغة. هل تعرفي ذلك؟
- هل تريد أن تقول لي إنك تعيش مأساة؟

ضحك قليلاً وقال:

- أنا اركب الفرس واجذف وادهش إلى الحقول واقطع القصب مع
العمال. استطيع أن اتسلق سلام التنين وأحمل المرأة بين ذراعي... ولكن
برايده لا يستطيع أن يفعل أي شيء من هذا القبيل. هو الذي يعيش
مأساة. أليس كذلك؟

- تعالى قرب المدفأة. المكان هنا دافئ.
مشت إلى حيث اشار. وامسك بها لوكان بخشونة وأخذ يجففها
بالشنطة. شعرت بقلبه يقفز إلى حنجرتها.
امرها قائلاً:

- لا تتلوّي!

كانت عيناه اللامعتان تسبران عينيها وهو يمر بيديه فوق جسمها في
عملية التشيف. كانت مرتکبة جداً. وذهب لوكان إلى الاريكة ليجلب لها
حراماً صوفياً بعد أن انتهت.

قال أمراً:

- لحدى هذا المهرام الصوف ولغير نفسك فيه.
قالت بكريباء:

- مع فهارس. استطيع أن ألبها.
هز لوكان راسه موافقاً. ويداً يضع البسكويت والزيادة والمخلل فوق
الطاولة المستديرة. فتح عليه لحم وملاط رائحة التوابيل الغرفة. كانت كارا
تلبس ثيابها بأسرع ما يمكن. قال:

- هل ما زلت تشعرين كأنني اصطدتك بشبك؟
مررت كارا بأصابعها فوق شعرها المتبل. ولاحظت نظر لوكان فوق
رقبتها حيث ما زال العقد يطوقها. حاولت أن تخفيه بيديها. قال لوكان

وجلس إلى الطاولة:
- الحماء جاهز.

تبعدت كارا. وقفزت من مكانها بعصبية حين لمح البرق في الغرفة وعمرتها
صوت الرعد الحاقد القوي. أضاف وقد يفقد صبره:
- اقفلي الشاتر.
كان مزاج لوكان متقلبًا أما هي فكانت تشعر بالأمان لأنها بعيدة عن
ال العاصفة في الخارج.

سألته وهي تأكل البسكويت والزيادة:

- هل نظن الأهل ختناً أماننا في منزل الشاطئ؟

- كنت أمضي ليالي عديدة هنا في السابق.

كان لوكان يتباهى بغرامياته.

تذكرت برايد وقد احاط نفسه بالأشياء الجميلة التي لا حياة فيها
قالت:

- انت تفعل لبرايد كل شيء، تخلى لأجله عن اي شيء. احياناً اشعر
انك ترغب ان تكون بعيداً عن خليج التنين بآلاف الأميال ولكنك تبقى
هنا من اجله...

- لاريغ ضميري؟

- لا اريد ان اجيب عن هذا السؤال يا لوكان.

- ولم لا؟ نحن الآن وحدنا، فرصة مئاتية للمصارحة بالحقيقة، انت
نادمة على زواجك مني، اليه كذلك؟ لقد ارتبطت برجل لا تستطيعين ان
تحببها.

صححت ساخرة:

- انت تتكلمي عن الحب، وهل استطيع ان احب رجلاً يحب امرأة
خرى؟ لا اظني استطيع، أنا بيونانية فخورة بذلك.
وقف فوقها كالطود:

- فخورة، أنا لا اتحمل المزيد من الفخر، والدتي كانت فخورة لأنها
تزوجت من آل سافدج، كانت تتركتانا أنا و أخي نتصرف كأننا مارдан
صغيران نفعل ما نشاء، تركب الفرس بوحشية حتى تنهكها، تنهب قلوب
العذاري، كارا أنا لست الوحيدة من آل سافدج الذي اخطأ، هل تعتقدين
ان برايد كان دائمًا شهيداً؟

حدقت كارا بزوجها، ورأت بصيصاً يلمع في عينيه، وكانت عاملة
حنونة مكبونة تطل منها وسط السكون، وسمعت المطر ينهر بفرازها فوق
السقف والمرج الصاخب يتكسر على صخور الشاطئ.

هل كان صوت العاصفة المرعب هو الذي جعلها تقف من مكانها لم
نظرة لوكان المستقرة حين امسكت بعقد الكهرمان الذي اهدأها أيام
برايد؟ مشى لوكان الى الباب، ولوهلة ظلت انه سيخرج الى العاصفة.
وقف وظهره الى الباب وقال:

- هذا العقد كان ملك لويلا سافدج، كان في جيدها يوم مات، هل
اخبرك برايد بذلك؟
هزت رأسها نفياً، وكرهت لوكان لأنه اخبرها ذلك.

- انت تكره ان يعطيك برايد اي شيء، انك تغار منه، كنت دائمًا تغار
منه...

مشى لوكان اليها وامسك بالعقد وشده، انفرط العقد وتثارت زهراته
الذهبية ارضاً، وجروح كتفها وقدم من الشبك الذي انكسر، كانت تنفرج
فروعه وهي ترى لوكان يدوس برجله فوق الزهورات ويحاول سحقها.
وكالحيوان المتوجه ركضت كارا الى الباب وفتحته تحاول الهرب، دخل
المطر والربيع الغرفة ولكن لوكان امسك بها واغلق الباب برجله.
لم تر لوكان ينظر اليها نظرة غبية كهذه ابداً، وارتعدت من رأسها حق
الخصر قدسيها، كانت ساق ارضاً ولم يمسك بها ويضمها الى صدره
بقوه وهو يقول ز

- انت جادة في اوضاع برايد، اليه كذلك لا حسنة، سمعته الشر
الوحيد الذي يريده اكثر من اي في آخر، سمعته الوكم
وبدأ يعانيها بوحشية، حلها بين ذراعيه الى الغرفة وفي عيشه بحر هائج
كانت تسبح فيه، واظفنا نور القنديل.

بقيت العاصفة ترعرع طيلة الليل، وفي الصباح كان الهدوء العميق يلف
المنزل ولم يعكر صفوه صوت عصفور، تحركت كارا قليلاً، كأنها نامت نوماً
عميقاً تحت اشعة الشمس الحارة وقد نسيت اسمها او من تكون، واحست
ذراعاً قوية تربطها بالفراش، كانت اصابع يدها تداعب شعر لوكان
الأهمر، وسحبتها على الفور كأنها احترقت، حدقت بوجهه المدادي وهي
ترفع ذراعه عن جسمها، واجفلت بأنه غريب لا تعرفه، نزلت من السرير
ولبس ثيابها، الفجر يطلع من النوافذ والستائر متفرجة يداعبها الهواء
التشبع، تذكرت ان لوكان نهض الثاء الليل وفتح النوافذ والستائر بعد ان
هدأت العاصفة ثم عاد الى السرير.

تركت منزل الشاطئ، وووقيت فوق السلام تسترد انفاسها، ثم بدأت
تسير باتجاه البيت الكبير وهي تكتب آلامها...

لقد هدا كل شيء، حتى لوكان الذي عاملها دون رحمة او حنان، كان
بركاناً من الغضب... الغضب لأنها ليست كابريوس، تذكرت عنقه
الوحشي المخيف، واسرعت ترقق سلام التنين، انه لا يعيها، سرحل اليوم بعد ان ترتب حقائبها، سترك البيت

الكبير، هذا البيت المحطم لأن الولاء فيه متضارب. وجسمها النحيل هو الجسر الذي استعمله لوكان ليصل إلى هدفه... الولد.
ارتفعت الشمس في السماء، والمتزل الكبير يكتنفه المدود في الصباح والنور يتسرّب إلى نوافذ العديدة الصامتة.
مررت بأصابعها على جيدها حيث كان عقد الكهرمان ودخلت القاعة الواسعة وهي تلقي حوصلها نظرة رعب كإله قاتل يوم وصلت إلى هنا وهي عروس. مررت بالمدفأة حيث كان الكلب الأسود الكبير. وكان عادة ينام أمام عتبة غرفة سيده ولكنه كان غائباً عن البيت.
مررت بيدها على رأسه:

- أهلاً يا جت.
كان كل الأسد الرائب ولكنه أليف مع من له علاقة وبناته سيده، شج قليلاً كأنه يسلمها عن مكان سيده. فورت على رأسه وابتسمت له وقالت:

- أنت لا تساكل أي سؤال. حاسستك تؤكد ذلك جبه. إنك لا تشک في جبه لك. ولا تخاف منه.
مشت إلى جناح الزمرد وتبعد عنها جت. الغرفة باردة صباحاً. ونظرت إلى الساعة قرب السرير. ستحضر أحدى الخادمات بعد قليل يفتحان الشوكولا الساخن مع القرفة. كانت معتادة على تناول الشوكولا صباحاً مثل لوكان، وكذلك ركوب الخيل عند الفجر. وتهجد وهي تفتح خزانة ثيابها. فتحت حقيبتها وبدأت تجمع ثيابها. سمعت لوكان يدخل الغرفة المجاورة فففر قلبها وخرج جت لملائكة سيده. فتح الباب وظهر لوكان يهد بقامته الباب. احست كارا بكل حواسها وكان يُعد في حقيبتها والثياب التي يدخلها:
- ما هذا؟

ومشي بسرعة إلى الفراش حيث الحقيقة.
- سأتركك يا لوكان. سيعملني جوليوس على طواوفته إلى فورت فرناند، إذا سمحت له، ومن هناك اسافر إلى الماريتيك واستقل الطائرة إلى أوروبا.
سألها بخشونة:
- الن تذهب إلى إنديلوس؟

- ليس فوراً.
كانت تحاول أن تخفي يديها المتعجبين.
- أرغب في الانفراد بعض الوقت...
- هل هذا معقول؟ هل تعتقدين أنني اتركت تغادريني بهذه الشهولة؟ هل نسبت الليلة الماضية... هل جعلتنا غريبين بدلاً من أن نجعلنا زوجاً وزوجة؟ أمسك بكيفها وادارها اليه. كانت تعابير وجهه عابسة ولو نعينيه رماديّاً بارداً.
- ستنظر غريبين إلى الأبد. حق لو حلت لك ولدأ ساريه بعيداً عنك في بيت يملأه الحب، بيت شقيقتي بول وليس هنا في بيت خليج التنين حيث المرأة تسكن التيّت بدلاً من الحياة!
خيم صمت فاتل. ولا تعرف ما الذي كان يحصل لهم لمسيح صريحة قوية وتحتها يقع في القاعة ثم يتحطم حدق لوكان بعميق كلاد الفرزعن الواسعين. وتركتها وهو يسرع خارجاً من الجناح. تبعته وقد انهارت اعصابها. ومن الشرفة المطلة على القاعة شاهدوا الثريا الكبيرة وقد انهارت وانتشرت شظاياها على أرض القاعة. كانت بقايا الكريستال البليوري تختلط مع قطع من الجفونين والخشب الذي وقع من السقف. وانقضع الغبار تدريجياً. كانت رجل فتاة صغيرة في مشابتها الحمراء وثوبيها الإيبس تبرز من تحت الأنفاس. انها رو، الصغيرة الثالثة روكومة على الأرض وسط الركام...
ـ روكـ
اسرع كلب كارا خوفاً وهي تصرخ والقاعة ترجع صدى صرختها. وركض لوكان على الدرج وقد سيطر عليه الألم المبرح والكرب وهو ينحي فوق الجسم الصغير وغلصه من شظايا الزجاج الحادة بين الأبواب تفتح والخدم يترافقون وقد خرج براید من مكبّه فوق كرسيه المتحرك ووجهه متوجه.
سألت كلير وقد ظهرت بثوب فضفاض ملطف بالتراب وعلى خدها لطخة من الطين:
ـ ما الذي حدث؟
ـ سقطت الثريا وكانت رو تحتها مباشرة تقريباً...
ـ

- رو؟

تمتت كلير مشدوهة ثم ركبت الى لوكان حيث كان يرقص روين يديه وهي بدون حراك.

كان في فورت فرناند مستشفى ولكن الطبيب فاير قرر ان تعالج رو في البيت الكبير، لأنه وجد انه ليس من المحكمة ان تؤخذ فتاة اصبيت بارتجاج في المخ في رحلة طويلة براً او بحراً. كان لدى الدكتور فاير الات للتصویر على الاشعة تحملها سيارة. وجلبها فوراً الى البيت الكبير وعالج بواسطتها رو. وظهر ان هناك كدمات خارجية ولا وجود لاي كسر في الجمجمة. حد الله على ذلك ونلت لما جروها وكدماتها.

قالت كارا:

ـ ساعتي هي في غرفتي.

ـ وايمنت انها لا يمكن ان تعاذر خلنج التنين في مثل هذه الظروف. اما تمييز خدمة المرضى وكانت قد اعانت سارينا بعثتها سوفولا قبل وفاتها.

قالت كلير:

ـ انا لا انفع مع المرضى ولا احسن خدمتهم او الاعتناء بهم. كانت كارا تعلم ان كلير ليست انانة وانها تحب الصغيرة اكثر بكثير مما تظهره للجميع. ووقفت كلير في القاعة تحدق في السقف حيث ظهرت الفجوة الكبيرة بعد سقوط الثريا مع اسلام عزقة خرجت من مكانها... وكانت كارا في الشرفة حين رأت نلزي ينضم الى كلير مواسياً ويلف ذراعه حول كتفها. كان وجهه خائفاً. رأته يكلمها ولئن في من روّعها والمرافق طريقها الى غرفة الاستقبال.

ـ خرج براید فوق كرسيه المتحرك وانحدر يدور حول الركام. هل انتاب اليأس لانه لا يستطيع ان يصعد السلام ليقى بجانب الطفلة؟ كان يبدو عليه الاهتمام. انه يحب رو الجميلة... الطفلة التي تحمل دماء آل سافدج ولها لون عيونهم وشعرهم.

ـ حلت كارا امعتها الى غرفة رو وعادت مسرعة الى جناح الزمرد. وكلدت تصطدم بالطبيب.

ـ آه. اريد بعض كلمات معك يا سيدة سافدج. الفتاة المسكونة تحتاج للرعاية في الأيام القليلة المقبلة. اتمنى ان تكوني عرضتها. انا استطيع ان

اطلب لها مرضية قانونية ولكن ذلك يحتاج الى وقت. سأوكل البك امر العناية بها.

ـ اكذت له كارا قائلة:

ـ سافعل يا دكتور. رو تهمي كثيراً.

ـ قال الطبيب:

ـ افهم شعورك يا مدام. رو طفلة مرتاحه. ومن الحقائق الغريبة ان هؤلاء الاطفال يتغذون بالجمال والذكاء على الاطفال العاديين.

ـ ارادت كارا ان تسأل الطبيب ما اذا كان يعرف والدة رو ولكنها امتنعت. لا شك ان والدتها كانت تحب هذا الرجل جداً جنونياً ولم تبال

ـ ما يتكلفها هذا الحب من ثمن.

ـ دخل الطبيب معها الى غرفة رو. وكان لوكان يقف قرب السرير ناظراً

ـ الى وجه الطفلة بدهول. كان شعر رو الاحمر يفرش الوسادة بينما فساد

ـ ايضن يلف رأسها.

ـ سأل لوكان:

ـ هل هي بخير يا دكتور؟ انتي فاقدة الوعي.

ـ انتي تعاني من ارتجاج في المخ. تحتاج لراحة تامة. لقد سالت زوجتك ان تعمل مرضية لها. ارجو ان توافق انت على ذلك.

ـ انتي اوافق بالتأكيد ولكن اليك من الافضل ان تجلب لها مرضية متخصصة؟

ـ انتي تهم بالفتنة. ولكنني متأكد ان زوجتك تستطيع ان توفر لها خدمة عنازة، سأكون عليها في اوقات معينة. وروما يقيت الصغيرة دون وعي ليوم او اثنين.

ـ حدق لوكان في زوجته ملياناً ثم تركها ومشى الى الغرفة الزجاجية حيث سرّح بعينيه بعيداً في البحر الواسع. كان الطبيب يعطي كارا تعليماته الأساسية.

ـ القنديل ينير غرفة الطفلة والسااعة تدق بهدوء. جلست كارا على كرسي عميق قرب سرير رو. في حضنها كتاب مفتوح لم تقرأ فيه أية كلمة. كانت تستمع الى صوت البحر الغاضب وهو يضرب الصخور في الخليج. المياه تندفع وتلطم المترهل كأنما تود ان تأخذ من جديد ما اعطته لآل سافدج في

الماضي

فأذا دبوس حاد شك في رأسها. كان دبوساً حاداً كالمحرز. وربما كان هناك يوم صنعت العروسة وضاع بداخلها حين الحشو. محرز حاد يغز في رأس العروسة التي تحبها رو كثيراً.وها هي تنا مجموعه ورأسها تلفه الضمادات.

حلت اللعبة والمحرز في رأسها يدين مرتعشتين ووضعتها في جارور واقفلت عليها. ثم عادت مسرعة الى رو تحاول ان تحبها على طريقتها. هناك شخص في هذا البيت يحاول ان يؤذى الاشخاص الذين يحبهم لوكان. شخص يكرهه ويلومه من اجل حادث برايد. شخص روع رو وليلاً ومخافها. شخص اربع كارا وكاد يدهنها بحوارف حصانه. شخص تسير في سقوط الثريا فوق رو وكاد يقتلها... سمعت كارا وقع اقدام في الغرفة المجاورة.

- لوكان؟
نادته وقنت ان يكون هو. انه حاجز منيع ضد اي خطير يكتمن لها. فتح الباب بين الغرفتين ودخل لوكان. كان يليس كترة خضراء مع قبة مرتفعة وحمل كاسين ساخنين بين يديه. وقد تجمعت ضوء القنديل في عينيه فأخذنا تلمعان.

- شراب ساخن يفيدك.
ناوحاً كأساً ووقف ينظر الى رو.

- هل من تحسن؟

- مثغر برهم غرقت قليلاً حين لستها. تناولت كارا الشراب الساخن المثلج بالتوابل وأحسست باللحاظات السوداء التي داهمتها منذ فترة تختفي بعد ان حضر لوكان.

- ضع يدك فوق شعرها. انا واثقة انها ستشعر بوجودك قريباً.
مر لوكان يده فوق شعرها. وتحركت شفاه الطفلة كأنها تتمتم باسمها. كانت كارا متأكدة ان الرابطة بينها هي رابطة دم واحساس يمنع من القلب. لماذا ترك برايد يتنفس الطفلة التي هي ابنته؟ هل كتب عليه ان يعطي كل ما يملك الى برايد؟ هل عاملها بوحشية وحطط عقد الكهرمان

لأنه يعمق ان يتحرر من أخيه ومتزل أخيه؟

وقف لوكان تحت ضوء القنديل يشرب شرابه الساخن. كم هو جذاب

انجنت كارا فوق رو ووضعت كفها فوق جبيتها لتقيس حرارتها. كانت حرارتها مرتفعة الليلة الماضية وها هي باردة ترتجف. جلست كارا تحدق بها وتسعى ان تفتح رو عنينها وتعود الى وعيها. مرت دقائق ولكن رو لم تفتح جفنيها.

كانت ذكري ليلتها مع لوكان غلاً كيابها. ذكرى منزل الشاطئ وال العاصفة الهروجاء، البرق والرعد وعنقه. لم تعد تذكر ما قالت او ما شعرت به. كان عاشقاً عجيناً ولا مهرب منه. جعلها تصمم على ان تترك الجزيرة وتهرب منه ولكن الظرف لا تسمع بذلك الان. انها بجانب الطفلة التي يحب. عندما تلتقيه سوف تكلمه كان بينها هدنة مؤقتة. هو يدرك أنها سوحل بعد شفاوره. هي تدرك انه سليم منها... ليس بصعب حملها ولكن لأنها لا يعبأ تحمل اثنين. الذي سيرث الاملاك. حاولت كارا جاهدة ان لا تفك في نظرات حوطها في الغرفة. لقد غفت شكلها قدر المستطاع. جلبت العاب روم من غرفتها الى هنا. وكانت دا تجلس مع الطفلة حين تذهب كارا ترتاح قليلاً وتستحم. وما عادت كانت تحمل كيساً مليئاً بالألعاب. نظرت اليها دا بعينها الخارجحة ولم يعجبها الحال وقالت:

- هذه غرفة مريضة يا سيدة كارا ولا تستطعين ان تضعي فيها كل هذه الالعاب.

- سترتها رو عندما تفتق من غيبوبتها. انها تساعدها على ان تنسى الحادث الرهيب الذي حصل لها.
قالت كارا ذلك وبشرت بترتيب الالعاب بحيث تدور كأثير على يديها لاستقبال رو بين ذراعيها عندما تستيقظ. زمت داشتيها امتعاضاً وخرجت غاضبة من الغرفة.

وجدت كارا احدى العرائس تنام على وجهها. ذهبت لتجلسها. انها لعبه رو المفضلة جنججر. وكان قد اهدتها اياها لوكان وهي تنام معها دائياً في السرير.

امسكت كارا بالعروسة واجلسها فوق طاولة الزينة قرب المرأة. وشهقت من الالم لأن شيئاً حاداً وخزها في اصبعها. تفحصت الدمية جيداً

المنزل بالسحر او الشعوذة ليجلب الشر والضرر . . .
أخذ فرسه المسرج في الساحة يصهل . ونبع كلبه مشيراً الى ان الوقت قد
ازف للعمل . عليه الذهاب الى المصنع حيث سيتلزم بعض الالات
الحديثة .

- على ان اذهب .
امسك كارا من كوعها كأنه يحاول عناقها ، وطبع قبلة اخوية ، لا طعم
لها ثم مشي الى سرير رو وودعها .

مررت كارا بيدها على خدتها حيث ترك حرارة شفتيه . حبيتى الصغيرة
رو . . . قالت في نفسها . . . لن اغار منها لانه يحبها ولا يحبني . . .
مررت ايام اخرى وبدأت رو تستعيد نشاطها وحيويتها . وشرح الطبيب
ان فقدان الذاكرة هو عاولتها ان لا تذكر الساعة الرهيبة التي كانت الشهرا
ان تتحققها . هذه اللحظة الرهيبة التي لا يمكنها مواجهتها ، لقد اخرجت
كارا منها رات نفسها في النائم نفع عن الاكربوجة وغيره . ووافقتها كارا على
تصوراتها عماولة ان تطمئنها .

- تعالى نأكل القطور . اذا اكلته كله يسمح لك الطبيب فابر بمغادرة
الفراش عدة ساعات .

كانت كارا تشجعها على الطعام وتفتح لها شهيتها بأن تضع لها الشوكولا
الساخنة في كوب مزین بالعصافير الملونة ، والبيض المسلوق في صحن
مزخرف . اكلت رو معظم فطورها . وبدأت كارا ترتب لها غرفتها بينما رو
تلبس الاسواقة التي اهدتها اياها لوكان العقد الملون الذي صنعه لها
جوليوس من اصداف البحر .
- التي اميرة ايرلنديه . اليوم سأقبل الطاعة من الرعايا . اركعوا يا
عيدي .

ومدت رو رجلتها فوقعت كل العرائس المصقوفة على وجهها .
وضحكت مسرورة .

- هل اشبه ابر في شكل؟
كانت رو تنادي لوكان منذ الحادث . . . والدي . في البداية لم تعرف الى
كارا . اخبروها اتها زوجة لوكان . فقالت :
- هل ماتت امي منذ زمن بعيد؟ وهل حزن والدي طويلاً قبل ان

ومثير وعابت . رغبت كارا ان تلمسه بحنان او تتكلم معه . ولكن ماذا
ستقول؟ لقد اقسمت انها اذا حللت ابنه ستريه بعيداً عنه وعن البيت
الكبير .

بني لوكان معها بجانب رو لليلة الثانية . غفت كارا قرب الغجر في
كرسيها وجعلها تذهب لترتاح فوق الاريكة في الغرفة المجاورة . وبعد قليل
عاد اليها ويداه الدافتان على كتفيها وهو يقول بلهفة :

- استيقظي يا كارا . رو فتحت عينها ولكنها لا تعرف اين هي .
حمل لوكان كارا الى الغرفة الثانية حيث كانت رو مفتحة العينين . كانت
تحدق دون ان تعرف كارا وتنظر الى لوكان كأنها تفك فيمن تكون . ثُمّت :

- اين بتجرج؟
اوادت كارا ان تبكي وهي تقول :
- لا يا عزيزتي ليس تلك العروسة .
فرمتها لوكان بنظر استغراب . فتحت كارا الجارور وانحرفت

العروسة التي خابتها . رأت لوكان يبعس . ثم مشت الى رو واعطتها
جنجر . قال لوكان وقد تغير :

- انا تذكر لعيتها المفضلة .
فقالت كارا :

- ربما فقدت الذاكرة مؤقتاً .
عندهما حضر الطبيب اكذ لها ان حالتها في عدم التعرف عليهما عبارة عن
فقدان مؤقت للذاكرة تحاول الطفلة عن طريقه ان تنسى صدمتها والمهمل
وحروفها . وبعد رحيل الطبيب اخذتها لوكان الى الغرفة المزجاجية وانسكتها
على سهرها في رعاية رو .

سألها وهو يفرك يديها بيديه :

- هل ستبقين معها اكثـر ما يمكن؟
شعرت انه يتحسن خاتم الزواج في يدها اليسرى .
- كلير وعدتني ان ترعاها حتى تأخذني قسطاً من الراحة .
- رو الان افضل بكثير . وكلير فنانة خيالية لا تعرف كيف ترعى
مريضة . كان قلبها يضرب بسرعة وهي تفكـر ان تخـبره عن العروسة
والمحـرـز المـفـرـوزـ في رأسـها . ربـما يـسـخـرـ منـها . . . لا يمكنـها ان تـهـمـ احدـاـ فيـ

يتزوجك يا كارا؟

اجابتها كارا:

- يا عزيزتي، انا لا احب ان اسأله مثل هذا السؤال.

سألت رو:

- ربما تساءلين ما اذا كان قد احبها اكثر مما يحبك؟ انت لطيفة ومحبوبة يا كارا. اعتقد ان والدي تزوجك لطيبة قلبك.

اجابتها كارا واقترحت ان تلعبا سوية في تركيب القطع المchorة:

- اعتقد ذلك.

وكلا حاولت الفتاة فتح موضوع والذها كانت كارا تجد طريقة لغافر محظى الحديث. هذا الصباح افترحت عليها ان تشي قليلاً على رجلها وتحبس في الشرفة تحت اشعة الشمس الساخنة او اكثر. قالت رو:

- الشر اعني ضيقه ولا استطيع المثبي.

. ساعدتها كارا في ارتداء ثيابها. وقالت:

د سحملك صموئيل الى اسفل.

كانت الانقضاض المتراءكة في القاعة قد ازيلت. وجد العمال شرخاً كبيراً في السقف. واصر لوكان ان يستدعي خيراً في المبنى وطبقات الأرض

وعوامل التعرية ليكشف على الصخور التي بني البيت الكبير فوقها. قال براید:

- هذه الصخور قوية كالحديد وسيقف هذا المنزل اكثرا من مائة سنة اخرى.

قال لوكان وقد نفذ صبره:

- كيف تؤكد ذلك؟ كلنا يعرف ان البحر يطعن على الامساكن وهي تستلم ضربات متواصلة كلما كان البحر عالياً والموج صاخباً. انا واثق من ان العاصفة الليلة الماضية قد تسقطت في وقوع الثريا.

قال براید:

- حسناً اطلب خيراً اذا كان ذلك يهدى من روعك ويرجعك.

اصبح الجوفي البيت الكبير مكميراً كأن العاصفة تعيش فيه. كانت كارا تخرج مع رو خارج المنزل. تشي خلف صموئيل الذي يحمل الصغيرة بين يديه عملة بالقصص والالغاز والعرائس الملونة. الشرفة مليئة بالزهور

المرجانية الملونة وزيز الحصاد يرتل تراتيله الرتيبة. مجلس هي ورو امام البركة حيث نوافير الماء تترفق. وكانت تشعر بمعنوياتها ترتفع هنا بعيداً عن جو البيت الخافق.

كانت رو ترکض حول البركة:

- كارا. الا تظنين ان البيت الكبير يشبه القصر المسحور... فيه تين وامير ونحن نعيش تحت وطأة سحره؟

سألتها كارا:

- اي نوع من السحر؟

- لا اعرف بالتحديد. هل تعرفين قصة الاميرة والضفدع؟ انه امير مسحور كان يعرف لن ان الاميرة تقع في حبه يتغير شكله من ضفدع سخيف الى امير جميل.

سألتها كارا:

- وهل وقعت الاميرة في حبه؟

- اعتقد ذلك. كل قصص الجنبيات تنتهي نهاية جميلة ولكن ذلك مختلف في الحياة. اعني هل تعتقدين ان فتاة تقع في حب تين؟

- قلت ضفدع؟

قالت رو:

- حسناً الضفدع هو تين صغير. الا تعرفين ذلك؟

قالت كارا وهي تردد اغنية يونانية قديمة:

ـ عزفتك الان.

قالت رو:

ـ احب صوتك.

ـ كارا:

ـ كان عندي غيثار لعزف ما لك.

ـ بما لي.

ـ لم اغن اغنية يونانية منذ زمن بعيد... عليك ان تصفعني لأن الاغنية تعطي صدى وقوع الزيتون في السلال الكبيرة زمن الفطاف.

قالت رو بحماس:

ـ كارا. تليك ان تعلميني كيف انكلم اليونانية.

- هذا يستغرق وقتاً طويلاً يا صغيري.

قبلت كارا اليد الصغيرة ووضعتها على جبهتها وقالت:

- هذه هي الطريقة اليونانية التي تقول ... الله يعمسك.
كانت تمرح مع الصغيرة. واحست كان ظللاً قد حجب نور الشمس
عنها وسمعت الرياح تزبور وسط حقول القصب واصوات الاجراس
المعلقة فوق باب الشرفة تحرك كأن شيئاً قد مر. حضر صموئيل يحمل لها
البوفة. وسألته كارا ما اذا كان البحر عالياً.

- انها الامواج التي تخزها الرياح في ظهرها وهي التي تحركها يا سيدتي.
ان التنين الكبير يهدى ويزبور.

بقيت كارا صامتة تفكّر ... ان التنين الكبير يزبور.

١٠ - والدة رو

مررت لليالى اخرى. وذات ليلة مقمرة استفاقت كارا من نومها على صوت
صهيل فرسن في باحة المنزل. كانت حواره تضرب المقصى المطرد فوق
الارض. وانصتت تستمع. كانت تعرف ان لوكان يركب فرسه احرانا في
ضوء القمر. ولكن الوقت الان بعد منتصف الليل. خرجت كارا من
فراشها ووقفت قرب النافذة تعاوّل ان ترى الراكب والفرس من غرفة
لوكان التي كانت تستعملها الان لترعى رو. كان لوكان ينام في غرفة
اخري. ولم تستطع ان تثنين الراكب او الفرس من النافذة. لبست روباه
ونزلت الى الشرفة حيث كان القمر ينير الباحة. اطلت من نافذة الشرفة
فوق السلام. وكانت صامتة كالشبح وقد حبس انفاسها حين رأت
الحصان. كان ذهبياً ورأسه اسود كثيف الشعر. حضر راكبه وامتطى
السرج ودفعه بسرعة من الباب الخارجي الى الطريق العام. وكان راكبه
طريقاً عريضاً المنكبين يغطي وجهه جيداً بقبعة كبيرة لها اطار عريض تشبه
قبعة لوكان التي يرتديها في الحقول.

اختفى الفرس وراكبه في الليل وبقيت كارا تردد وحدها في الشرفة.
هل كان راكب الحصان لوكان؟ ام انها تتشي في حلمها وتعيش في كابوس
خائن؟ هل من المعقول ان يكون لوكان هو الذي حاول ان يوّقّعها ارضاء في
حقل القصب؟

ارادت ان تسرع الى الغرفة التي ينام فيها لوكان ولكنها ترددت. ماذا
يمحّصل لوفتحت الباب ولم تجدوه؟ ركفت عائنة الى غرفتها واغلقّت الباب
خلفها بسرعة. دخلت فراشها وهي تردد. واغمضت عينيها تطلب النوم

- هل انا الوحيدة هنا التي علقت في الشرك؟ السنا كلنا؟
قال لوكان عاقداً حاجبيه:
- كلنا في شرك خليج التنين؟
- تماماً. هذا ما قصدته.

نظرت كلير الى برايد وهو يكسر الجوز بيديه القويتين.
- برايد! الا تدور ضد الشرك الذي نصبه لك القدر؟
قال برايد:

- القدر يا عزيزتي لا ينصب الشرك التي نفع فيها بل نحن ننسجها
لأنفسنا حين نغلب العاطفة على العقل.

بعد العشاء طلب لوكان من كارا ان تعزف على البيانو. فتحت كارا
غطاء البيانو وقالت:
- ماذا تريدين ان اعرف يا برايد؟
قال برايد:

- احب مقطوعة العاصفة لبيهوفن . . . واقلن انها قوية جداً على يديك
الصغريتين.

قالت كارا:

- انا اعزف على معظم الالات الموسيقية من القيثارة اليونانية الى الجيتار
الاسباني. والدقي انكليزية وهذا السبب تعلمت البيانو وانا طفلة.
ثم ذكرت جبها القديم للموسيقى والالات الموسيقية المختلفة التي
كان سر تجتمع في غرفتها في انديلوس.

تحركت اصابعها كارا بمهارة وهي تعزف على البيانو وملات الموسيقى
الجميلة للغاية. لم تشعر بشيء حين اقترب لوكان وجلس في الظل قريباً.
كانت تشعر بعينيه ترقانها. ماذا كان يفكّر؟ كانت تضرب الاوتار بحنان
واحساس. ما الذي يضمره لها؟ ماتت العاطفة وحل مكانها الحزن. احبت
مرتين وكلامها خاتماً ثقنتها بها. انها ثقة عمياء وبريئة. ضربت اصابعها بقوّة
وتوقفت مع نهاية المقطوعة. صرخت كلير وهي تبدي اعجابها:

- يا عزيزتي لم اكن اعرف انك تحبين العزف على البيانو ايضاً!

قالت كارا وهي ترتجف من ثأثير الموسيقى الطاغي:
- كنت دائماً مغرمة بالموسيقى. حين اعزف اعزف باحساس

ولكن عقلها الباطني كان مستيقظاً وصورة راكب الفرس لا تفارق خيالها.
بدأت تهرب من لوكان وتبتعد عنه. عندما يحضر من المخول تكون مع
رو في الطابق الأرضي بينما يصعد الى غرفته ليستحم ويغسل. وعندها
يبط هو الى القاعة تتصعد هي ورو الى غرفة النوم. تبقى بصحبتها تلهي
وهي تقرأ لها في كتاب خرافات لافونتين.

في غرفة الطعام كانت كارا تشعر بالاطمئنان حيث يترأس برايد الطاولة
ويمجلس ناز وكلير امامها. كانت كلير في ثوبها المخملي الاسود تتكلم ببراعة
عن الفن والسفر والمدن المفضلة لديها بينما يبقى ناز هادئاً، منطويَا على
نفسه كانه اصبع بصرية قاسية حديثة لا تزال تؤلمه. هل هذه الفسحة من
صيف كلير؟ كان ناز يحبها وهي لا تؤمن بالحب لأنها ابتلاك وتعطى
لكثير اثنا عشر امرأة والانفلات من كل القويم. ناز يحب الأطفال ولن
يرضى بزوجة تفضل التمايل الحجرية على الحنان والضحكة.
مسكين ناز! اثنا تفهم وضعه. هي وهو في مركب واحد. قال سافدج
يصعب فهمهم وجهم . . .

قالت كلير:

- احب عقلك يا كارا.

كان مصنوعاً من الفضة وبه احرف يونانية مطبوعة فوق كل حبة من
حياته.

- انه هدية من عمقى.

قالت كلير:

- انها سبحة للصلة. هل تلبسيه للزينة ام للدرء المفم عنك؟
نظرت كارا الى لوكان:

- للزينة فقط. وانت يا كلير يعجبني الدبوس الذي تشبكين به شالك.
هل هو عنكبوت في شرك؟

ضحك كلير وقالت:

- ان شكله يوحى بالشر ليس كذلك؟

قال لوكان وهو ينظر الى اخته:

- انه رمز.

سألت كلير:

طويلة، انيقة بشعرها الاحمر النحاسي. انها تناصر على نفسها الحق في عبة اي رجل.

قالت:

- نلز. لا تنظر الي هكذا. انك تحظى مني.
قال نلز بهدوء:

- انت كأميرة الثلج يا كلير ولن تذوي بسهولة. هل تعلمين ان هناك براكنين تحت الثلج في اقصى الشمال؟ عندما يثور البركان تذيب النار الثائج وتغوله الى ماء بنسب كأنه فيض من الدموع.
لن اركي ابداً يا نلز. انا اترك الدموع للنساء اللواتي يقعن في حب الرجل

وانحكت لهم اتحاطة كلها سخرية
- ماء الخير ايها الامير الجميل
خرجت كلير واغلقـت الباب خلفها. وبعد تردد قلت خرج نلز الى الشرفة واخذ يتأمل الاشجار الغارقة في ضوء القمر.

قال برايد:

- انت مظلومة يا كارا. هل تجديتنا قبيلة قاهرة، غريبة الاطوار؟ انا نخرج بعضـا البعض، اليس كذلك؟ نحن ك غالبية الايرلنديـن.

قالت كارا باستكانة:

- اتفـي احاول ان افهمكم. انا يونانية ونحن شعب عاطفي. ولكتـلا نخـارب العـاملـة
ويمـدـتـنـجـلةـ ضـائـعـةـ. لـقدـ عـلـقـتـ مـثـلـ نـلـزـ فـيـ التـيـارـاتـ التـصـارـعـةـ مـنـ
الـاـحـلـيـسـ الـتـيـ تـغـمـرـ آـلـ سـافـدـ. نـظـرـتـ حـوـلـهـاـ نـفـتـشـ عـنـ صـخـرـةـ تـحـتـيـ
بـهـاـ...ـ كـانـ لـوكـانـ وـبرـاـيدـ يـلـعـبـانـ الشـطـرـنجـ.

قالت كارا:

- سـأـرـكـكـاـ تـلـعـبـانـ الشـطـرـنجـ. صـاحـبـ الـفـارـسـ الـأـسـوـدـ فـيـ خـطـرـ؟
قال بـراـيدـ:

- الـظـاهـرـ انـ لـوكـانـ يـهدـدـ فـارـسـ الـأـسـوـدـ وـيـعـنـعـهـ مـنـ الـوصـولـ إـلـىـ الـمـلـكـ.
هلـ تـحـاـولـ انـ تـخـفـيـ منـ الـوـجـودـ كـلـاـ يـاـ لـوكـانـ؟
ارـتـعـدـتـ كـارـاـ لـأـنـ الـمـعـنـيـ الـبـطـنـ جـلـمـلـهـ كـانـ وـافـسـحاـ. التـوـامـانـ الشـقـيقـانـ

وعـاطـفـيـ. كـلـ استـاذـ موـسـيـقـيـ لـاـ يـعـجـبـ اـسـلـوـيـ. لـاـ بـدـ انـ بـرـاـيدـ لـاحـظـ
انـيـ اـخـذـتـ حـرـيقـيـ فـيـ الـعـدـ وـالـتـوزـيعـ.

قال بـراـيدـ يـغـازـلـها:

- تستـطـعـيـنـ اـنـ تـأـخـذـيـ الحـرـيـةـ الـتـيـ تـرـغـيـبـهـاـ يـاـ كـارـاـ.
قـامـتـ كـارـاـ مـنـ الـبـيـانـوـ وـجـلـسـ فـيـ مـكـانـ قـرـيـبـ مـنـ بـرـاـيدـ تـارـكـهـ لـوكـانـ
يـمـلـسـ فـيـ الـقـلـلـ بـعـدـهـ.

وقـالـ:

- كـمـ اـنـتـ لـطـيفـ يـاـ بـرـاـيدـ. شـكـراـ.
هـذـاـ حـدـيـثـ بـعـدـ موـسـيـقـيـ الـقـوـيـةـ. وـاخـذـ الـجـمـيـعـ يـصـغـيـنـ إـلـىـ صـوتـ
الـمـرـجـ وهوـ يـتـلـاطـمـ فـرـقـ الصـخـورـ بـضـربـاتـ مـتـظـمـةـ.

مسـاـلـكـ كـلـيرـ لـوكـانـ:

- مـنـ لـتـنـظـرـ وـصـوـلـ خـيـرـ الـبـيـانـ لـيـفـحـصـ الـاسـاسـاتـ؟ مـلـ تـعـتـقـدـ انـ
الـبـيـتـ الـكـبـيرـ بـدـاـ يـهـارـ فـعـلـاـ؟
- مـنـ الـأـسـلـمـ انـ تـقـومـ بـفـحـصـ الـاسـاسـاتـ. سـيـحـضـرـ الـخـيـرـ خـلـالـ الـأـيـامـ
الـمـقـبـلـةـ.

واـخـذـ لـوكـانـ نـفـساـ مـنـ سـيـكارـهـ.

صـوتـ الـبـحـرـ عـالـ، فـيـ هـذـاـ الـأـيـامـ. هـلـ لـاحـظـتـ ذـلـكـ؟

- كـلـ وـاحـدـ مـنـ هـنـاـ عـلـ صـلـةـ روـحـيـ بـالـبـحـرـ. نـحـنـ آـلـ سـافـدـ تـعـيـشـ عـلـ
هـذـهـ شـواـطـئـ لـأـنـ الـبـحـرـ حلـ سـفـيـنةـ جـدـوـدـنـاـ إـلـىـ هـنـاـ. وـكـارـاـ وـلـدـتـ فـيـ
الـبـحـرـ الـأـيـونـيـ. وـنـلـزـ يـمـجـرـيـ فـيـ عـرـوـقـهـ دـمـ مـنـ بـحـرـ الـفـايـكـنـ. تـسـتـمـعـ لـصـوتـ
الـبـحـرـ كـأـنـ يـنـاجـيـنـاـ.

قال نـلـزـ مـبـتـأـساـ:

- لـدـيـكـ خـيـلـةـ الـفـنـانـ الـأـيـرـلـنـدـيـ الـأـصـيلـ. الـبـحـرـ كـاتـبـ...ـ يـكـونـ
لـطـيفـاـ هـادـئـاـ اوـ قـاسـيـاـ هـائـجاـ.

صـرـختـ كـلـيرـ بـعـصـيـةـ:

- الـحـبـ وـمـاـ شـانـهـ هـنـاـ؟ اـحـبـ اـذـهـبـ بـعـيـداـ وـاعـيـشـ فـيـ كـوـخـ مـصـنـعـ
مـنـ القـشـ فـيـ اـيـرـلـنـدـاـ وـلـكـنـ خـلـيـجـ التـيـنـ يـمـسـكـ بـكـلـتـاـ يـدـيـهـ مـنـ يـوـلدـ هـنـاـ.
سـأـلـهـ نـلـزـ:

- الـنـ تـذـهـيـ بـعـيـداـ عـنـ خـلـيـجـ التـيـنـ حـينـ تـزـوـجـيـنـ؟
كانـ نـلـزـ يـحـاـولـ أـنـ يـشـرـ غـضـبـ كـلـيرـ وـعـرـكـ عـاطـفـتـهاـ الـبـارـدـةـ. وـقـفتـ كـلـيرـ

يتنافسان في حلبة صراع هي خليج التنين.

وركضت كارا خارجة... فسبقتها لوكان وفتح لها الباب.

وصلت الى جناح الزمرد تتفقد رو التي كانت نائمة وقرها جنجر عروستها المفضلة. رغبت كارا ان تمسك بها وترميها من النافذة لتخليص من سحرها الاسود.

انحنت فوق رو وقبلت شعرها الاحمر. ثم فتحت النافذة ووقفت قرب الستارة تذكر الليلة الماضية والفرس وراكبه. ان حب السيطرة يجعل الانسان لا يميز بين الخطأ والصواب... ورفعت نظرها الى السماء. كان القمر قد فقد استellarته الناتمة. اغلقت الستائر واطفلات نور القنديل ثم اقفلت باب الغرفة بناء على احسان داخلي غريب.

دخلت كلرا فراميها وتذكرت رسالة بول التي وصلتها بعد الظهر. سألها شقيقها ان تساعد له تصرفه حيال زواجه... واعترض لها انه كان رجعوا ولم يلاحظ اهلاً قد أصبحت امراة لها عقل وقلب خاص بها. كان يأمل ان تجد الحب الصحيح مع شاب يوناني ولكنه سيكون سعيداً اذا كان لوكان سافدج قد منحها السعادة... حاولت كارا عبثاً ان لا تبكي. كانت الوسادة تحت رأسها كالصخرة.

وتضمنت الرسالة ومضة حب من دومينيقي والصبي الصغير دومينيك الذي يسأل دائمًا... متى ستعود عميق كارا الى اليونان؟ كم سيسعدها لو تجتمع رو بدمينيك. تذكرت دعوة بول لها ولزوجها لزيارة انديلوس في اقرب فرصة. وعدها بأنه سيحتفل بزواجهما على الطريقة اليونانية. الخراف المحشية بالازرق والاعشاب والتوابيل... العسل واقرacs الحلوى الكبيرة كالدواليب. الشراب والموسيقى في كل مكان.

وفي ختام الرسالة سألا بول ما اذا كانت حقاً سعيدة. وهل يعاملها لوكان سافدج معاملة حسنة؟ قال ان قلبها الكبير لا يستطيع ان يملأ إلا رجل كبير.

تهدت. ملاحظة واحدة سترسلها الى بول بانها غير سعيدة وخائفة. ستجعله يحضر على متن اول طائرة الى جزيرة دي لوك ويرحل بها بعيداً عن خليج التنين الى حيث الامان والاستقرار في بيته... على جزيرة انديلوس.

كانت سارحة بفكارها عندما احست مسكة الباب تدار. قالت كلير بصوت منخفض:

- اعرف يا كارا انك صاحبة. هل استطيع ان ادخل واتكلم معك؟
رأيت النور من تحت الباب.

ترددت كارا. لقد احتملت اكثر ما يمكنها من مزاج آل سافدج في ليلة واحدة. ولكنها تركت فراشها وفتحت لها الباب.

قالت كلير:

- اعرف ان الوقت متاخر ولكن يجب ان اتكلم مع احد.
ادخل.

شعرت كلرا باهمية الحديث، واغلقـت البابـ خلفـها. قـالت كلـيرـ تـجيـفـ منـ وأـهـلـهـ أـخـصـ قـدـمـهـاـ وـقـمـ بـدـيـكـ بـدـونـ مـصـاحـيقـ صـفـرـاءـ شـاحـبةـ كـانـ الاـشـاحـ تـطاـرـدـهـاـ.
قالـتـ كـارـاـ:

- سـأشـعـلـ المـدـفـأـةـ الـكـهـرـبـائـيـةـ.

ثم جلسـتـ عـلـىـ الـأـرـيـكـةـ تـسـمـعـ إـلـىـ صـوـتـ الـبـحـرـ.ـ اـنـهـ يـلـطـمـ

- كـنـتـ سـاجـنـ وـحدـيـ فـيـ غـرـفـيـ وـاـنـاـ اـسـمـعـ إـلـىـ صـوـتـ الـبـحـرـ.ـ اـنـهـ يـلـطـمـ بـاـنـتـظـامـ كـانـهـ مـلـعـونـ اوـ بـعـونـ.

- مـلـاـذاـ تـبـقـيـ هـنـاـ يـاـ كـلـيرـ؟ـ اـنـكـ غـيرـ سـعـيـدةـ وـقـلـتـ الـبـارـحةـ اـنـ عـمـلـكـ لـاـ بـسـيـرـ سـيـرـاـ حـسـنـاـ.

قالـتـ كـلـيرـ بـعـصـيـةـ:

- مـلـاـذاـ يـقـيـ ايـ مـاـ هـنـاـ؟ـ مـلـاـذاـ تـبـقـيـ اـنـتـ يـاـ كـارـاـ؟ـ اـنـكـ تـقـلـيـنـ غـرـفـتـكـ فـيـ وـجـهـ لـوـكـانـ عـلـىـ مـاـ اـعـتـقـدـ.

اخـذـتـ كـارـاـ نـفـساـ عـميـقاـ وـهـيـ تـفـتـشـ عـنـ سـبـبـ تـبـرـرـ بـهـ مـوـقـفـهـ.

- كـنـتـ اـفـكـرـ مـنـذـ اـيـامـ اـنـكـ تـبـدـيـنـ غـيرـ سـعـيـدةـ هـنـاـ.ـ كـنـتـ اـمـلـ اـنـ يـسـتـقـرـ لـوـكـانـ وـيـكـونـ زـوـجـاـ صـالـحـاـ لـكـ.ـ اـنـ كـالـبـعـدـ الـعـمـيقـ الـجـارـيـ.ـ هـادـيـهـ فـيـ

سـطـحـهـ وـفـيـ اـعـمـاقـهـ تـيـارـاتـ مـتـفـارـعـةـ.ـ اـنـ لـوـكـانـ يـعـتـاجـ اـلـ عـاطـفـةـ مـلـتـهـبـهـ.

وضـعـتـ كـارـاـ يـدـيـهاـ عـلـىـ خـدـيـهاـ.ـ وـتـذـكـرـتـ عـنـاقـ لـوـكـانـ هـاـ.ـ هـلـ يـعـتـاجـ

لـوـكـانـ اـلـ حـبـ فـقـطـ؟ـ اـمـ يـرـغـبـ بـاشـيـاءـ اـخـرىـ لـاـ تـمـلـكـهـ هـيـ؟ـ

قالـتـ كـارـاـ بـصـوـتـ هـادـيـهـ:

حين وصلت اليها كارا بعد ان اغلقت الباب.
قالت كلير وهي تجهش بالبكاء:
ـ انها ابنتي. رو هي ابنتي.

ـ جربت ان اجعله يتم بي ولكنني لم افلح. هناك حاجز عديدة تقف
بيتا.

قالت كلير:

ـ هل هي كابريه؟

فهزت كارا رأسها ايجاباً:

ـ لقد اخبرتى لوكان برحلته الى باريس وبنبه في ان يطلبها للزواج.
ولسب من الاسباب لم يفعل. ثم التقينا في فورت فرناند...
سألتها كلير:

ـ هل وقعت في حبه؟

قالت كارلز:

ـ ما هو الحب؟ لقد هربت من اليونان لأن الجميع هناك كانوا يعذرون
انفسهم شاباً اسمه نيكوس. كنت صغيرة جداً. لم افرق بين الحب
والصدقة. واكتشفت الان انني ونيكوس كنا صديقين حميمين فقط.

ـ نعم انت صغيرة.

ارادت كارا ان تغير الموضوع لتعرف اسباب زيارتها لها في الليل.
سألتها:

ـ ما الذي حصل؟ هل ترغبين في جرح نلز؟

قالت كلير وهي تنظر الى الغرفة التي تناول بها روا:

ـ هل هي نائمة؟

ـ رعا.

اومنات كارا برأسها.

سألتها كلير:

ـ هل استطع ان انظر اليها بسرعة؟ انا لست عاطفية ولكن لدى رغبة
ملحة في ان اراها وهي نائمة.

قالت كارا وهي تفتح لها الباب:

ـ على مهلك.

دخلت كلير ومشت بثأن نحو السرير. ووقفت تتأمل الصغيرة ثم رفعت
يديها الى فمها لتخفى صوت بكالها. ركضت خارجة من الغرفة وجشت
عل ركبتيها قرب الاريكة وانخفضت وجهها بالوسائل. كانت لا تزال تبكي

١١ - نهاية البيت الكبير

كانت كلير تقول وهي تجلس فوق الاريكة منهوبة القرى، تعبة بعد عاصفة الدمع: «هذا صحيح. لا استطيع ان اكتب الحقيقة فترة اطول. كان على ان اخبر احدا. لم اعترض لاي شخص بهذه الحقيقة ولا حتى الى لوكان. لكنه يعرف الحقيقة ولقد اعطتها الحب الذي كان يجب ان اسبغه عليها. كما تعتقد انه والدها. رأيت ان اخبرك بهذه الحقيقة حتى لا تظلميه او تعتقدني انه رجل غير مسؤول ولا قلب له. لوكان لا يتورط في حب فتاة ويغير بها ولا يابه بعد ذلك لتاتح عمله...»

قالت كارا بحزن: «بلغ رو الشماني سنوات من عمرها. ورضيت ان يلوم الناس شقيقك كذباً كل هذه السنوات؟»

اجابتها كلير شبه عطمة: «نعم. رو تشبهه كثيراً منذ ولادتها. هالون عينيه الخضراء وشعره الاحمر وابتسامته ونظراته العابثة. لذلك انطلت الحدقة على الجميع. كنت واثقة ان لوكان لن يفشي سري...»

وأكملت كلير حديثها وعيناها تفيضان بالدموع: «ومع مرور الزمن لم يابه لوكان لكلام الناس وهم يتهامون بانها ابنته. كان يحبها بجنون وهي تعبده. وهذا الحب بينها كان يزيد من حسد برايد. سألتها كارا بحماس: «الم يشك برايد ابداً بالحقيقة؟»

- لا. كان برايد يؤذن ان لوكان والدها. منذ كان لوكان فتى في سن الطيش، كان جذاباً لا تقاوم الفتيات سحره. كان يلهم معهن ولكنه لم يحطم قلب اي منها.

تساءلت كارا في نفسها... الم يحطم لها قلبها وجسمها؟ الم يعاملها بخشونة في بيت الشاطئ دون رحمة او حنان؟

- انك تنظرين الى عينيك الواسعتين ولا تصدقين. وجهك كله تعابير واحاسيس. انت من اجل الناس الذين عرفتهم. عيالك كلها حياة تعكسان بصرارة ما في قلبك.

عرفت كارا انها ترى كلير على حقيقتها... امرأة مشحونة بالعواطف تخفيها تحت قناع وهبي وبرودة مصطنعة.

- كلنا نليس لافعلة تخفي تخيلها حقيقتنا. تخفي المرواغط الغير نخجل منها. سالتها كارا،

- ولماذا نخجل من الحب؟ الم تخفي الرجل... والد رو؟ مزقت التعابير الحزينة وجه كلير واسكت يكara كأنها ترید ان تتشبث اظافرها في لحمها وقالت:

- سوف لن احب اي رجل آخر في حياتي كما احييت والد رو. كان جيلاً وخلاباً. كان رساماً تشكيلياً التقينه في باريس حين كنت ادرس الفن والنحت. كنا نلتقي سوية في المقهى. تحدثت وتجادلنا وناكل الدجاج المشوي، كتن احضره ولكنني لم استطع ان ابتعد عنه. كانت تجذبني الي قرة سحرية لا قليل لي على كسر طوقها. في يوم من الايام اخبرني ان صديقه يملك كوخاً للعصيد في الغابة خارج باريس وطلب مني ان اصحبه لنمضي فيه اسبوعاً سوية.

توقفت كلير عن اقام قصتها وأخذت نفساً عميقاً:

- كنت في الثامنة عشرة من عمري. مغرمة به حق الجنون. لم ار اي خطأ في جهه. كان فناناً موهوباً يحاول ان يصنع مستقبلاً كما كنت انا فنانة اصنع نفسي. لم انتظر منه ان يتزوجني... ذهبنا الى كوخ الاحلام. كنا منعزلين عن العالم. لا رفيق لنا الا الغزلان والقطباء. مثبتاً في الغابة ومتمنعاً بالطبيعة... تحدثنا وقضينا الساعات الهنية... وفي يوم، حضرت الى

الكاربيبات. كانت تشتري لي حاجيات اليومية وكانت لا تغادر المنزل إلا ليلاً. كانت فقيرة تعمل في الخياطة. أعطيتها ما يكفي من المال لتفتح محل للخياطة مقابل أن تذهب في مركب لشحن الموز إلى جزيرة دي لوك. ومن هناك تذهب بطريق البر إلى خليج التنين وتضع الطفلة على باب البيت الكبير...

هدا هناء كلير بعد أن اتت اعترافها وقالت:

- كنت أعرف أن برادي سيتبناها عندما ينظر إليها. سيعرف أنها من آل سافدج...

قالت كارا بوضوح:

- وستهون لوكان بأنه والدها.
- نعم، هنا صحيح. لن يلوم أحد برادي لأنه كسيح ومقعد، كان الجميع يعلمون أنني في هايبي حرت العنوان. حين عادت مرتاحاً من مهمتها عدت بالطائرة إلى باريس. كنت أثق ببرادي وقد طلبت منها أن تترك مع الطفلة ورقة باسمها... رو.

عندما عدت أخيراً إلى خليج التنين كانت رو قد بلغت الخامسة من عمرها. كانت أخاف أن انظر إليها حتى لا أرى ليون في وجهها. كلها سافدج ولكن الغزلان والقطباء كانت في داخلها من تأثير أسبوع قضيته في الجنة. أسبوع انتهى منذ زمن بعد أن حرفي من وهم كبير... وهم الحب، بقيت لستين طويلاً لا احتمل لمة رجل. في المدة الأخيرة فقط.

جلست نائمة تنظر إلى وجه كارا:

- كيف لي أن أثق برجل مرة ثانية؟

سألتها كارا:

- منذ متى تعرفين نلزاريكسون؟

اجابت كلير:

- قبل أن أضع رو.

- إن كنت تقصددين نلز، فلا أظنه يريديك لاسبوع واحد فقط.

- أخرجت الرجال من حياتي العاطفية وكرست وقتي كله للعمل.

- حيث الحجارة الباردة، الحياة بدون حب لا تحتمل. أنت لست

الكرخ امرأة في الأربعين من عمرها راكبة حصانها، في وجهها مسحة جمال زائل، تصرف بغيره عليه القوم. كنت وحدي في الكرخ حيث ذهب ليون يسبح قرب النبع.

.. هذا الكرخ ملكي. القصر ذو الإبراج الذي تربى بين الأشجار هناك ملكي. كل هذه الغابة- ملكي. حبيبك للسبوع السابق هو ملكي... ليون زوجي. قالت المرأة ذلك ولكن فرسها وذهبت من حيث اتت، ذهبت إلى قصرها ذي الإبراج وسط الغابة... وأصبح اليوم أغبر بالنسبة لي. وقفت مدهوшаً وخائفةً انتظر عودة ليون. لم أكن أعلم أن ليون رجل متزوج... أردت أن أجعله يحبني بقدر ما أحبه حتى لا يرفض أن يدخلعني أبداً.

حين عاد من السباحة انفتح قابكت زوجته. صرخت، وهو ركض في هوله. أخذ سكارة وأشعلها. كان متزوجاً وكل ما قاله المراء... زوجته كان صحيحاً.

زوجته غنية لمن يفترق عنها ولمن ترضي هي أن تطلقه. كانوا متواهفين. كانت تريد زوجاً شاباً جيلاً وكان يريد زوجة غنية تسمع له أن يتصرف على هواه ويشبع نزواته وتحقق فنه. كان يعيش الفتاة الشابة فترة حق يملها فينتقل إلى غيرها.

روعتني الحقيقة. ركضت في الغابة أبكي بوحشية ومرارة. كانت كراميقد اهياست. وهبته نفسى لرجل مخدع مداهن. رجل لا أعني له أي شيء سوى تحقيق نزوة طائشة ومتعة عابرة. لم أكن أكثـر من كعب جديد في حياته.

عدت إلى باريس. كنت أعيش مع كابريوس في شقة صغيرة. كانت كابريوس تعمل عارضة للازياء. وكلها من لوكان في باريس في رحلة عمل كان يصحبها إلى الرقص والعشاء. وقد تعرفت في تلك الفترة إلى نلز. كنت سائسني ليون مع الزمن ولم يترك في أحشائي ذكرى أبدية لا استطيع الهروب منها.

تركت باريس إلى هايبي وتظاهرت أنني ذاهبة لاتعلم النحت هناك. وبدلًا من هايبي ذهبت إلى جزيرة تريينيداد وعشت مخفية هناك ل حين وضعت رو. لا أحد يعرف أنني من آل سافدج. عشت مع أحدي

لا يمكنني ان احطم قلبها وابعدها عن لوكان. روتق به كثيراً ولو كنت انت لا تثقين به.

الثانية كلمة مرادفة للحب. كانت كارا واثقة بأنها غداً او بعد غد ستبقى وحدها مع لوكان... سيقى لها وحدها. ولن يكون عليها ان تهرب آلاف الأميال بعيداً عن البيت الكبير في خليج التنين....

بعد مرور خمسة وعشرين عاماً على زواج احد العمال في المزرعة قررت الزوجان ان يختلفاً باليوبييل الفضي لزواجهما السعيد. جميع العمال والخدم في المنزل اخذوا اذناً من براید ليحضرروا الاحتفال.

ستكون الحفلة اهم حدث في خليج التنين منذ زمن بعيد. هناك فرقه لمزف الموسيقى وطاؤلات عملية (أقراص الخلوى...) ورقص (وغناء) كانت رومانسية تتكلم مع كارا عن الحفلة وطلبت اليهان تأخذها قرئ العروس التي تختلف بزواجهما الفضي. كانت كلير تدخل الجناح وسمعت ما قالته رو.

- انا اعرف ليل وجو. انتي متأكدة انها لن يمانعا في ان اصطحب رو معى لتشاهد الرقص. هل تذهلين يا رو برفقتي؟
ركضت رو وعانت كلير من خصرها موافقة. وكانت فرحة كلير اكبر من ان توصف بهذا العنوان العفو.

لم تذهب كارا الى الحفلة لأنها رغبت ان تترك رو وكلير وحدهما: كانت تمنى لو تستطيع كلير ان تخبر الطفلة الحقيقة... انتي ام وايتها.
كان يوم الجمعة بعد الظهر هو موعد الحفلة. خرج الخدم بابليس زيتهم من اليسك الكبير. وذهبت كلير بسيارتها ومعها ناز ورو. كان لوكان في حقول القصب وقد خرج منذ الصباح الباكر ولن يعود قبل الرابعة بعد الظهر.

وقفت كارا في القاعة قبل ان تدخل مكتب براید. اخذت خطواتين ثم توقفت متربدة. ونظرت الى السقف حيث وقعت الثريا فخفق قلبها لأن السقف كان يتشقق من جديد...

دقّت الساعة الثالثة ورأت كارا نفسها في المرأة... نحيلة وقلقة وشكلها غريب. اقتربت من المرأة... لقد تشققت مثل السقف. احست بالبرودة تنشر في اطرافها. كانت المرأة المكسورة دليل شؤم. وسمعت

انعزالية يا كلير. والانسان يحتاج للحب ك حاجته للغذاء.
- الحب فيه امتلاك وعبودية. وسعادة المرأة يصنعها او يشوهها الرجل الذي تحبه.

- رجل يوناني قال... ان ثمن السعادة يدفعه الانسان من الالم. ليس من السهل ان تكون امراة يا كلير. المرأة محظوظة رومانسية. عاطفية وحسنة. نحن لا نريد ان نعيش لنأكل وشرب فقط.

- اعلم ان المرأة الوحيدة تشبه الكنيسة المهجورة كلها صدى للالحادم. كل لطيف ولكنني لا اشعر معه بالحب الجنوني الذي عشته في رفقة ليون.

- كنت فتاة صغيرة حينذلك. كثيرات من النساء يفضلن الحب الاهادي. انت مدين بي كارا. انت تفضلين الحب الملهي وبالطبع انشغلت عنك بشدة وفي وشجنوني ولم افكري بمشكلتك يا عزيزتي. حب لوكان لك لن يكون هادئاً ابداً. كان عليك ان تعرفي ذلك منذ افتتاحه.

- طبعاً. انا لا انتظر من لوكان ان يتغير. الجميع هنا يقولون انه عايش. وانا اعتقد انه شيطان رجيم.

- انه ساذج. نحن متوجهون. نعيش كما نريد ولا يحسب لشروعنا اي حساب. لوكان لا يمكنه ان يصبح ملائكة...

- انا لا اريد ملائكة ولكنني اريد رجالاً اتق به. خيل اليها انتاسمع وقع حواري من جديد. شعرت بان الخطير يحذق بها من كل جانب.

قالت كلير:
- انت متعبة يا كارا. اشكرك على اهتمامك برو... عـاـنـتـعـقـدـمـ اـنـقـلـ اـلـمـ غير طبيعية... ربما تظنين ان علي ان اخبر رو بالحقيقة. ولكنني لا استطيع. الحديث الذي دار هذه الليلة سيقى سراً بيننا. هل تفهمين؟
- لا. لا افهم.

- رو تعتقد ان لوكان والدها. هي تحبه بجنون ولا يمكنها ان تخفي مثله. من القساوة ان احرمها منه. انا ارغب في الرحيل من خليج التنين قريباً. سأذهب مع ناز الى الدامارك. سبني حياتنا هناك من جديد.

- رو ابتك. كيف تفكرين بان تتركيها هنا؟
- لا يمكنني ان اصحب ابنة ليون معي في حياتي الجديدة مع ناز. كذلك

الفرس يصهل في الاسطبل وراء المنزل. ركضت ودخلت مكتب برايد.
وفتحت الباب وهي تناادي:
- برايد؟

لا جواب. الغرفة فارغة الا من الاثريات النادرة والزهيات الجميلة.
حدقت حورها ثم مشت الى النافذة ونظرت الى الخارج. كان برايد
يترجل عن الفرس الذهبي ذي الرأس الاسود وعسكط بالستارة فزعة بينما
مشى برايد من باب جانبي الى داخل المنزل. تسمرت كارا في مكانها.
كانت تعرف اهنا وحدها مع الرجل الذي يزيد ان يزدحها دون رحمة...
كانت ما تزال في المكتب حين دخل برايد في ثياب الركوب. نظر اليها
فأخذت تحدق فيه وقد انتعلت مقفلتها. غمت بخوف:

- برايد؟
نعم يا عزيزي. برايد الكسيح الذي يمشي من جديد ويركب الفرس من
من جديد. ربما لا اكون بذوق وجاذبية شفيفي. وانا لم اكن ابدا امتنع
بلياقته وسحره ولا احسن معاملة العمال مثله.
بدأت كارا ترتجف كأن الارض تهتز من تحتها. وامسكت بالملائكة كي لا
تفع ارضاً. سأله بصوت يرتجف:

- متى متي وانت تشي وتركب؟
- منذ سنة تقريباً. لقد انقلب الكرسي المتحرك بي وبدلأ من ان اجد
نفسني ضعيفاً لاصقاً بالأرض اكتشفت اني استطيع ان احرك رجل. كان
نزل يعمل لي مساجداً وقد ساعدي في استعادة استعمال المصحف الثاني من
جسمي. وكما ترين عدت المنافس القوي بل سيد خليج التنين
- لماذا لم تخبرنا؟ لماذا بقيت تعذب لوكان وقتل عليه دور الشهيد؟ كنت
نطلب منه روحه لأنك مقعد. كان سيفرح كثيراً لو اعلمه بما حدث.

- لسنين عديدة كان لوكان يتمتع بحياته بينما انا مقعد في كرسي
متحرك. انا اريده ان يتالم. كنت اتفكر ان يتزوج كابريوس المجنونة
اللعوب. كانت ستطلب منه الكثير من الاهتمام وسترفض ان تعطيه الولد
كي لا تخسر جمال جسمها.

ضحك برايد وصب لنفسه كاساً وقال:
- لوكان عاطفي ولكنه ينجذب من اد يظهر عاطفته. كانت والدتي

تفصلني عليه لأنني اشبهها بينما لوكان يشبه والدي. لم تكن والدتي ايرلندية
ولا عاطفية. كانت تحب السيطرة وتتمتع بكونها سيدة خليج التنين حيث
الخدم والعمال في طاعتها. وكان لوكان يتم باليعمال من الناحية
الاجتماعية... اي يتم بمحاجة العمل الذي يوفر راحة^١ بر لعدد كبير من
العمال وعائلاتهم.

ضحك برايد من جديد واكملا حديثه:

- لوكان لا يحب العبودية، كالآخرين الإيرلنديين اللذين اسما البيت
الكبير في خليج التنين. ولكنني انا جعلته عبداً لي.
لارجعفت كارا واحت ارض تهتز بالفعل تحت رجلها وقالت
بصعوبة:-
- انت الذي كتبت تركب الحصان البارحة لياماً وانت الذي لم ي Kristen
تخلهي ليده سفي فرب المصلح القديم.
قال يسخر منها:

- لقد اكتشفت سري، وباللأسف، اردت ان اوهمك ان لوكان يزيد
بك شرًّا كي تكرهيه. انت انسنة غير عادية تقدرين الجمال ولذلك احساس
مرهف. انت اهواك واريدك لنفسك.

انت عينا برايد. كانتا مربعتين. وادركت كارا اها لو حاولت ان
ترکض لامسك بها يديه القويتين. تذكرت ان لوكان سيحضر في الرابعة.
عليها ان تخداته وتطرح عليه الاستثناء لتجعل الوقت يمر حتى يحضر زوجها
وينقلها منها...
- انت الذي تحدثت لوكان لتسلق الصخور. هل كنت تأمل في ان
تسطع؟

- يا عزيزي. التنين يجرس آل سافدج. الا تعرفين؟ انت خائفة مني
ونتفين امامي تحديديني كاللبوة.

- لقد قالت دالوالدتك ان اللوم يقع على لوكان في الحادث. هل تعرف
دا انك تشي من جديد؟

- طبعاً. دا كانت دالها تخفي وتخلص لي وتفعل كل ما اطلبه منها. ابها
هو الذي اشتري في الفرس ساتان. الساتان الاصل بي خارج الجزيرة من
اجل التناسل. كان الجميع يؤمدون انتي لن امشي من جديد او احب امراة

من جديد...

مش برايد خطوة اخرى نحوها. وكادت تصرخ. في تلك اللحظة لم
البرق قليلاً في السماء.

- رأيت اجل منك بين النساء ولكنني لم ار اية فتاة لها عينان سوداوان
فيها جاذبية غريبة كعینيك. عيناك بيزنطيان مثل هذه المزهرية لا تقدران
بشنع.

كانت المزهرية الى شمال كارا. امسكت بها بسرعة ورمتها في المدفأة
فترحطم الى اجزاء صغيرة. ذهل برايد ولم يصدق ما حصل. ثم صرخ
صرحة غضب وانحرى يجمع اجزاءها البلاورية الشمينة. اغتلت كارا هذه
الفرصة وركفت هاربة الى القاعة.

- دا، اين انت ايتها الساحرة العجوز... لا تتركيها محرب! فتحت
كارا الباب وخرجت. وخلفت بها دار لكتها كانت اعجزم من ان تستطيع

التحقق بها. ركفت كارا ياتجاه حقول القصب حيث يعمل لوكان...
لوكان. لوكان. كانت ضربات قلبها تناذيه وعل شفتيها صلاة صامتة
تبكي باسمه.

- لوكان!

ركفت نحو الفارس الذي رأته يسير باتجاهها. وكانت في حلم مريع،
رفعتها الفارس الى جواره بيديه القويتين وقد امسك بجمجمها النحيل
المترنح وقرها الى صدره الدافئ القاسي. امسكت بكتفيه وهي ما تزال
ترتعش. وغمراها الفرح لقربه منها. شعرت بالامان، وسمعت يقول:

- يا اهي. هذا برايد وافق في المدخل!

عاد برايد الى داخل البيت الكبير. والنعم البرق من جديد بينما كان
المحصان يسهل وقد تسرع في المدخل. دوى الرعد واخذ المنزل ينهار.
نداعت الجدران وسقطت المدخرة الطويلة. وبدأت الصخور المرتفعة
تتدحرج حاملة معها البيت الكبير الى البحر.

كان الصوت خفياً كأنه وحش محروم يتالم. هدم المنزل. وادار لوكان
فروسه عن رؤية المشهد المريع ثم سار الى بيت الناظر. ثم ترجل وحمل كارا
بين ذراعيه وانزلها الى الارض. وقفوا سوية متلمسكين مدهوشين كأنهما

طفلان. قال لوكان:

- علي ان اعود الى هناك. ابقي انت هنا يا كارا.

ركب لوكان وعاد يفتش بين الانقاض قرب الشاطئ لعله ينقذ برايد.

واعاد بعد ساعات وهو متعب حزين. لقد رحل برايد عنها الى الابد.

كانت المرأة عند برايد من جراء عجزه قد تحولت الى كراهية نحو لوكان

ثم الى جنون اعمى.

كيف فقدت ثقتها بلوكان؟ بقى في البيت الكبير وهي تعتقد ان لوكان

يريد قتلها. كانت راضية ان تموت بيديه على ان تعيش بدونه. كان جهازه

القوى من ان تغرق البحر الشاسعة التي تفصل اليونان عن البحر

الكاربي.

في الماء، حين عادت كلير برفقة درونلاز اخبرها لوكان ان البحر فيه

حرف البيت الكبير واهياف:

- اتفى ان لا يكون برايد قد تالم كثيراً.

وطلب من كارا ان تخبره عن الحلم المزعج الذي عاشته اخر ساعة

امضتها في خلوة برايد وما دار بينها. ترددت قليلاً. ثم اخبرته كل شيء.

كان عليه ان يعرف كل شيء. ولما انتهت من سرد قصتها دفنت رأسها في

صدره واخذت تبكي من جديد. قال لوكان بصوت حزين:

- هل حقاً شككت في حبي لك يا كارا؟

- **كيف كان لي ان اعرف انك تخبني؟ كل ما كنت تقوله او تفعله كان**

من اجل شقيقك برايد.

- **لم تشعري بحسى لك في الليلة التي امضيتها معك في منزل الشاطئ؟**

ما شعرت به نحوك اعمق من كل الكلمات. كنت دائماً تهرين مني

ولقد انتظرت طويلاً لاجعلك ملكي.

قالت كارا:

- اعتقادت ان ذلك تم ايضاً من اجل برايد. كان عديم الشفقة. كان

يتاجر عليك ل يجعلني اكرهك... لماذا لم نقل لي انك تخبني؟

قال ضاحكاً:

- سحر لا نتكلّم عن الحب في خليج التنين.

فقالت له بختان:

- ولكننا نستطيع ان نفعل ذلك الان! حاول يا عزيزي. قل لي انك
تعجبني وتهتم بي.

نظر اليها لوكان بحرقة ثم جذبها الى صدره، وهذا الالم. تعانقا.
ووعدها بالسعادة التي ستغمر خليج التنين.

- سنبقى هنا يا لوكان. سنبقى مترلاً مجدداً. العمال يحتاجونك هنا.
وانا احتاجك اكثر من الجميع.

v. milas.com

vuelere